

Cenník osobitných ponúk

Predmetom tejto Prílohy č. 3 k Cenníku služieb – Cenník osobitných ponúk (ďalej v tejto prílohe tiež ako „Príloha“) je stanovenie podmienok aktuálne platných krátkodobých a dlhodobých osobitných ponúk spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pre účastníkov jej služieb. Ustanovenia tejto Prílohy majú prednosť pred ustanoveniami ostatných častí Cenníka, pokiaľ nie je táto priorita výslovne vylúčená v niektorom z ustanovení ostatných častí Cenníka. Pokiaľ sa dostanú ustanovenia rôznych dočasných krátkodobých alebo dlhodobých ponúk do rozporu, prednosť má ustanovenie tej ponuky, ktorej platnosť sa začala neskôr, ak je to aplikovateľné, a ak z povahy veci alebo výslovného ustanovenia (ktoré môže byť uvedené tiež v ustanoveniach skoršej ponuky) nevyplýva niečo iné.

„Pre účely tejto Prílohy majú nižšie uvedené pojmy takýto význam:

Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb je zmluva, na základe ktorej účastník služieb vyžíva služby, ktorých podmienky sú uvedené v Cenníku.

Akciový dodatok je dodatok k Zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb, v ktorom sa strany dohodli na poskytnutí zľavy z ceny zariadenia predávaného spoločnosťou Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „spoločnosť Orange“) účastníkovi, ktorý je druhou stranou Akciového dodatku, alebo na poskytnutí iného zvýhodnenia zo strany spoločnosti Orange tomuto účastníkovi a tento účastník sa zároveň v Akciovom dodatku zaviazal počas dohodnutého obdobia (ďalej aj „Lehota viazanosti“) užívať služby poskytované mu spoločnosťou Orange, a to v rozsahu a/alebo v štruktúre stanovenej v Akciovom dodatku, pričom tento záväzok účastníka je pre prípad jeho porušenia účastníkom zabezpečený právom spoločnosti Orange na zmluvnú pokutu v dohodnutej výške. Predmetom Akciového dodatku môžu byť aj ďalšie dojednania medzi jeho stranami.

Pojmy a legislatívne skratky použité v texte tejto Prílohy, ktoré nie sú definované v ustanoveniach tohto článku alebo v iných ustanoveniach tejto Prílohy, sa v prípade, že boli definované vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej aj „VP“) alebo v inom dokumente tvoriacom súčasť Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, vykladajú podľa ich definícií vo VP, resp. v iných častiach Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, pokiaľ vzhľadom na kontext, v ktorom bol pojem, resp. skratka použitý, zo samotnej povahy veci alebo výslovného ustanovenia tejto Prílohy nevyplýva niečo iné.“

Článok 1

Ponuka program „Orange Svojom“

1. Ponuka program „Orange Svojom“ (ďalej len „program“) je súhrnné označenie pre jednotlivé ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a.s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), pre Účastníkov služieb spoločnosti Orange definovaných v bode 2 tohto článku, ktorých obsahom je najmä no nielen, poskytnutie osobitných zvýhodnení a benefitov, ktoré sú obsahom jednotlivých ponúk (ďalej len „ponuky“) podľa podmienok uvedených v tejto Prílohe č. 3 Cenníka služieb, v Cenníku služieb, v Akciových dodatkoch alebo iných dokumentoch spoločnosti Orange, ktoré obsahujú podmienky a spôsob využitia týchto ponúk.
2. Program „Orange Svojom“ je určený pre Účastníka služieb spoločnosti Orange, ktorý majú so spoločnosťou Orange uzatvorenú minimálne jednu platnú Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte, ku ktorej má pridelené telefónne číslo, aktivovaný hlasový účastnícky program z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb (s výnimkou časti Cenníka služieb – Cenník pre Orange biznis služby) – alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange („Vybraný účastnícky program“). Všetky ostatné účastnícke programy a služby, najmä účastnícke programy FunFón, účastnícke programy služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť, ako aj predplatená služba Prima, predplatená služba FunFón nie sú považované za Vybrané účastnícke programy.

Spoločnosť Orange je oprávnená, nie však povinná sprístupniť využitie jednotlivých ponúk aj iným Účastníkom, ako sú uvedení v tomto bode, a to na základe vlastného uváženia.

3. Program pozostáva z jednotlivých ponúk spoločnosti Orange podľa bodu 1 tohto článku, a to ich zobrazením v Zákazníckej zóne v Môj Orange, a to vo webovom rozhraní „Orange Svojim“. Spoločnosť Orange v Zákazníckej zóne v Môj Orange v časti „Orange Svojim“ zobrazuje aktuálne ponuky dostupné pre Účastníkov, pričom tieto sú rozdelené do nasledovných častí:
 - a) Oslavy
 - b) Misie
 - c) Prekvapenia.Jednotlivé ponuky sú zobrazované v časti „Orange Svojim“, pre konkrétne telefónne (účastnícke) číslo Účastníka, ktorým je uvedený prihlásený v Zákazníckej zóne v Môj Orange.
4. Obsahom ponúk „Oslavy“, sú najmä jednotlivé ponuky spoločnosti Orange spájané s konkrétnym dátumom v roku, v ktorom Účastník po splnení podmienok pre konkrétnu ponuku získa nárok na benefit alebo zvýhodnenie alebo samotný benefit a zvýhodnenie, ktoré sú obsahom ponuky, automaticky. Patria sem najmä ponuky: „Orange prekvapenie na dnes – výročie používania služieb Orangeu“; „Medzinárodný deň priateľstva“, „Orange prekvapenie na dnes – Darček na uvítanie“ a ďalšie podľa určenia spoločnosti Orange.
5. Obsahom ponúk „Misie“ sú najmä jednotlivé ponuky spoločnosti Orange, kde po splnení podmienok uvedených v týchto ponukách Účastník získa benefit alebo zvýhodnenie, ktoré je obsahom ponuky, na stanovené obdobie. Patria sem najmä ponuky: „Bonus za prenos čísla 2017“, „Bonus za prenos čísla 2021“, „Bonus za prenos platný od 22.09.2021“ „Odporuč Orange 2017“, „Odporuč Orange 2021“, „Ponuka Love“, „Orange svojim premium“, „Navzájom zadarmo“, „Orange svojim pre rodinu“, „Aktivácia prvej služby cez digitálny kanál“, „Prineste k nám starý mobil“, „Benefit za udelenie marketingových súhlasov“ a ďalšie podľa určenia spoločnosti Orange.
6. Obsahom ponúk „Prekvapenia“ sú jednotlivé krátkodobé osobitné ponuky a zvýhodnenia spoločnosti Orange, o obsahu ktorých spoločnosť Orange informuje Účastníkov v Zákazníckej zóne v Môj Orange v časti „Orange Svojim“, zaslaním SMS správy alebo iným spôsobom, podľa rozhodnutia spoločnosti Orange.
7. Zobrazenie názvov jednotlivých ponúk v Zákazníckej zóne v Môj Orange v časti „Orange Svojim“ nemusí byť zhodné s označením ponuky v Cenníku služieb, Akciových dodatkoch a iných dokumentoch popisujúcich obsah ponúk ako aj na webe. Viac informácií o ponukách v rámci programu Orange Svojim je dostupných aj na www.orange.sk/orange-svojim.
8. V prípade, že je obsahom ponuky benefit alebo zvýhodnenie poskytované treťou stranou, osobou odlišnou od spoločnosti Orange, táto tretia osoba je uvedená priamo v danej ponuke, pričom spôsob uplatnenia benefitu alebo zľavy v tomto prípade určuje tretia osoba, a Účastník je povinný postupovať podľa pokynov tejto tretej strany. Spoločnosť Orange nezodpovedá za nemožnosť uplatnenia benefitu alebo zľavy poskytovanej treťou stranou Účastníkom, z dôvodu nesplnenia podmienok stanovených treťou stranou na ich uplatnenie Účastníkom.
9. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo kedykoľvek ukončiť poskytovanie ponuky programu „Orange Svojim“, resp. jednotlivých ponúk, ktoré sú v tejto ponuke zaradené, a to jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.

Článok 2

Ponuka „Orange prekvapenie na dnes – výročie používania služieb Orangeu“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má každý rok k dátumu výročia uzatvorenia Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb so spoločnosťou Orange právo na poskytnutie benefitu (ďalej jednotlivo aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí objemu 1 GB dát (ďalej aj ako „Balík dát“) alebo darčkovej poukážky v hodnote 5 € na nákup tovaru na www.martinus.sk, a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využiť Ponuku, ak spĺňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný jeden z nasledovných hlasových účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb: Go Safe paušály (Go Safe, Go Safe Data) alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange, pričom je užívateľom služieb poskytovaných mu na základe tejto Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb minimálne po dobu 1 roku od jej uzatvorenia.

- b) Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
3. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Yoxo, Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Data Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Optimal bude aktivovaný Balík dát 1 GB, za podmienok uvedených nižšie pričom Balík dát bude na príslušnej SIM karte aktivovaný vo výške zodpovedajúcej násobku 1 GB a počtu celých kalendárnych rokov, ktoré uplynuli odo dňa uzatvorenia Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb medzi spoločnosťou Orange a Účastníkom (rozhodujúci je dátum vedený v systémoch spoločnosti Orange), na základe ktorej bola Účastníkovi aktivovaná SIM karta s prideleným telefónnym číslom, pre ktorú má byť Balík dát poskytnutý.
4. Právo na poskytnutie Balíka dát podľa bodu 3 tohto článku má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas jedného celého zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi, ktoré nasleduje po zúčtovacom období, v ktorom spoločnosť Orange Účastníkovi Balík dát pridelený podľa podmienok uvedených v tomto článku. V prípade, keď po pridelení Balíka dát spoločnosťou Orange Účastníkovi na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná), poskytnúť Balík dát aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia.
5. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka dát a podmienky čerpania objemu dát, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Balíka dát je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale Účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát v rámci Balíka dát, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má Účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje sa mu Balík dát, objem dát z Balíka dát sa čerpá ako prvý v poradí. Podmienky Balíka dát sa ďalej spravujú primerane podmienkami uvedenými v Cenníku služieb pre službu („1 GB do mobilu“). Dáta obsiahnuté v Balíku dát sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.
6. Spoločnosť Orange pridelený Balík dát do 24 hodín od splnenia podmienok uvedených v bode 2 tohto článku, o čom informuje Účastníka zaslaním SMS správy.
7. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Extra, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive zašle spoločnosť Orange prostredníctvom SMS správy darčekovú poukážku na nákup na stránke www.martinus.sk v hodnote 5 Eur, pričom podmienky využitia poukážky sú bližšie uvedené na stránke www.martinus.sk. Použitie darčekových poukážok zaslaných spoločnosťou Orange, jednotlivým Účastníkom služieb poskytovaných spoločnosťou Orange sa riadi nasledovnými podmienkami (ďalej len „Podmienky použitia darčekových poukážok“):
- darčekovú poukážku je možné jednorazovo použiť na nákup tovaru alebo služieb na www.martinus.sk, a to do 30 dní odo dňa zaslania SMS správy obsahujúcej darčekovú poukážku spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to z krátkeho čísla 915. v prípade pochybností o zaslaní SMS správy Účastníkovi je rozhodujúci dátum odoslania SMS správy, uvedený v systémoch spoločnosti Orange;
 - darčekovú poukážku môže využiť iba Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorému bola SMS správa, obsahujúca darčekovú poukážku spoločnosťou Orange zaslaná;
 - darčeková poukážka zaslaná SMS správou obsahuje kód, ktorý je potrebné zadať pri vytváraní objednávky v časti Darčeková poukážka/Zľavy;
 - hodnota darčekovej poukážky je uvedená v SMS správe ako suma vrátane DPH;
 - darčekovú poukážku je možné využiť ako zľavu z celkovej sumy objednaného tovaru alebo služby;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby vyššia ako hodnota darčekovej poukážky, Účastník doplatí zvyšok sumy;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby nižšia ako hodnota darčekovej poukážky, zvyšok hodnoty darčekovej poukážky prepadáva a Účastník stráca nárok na jej opätovné použitie;
 - darčekovú poukážku je možné použiť iba v jednej objednávke;
 - darčekovú poukážku nie je možné vymeniť za hotovosť;
 - spoločnosť Orange nezodpovedá za stratu, odcudzenie, poškodenie alebo zničenie kódu obsiahnutého v darčekovej poukážke a nie je povinná poskytnúť Účastníkovi náhradný kód;

- spoločnosť Orange si vyhradzuje právo zmeniť tieto Podmienky použitia darčkových poukážok, a to ich úpravou prostredníctvom zmeny Cenníka.
8. Účastník je oprávnený využiť Ponuku vo vzťahu k príslušnej SIM karte, pridelenej na základe uzatvorenej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, len raz za 12 mesiacov odo dňa pridelenia jedného z benefitov bez ohľadu na opätovné splnenie podmienok uvedených v bode 2 tohto článku.
 9. Právo zúčastniť sa na Ponuke má účastník služieb spoločnosti Orange toľkokrát, koľkokrát uzatvoril so spoločnosťou Orange Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej uplynula ročná doba platnosti.
 10. Nevyužitá časť benefitu uplynutím doby platnosti zanikne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
 11. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
 12. V prípade zániku Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z dôvodov špecifikovaných vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Všeobecné podmienky“) po tom, čo Účastník získal na základe tohto článku benefit, zostatok benefitu prepadá a Účastník naň stráca nárok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania benefitu, pričom platnosť benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.
 13. Účastník nemá nárok na benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa Všeobecných podmienok.
 14. Účastník je pri využívaní Balíka dát povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Spoločných ustanoveniach Cenníka.
 15. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Orange prekvapenie na dnes – výročie používania služieb Orangeu“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.
 16. Ponuka „Orange prekvapenie na dnes – Výročie používania služieb s Orangeom“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako oslava „Ďalší rok spolu“.

Článok 3

Ponuka „Orange prekvapenie na dnes – Darček na uvítanie“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), má po platnom uzatvorení každej novej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb so spoločnosťou Orange, na základe ktorej spoločnosť Orange aktivuje Účastníkovi SIM kartu, na ktorej bude aktivovaný vybraný účastnícky program Go Safe z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange (účastnícky program Go Safe alebo Go Safe Data) právo na poskytnutie benefitu (ďalej aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí darčkového poukážku v hodnote 5 € na nákup tovaru na www.martinus.sk spoločnosťou Orange, a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Spoločnosť Orange zašle Účastníkovi darčkovú poukážku prostredníctvom SMS správy. Darčkovú poukážku je možné využiť na nákup na stránke www.martinus.sk, pričom podmienky využitia poukážky sú bližšie uvedené na stránke www.martinus.sk. Použitie darčkových poukážok zaslaných spoločnosťou Orange, jednotlivým Účastníkom služieb poskytovaných spoločnosťou Orange sa riadi nasledovnými podmienkami (ďalej len „Podmienky použitia darčkových poukážok“):
 - darčkovú poukážku je možné jednorazovo použiť na nákup tovaru alebo služieb na www.martinus.sk, a to do 30 dní odo dňa zaslania SMS správy obsahujúcej darčkovú poukážku spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to z krátkeho čísla 915. v prípade pochybností o zaslaní SMS správy Účastníkovi je rozhodujúci dátum odoslania SMS správy, uvedený v systémoch spoločnosti Orange;
 - darčkovú poukážku môže využiť iba Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorému bola SMS správa, obsahujúca darčkovú poukážku spoločnosťou Orange zaslaná;
 - darčková poukážka zaslaná SMS správou obsahuje kód, ktorý je potrebné zadať pri vytváraní objednávky v časti Darčková poukážka/Zľavy;
 - hodnota darčkového poukážku je uvedená v SMS správe ako suma vrátane DPH;

- darčekovú poukážku je možné využiť ako zľavu z celkovej sumy objednaného tovaru alebo služby;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby vyššia ako hodnota darčekovej poukážky, Účastník doplatí zvyšok sumy;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby nižšia ako hodnota darčekovej poukážky, zvyšok hodnoty darčekovej poukážky prepadáva a Účastník stráca nárok na jej opätovné použitie;
 - darčekovú poukážku je možné použiť iba v jednej objednávke;
 - darčekovú poukážku nie je možné vymeniť za hotovosť;
 - spoločnosť Orange nezodpovedá za stratu, odcudzenie, poškodenie alebo zničenie kódu obsiahnutého v darčekovej poukážke a nie je povinná poskytnúť Účastníkovi náhradný kód;
 - spoločnosť Orange si vyhradzuje právo zmeniť tieto Podmienky použitia darčekových poukážok, a to ich úpravou prostredníctvom zmeny Cenníka.
3. Účastníci služieb spoločnosti Orange, ktorí majú právo zúčastniť sa Ponuky, budú oslovovaní Ponukou postupne odo dňa účinnosti tejto Ponuky do odvolania, pričom spoločnosť Orange si vyhradzuje právo stanoviť poradie, v akom budú Účastníci oslovení. Každý jednotlivý Účastník môže byť Ponukou oslovený len jedenkrát po splnení podmienok poskytnutia benefitu.
 4. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
 5. Právo zúčastniť sa na Ponuke má Účastník služieb spoločnosti Orange toľkokrát, kolkokrát uzatvoril so spoločnosťou Orange Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb v súlade s podmienkami uvedenými v bode 2.
 6. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Orange prekvapenie na dnes – Darček na uvítanie“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.
 7. Ponuka „Orange prekvapenie na dnes – Darček na uvítanie“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako oslava „Darček na uvítanie“.

Článok 4 Orange svojim pre rodinu

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok na využitie ponuky „Orange svojim pre rodinu“ (ďalej „Ponuka“). Ponuka spočíva v bezplatnom využívaní spoločnosťou Orange určených služieb a benefitov bližšie špecifikovaných v tomto článku 4.1, a to prostredníctvom CN (ako je definované v písm. b) bodu 2 tohto článku), ktoré spĺňa podmienky na zaradenie do programu Orange svojim pre rodinu (ďalej len „Program“).
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využívať Ponuku za predpokladu, ak spĺňa nasledovné podmienky:
 - a) Účastník má so spoločnosťou Orange uzatvorenú
 - i minimálne jednu platnú Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte, ku ktorej má pridelené telefónne číslo, aktivovaný akýkoľvek hlasový účastnícky program z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb (s výnimkou časti Cenníka služieb – Cenník pre Orange biznis služby) – alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange („Vybraný účastnícky program“). Všetky ostatné účastnícke programy a služby, najmä účastnícke programy FunFón, účastnícke programy služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť, ako aj predplatená služba Prima, predplatená služba FunFón nie sú považované za Vybrané účastnícke programy;
 - ii minimálne jednu platnú Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb cez pevné pripojenie (na dátové služby), Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služieb Orange Doma, Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služby Pevný internet DSL, Zmluvu o poskytovaní prístupu k TV službe cez internet alebo Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb – Orange TV cez satelit.

- b) Zmluva uvedená v písm. a) je zaradená pod jedno účastnícke číslo Účastníka (označované ďalej tiež ako „CN“ alebo „variabilný symbol“, skrátene „VS“), pričom CN je identifikátor vo forme čísla prideleného spoločnosťou Orange Účastníkovi, pod ktorým je Účastník vedený v systémoch spoločnosti Orange, pričom aj každá ďalšia Zmluva uvedená v písm. f) musí byť vedená pod tým istým CN Účastníka.
- c) Účastník je fyzická osoba – nepodnikateľ.
- d) V čase zaradenia SIM karty s prideleným telefónnym číslom do Programu spoločnosťou Orange, t. j. v posledný deň zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi, má Účastník aktivovaný na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá má byť zaradená do Programu Vybraný účastnícky program a niektoré z nasledovných služieb (ďalej len „Vybrané služby“) tak, aby súčet mesačných poplatkov za Vybraný účastnícky program a Vybrané služby pre danú SIM kartu s prideleným telefónnym číslom po uplatnení všetkých zliav bol minimálne 50 € vrátane DPH (ďalej len „Finančný limit“) a súčasne minimálne jedna Zmluva zaradená pod CN Účastníka (písm. b), pod ktorým je súčasne zaradená Zmluva, na základe ktorej má Účastník aktivovanú SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, ktorá má byť zaradená do Programu, bola platná a účinná minimálne po dobu 2 rokov a súčasne počas tohto obdobia nebolo nikdy na SIM karte prerušené alebo obmedzené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
- e) Za Vybrané služby sa považujú služby uvedené v Podmienkach služby Navzájom zadarmo uvedených v Cenníku služieb (vrátane tejto prílohy), bod 2, písm. c) (s výnimkou platenej verzie doplnkovej služby Pre rodinu, aktivačných a administratívnych poplatkov), Cenníku poskytovania TV služieb cez internet, Cenníku služby „Orange TV cez satelit“, Cenníku služby Pevný internet DSL, Cenníku služby Domáca linka a doplnkových služieb – v časti s názvom Dátové služby a prenosy (s výnimkou aktivačných, administratívnych poplatkov a inštalčných poplatkov) a Cenníku Orange Doma (Pevný optický internet, TV na optike, pevná linka na optike).
- f) Na posúdenie splnenia podmienky uvedenej v písm. d), a to aby minimálne jedna Zmluva zaradená pod CN Účastníka bola platná a účinná po stanovenú minimálnu dobu, sa za Zmluvu považuje Zmluva o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb cez pevné pripojenie (na dátové služby), Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služieb Orange Doma, Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služby Pevný internet DSL, Zmluva o poskytovaní prístupu k TV službe cez internet a Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb – Orange TV cez satelit. Súčasne platí, že všetky posudzované Zmluvy sú zaradené pod jedno CN Účastníka.
- g) Do Finančného limitu sa započítavajú mesačné poplatky Vybraného účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb, pričom v prípade, ak spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi na Vybraný účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Finančného limitu sa započítava suma po odpočítaní zľavy. Účastník je povinný dosiahnuť na CN, ktoré má byť zaradené do Programu, Finančný limit najneskôr do 24.00 h predposledného dňa zúčtovacieho obdobia tak, aby v čase kontroly výšky dosiahnutého Finančného limitu zo strany spoločnosti Orange, t. j. v priebehu posledného dňa zúčtovacieho obdobia, bol tento Finančný limit zo strany Účastníka dosiahnutý.
- h) V prípade, ak SIM karta s prideleným telefónnym číslom spĺňa podmienky na zaradenie do Programu, spoločnosť Orange aktivuje Účastníkovi na uvedenej SIM karte s prideleným telefónnym číslom Program, a to počnúc prvým dňom nasledujúceho zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi, a tento bude poskytovať Účastníkovi minimálne po dobu nasledujúcich celých 12 za sebou idúcich zúčtovacích období priradených Účastníkovi. V prípade, ak Účastník uzatvorí novú Zmluvu, na základe ktorej mu spoločnosť Orange aktivuje služby na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá v čase aktivácie spĺňa podmienky na zaradenie do Programu uvedené v tomto článku, spoločnosť Orange zaradí túto SIM kartu s prideleným telefónnym číslom do Programu do 24 hodín od aktivácie SIM karty a tento bude poskytovať Účastníkovi po dobu zodpovedajúcu zostávajúcej dobe poskytovania Programu pre CN.
- i) V prípade, ak bude zo strany spoločnosti Orange na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá využíva Program dočasne prerušené poskytovanie služieb (SIM karta bude odpojená) z dôvodu neuhradenia finančných záväzkov, momentom dočasného prerušenia poskytovania služieb zanikne poskytovanie služieb a benefitov, ktoré sú obsahom Programu, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
- j) V prípade, ak Účastník prevedie svoje práva a povinnosti zo Zmluvy viažucej sa k SIM karte s prideleným telefónnym číslom na inú osobu, momentom takéhoto prevodu nárok na poskytovanie služieb a benefitov, ktoré sú obsahom Programu, zanikne, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
- k) Účastník musí mať počas celej doby využívania Programu platnú Zmluvu so spoločnosťou Orange viažucu sa k SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá Program využíva.

- l) Spoločnosť Orange v posledný deň 12. zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi skontroluje, či SIM karta s prideleným telefónnym číslom naďalej spĺňa podmienky na využívanie Programu, uvedené v tomto bode (najmä Finančný limit). v prípade, ak SIM karta s prideleným telefónnym číslom tieto podmienky spĺňa, spoločnosť Orange bude poskytovať služby a benefity, ktoré sú obsahom Programu, na obdobie ďalších celých 12 za sebou idúcich zúčtovacích období priradených Účastníkovi. v prípade, ak SIM karta nespĺňa podmienky, spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi obdobie nasledujúceho fakturačného obdobia na to, aby splnil podmienky na ďalšie poskytovanie Programu pre danú SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, pričom spoločnosť Orange opätovnú kontrolu vykoná v posledný deň tejto dodatočne poskytnutej lehoty na splnenie podmienok (t. j. posledný deň fakturačného obdobia). v prípade, ak bude SIM karta s prideleným telefónnym číslom spĺňať podmienky, spoločnosť Orange predĺži poskytovanie Programu na ďalších 12 za sebou idúcich celých fakturačných období, v opačnom prípade, ak SIM karta nebude spĺňať podmienky na ďalšie využívanie Programu, spoločnosť Orange Program na SIM karte s prideleným telefónnym číslom deaktivuje.
- m) Účastník je oprávnený požiadať spoločnosť Orange o deaktiváciu Programu na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, a to jedným zo spôsobov uvedených vo Všeobecných podmienkach, pričom spoločnosť vykoná deaktiváciu ku koncu zúčtovacieho obdobia priradeného účastníkovi.
3. Program spočíva v poskytnutí nasledovných služieb a zvýhodnení spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to pre SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, ktorá splnila podmienky na zaradenie do Programu:
- a) Služba Zdieľanie dát – Zdieľam svoje dáta so 100 % zľavou pre najviac 3 užívateľov v skupine zdieľania dát (službu Zdieľam svoje dáta je potrebné aktivovať na žiadosť Účastníka, nie je aktivovaná automaticky);
- b) možnosť uzavretia Akciového dodatku k Zmluve s kúpou zľavneného telekomunikačného zariadenia pre ktorékoľvek telefónne číslo, ktoré Účastník môže využívať na základe Zmluvy, a to po uplynutí 18 mesiacov doby viazanosti (t. j. aj pred uplynutím pôvodne dohodnutej doby viazanosti bez sankcií za predčasné ukončenie Akciového dodatku),
- c) dvojnásobný kredit pri dobíí Prima karty prostredníctvom služby Obnova kreditu s paušálom. Časť kreditu poskytnutá ako benefit má povahu bonusového kreditu, ktorý je možné použiť výlučne spôsobom upraveným vo Všeobecných podmienkach spoločnosti Orange Slovensko, a. s., na poskytovanie predplatennej služby Prima a na úhradu služieb spoločnosti Orange s výnimkou nasledovných služieb:
- i. Hovory na krátko čísla 18XYZ (X, Y, z = 0 – 9), telegram cez SMS (300, 0905 300 300), hovory na krátko čísla 12330, 12332, 12345, 12350, 12398, 12399), Hovory: na audiotexové čísla s predvolbou 09XY24 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09002, 08902; na audiotexové čísla s predvolbou 09XY34 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09003, 08903; na audiotexové čísla s predvolbou 09XY44 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09004, 08904; na audiotexové čísla s predvolbou 09XY54 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09005, 08905; na audiotexové čísla s predvolbou 09XY64 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09006; na audiotexové čísla s predvolbou 09XY74 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09007;
- ii. odoslanie SMS správy na Orange menu alebo Orange info 350, prijatie správy z Orange menu alebo Orange info 350, prijatie správy z Infoservisu Niké; Aktuálne spravodajstvo, Dopravné správy Rádia Expres (9993), Spravodajstvo 9994 (9994, 0905 099 994), T-Mobile Info Asistent (12 111), Informácie o telefónnych číslach (1181), Volanie pre nepočujúcich (12 777); služby uvedené v tabuľke pod názvom Orange menu a Orange info 350;
- iii. Hry cez SMS; TV chat; Java klub; Tipovanie prostredníctvom SMS (podanie stávky);
- iv. Bonusový kredit nie možné ďalej použiť na úhradu tzv. Iných služieb, ktorých poskytovateľom nie je spoločnosť Orange, tretia osoba, pričom spoločnosť Orange koná iba ako sprostredkovateľ uvedenej služby.
- d) ďalšie benefity a zvýhodnenia podľa určenia spoločnosti Orange.
4. Podmienky poskytovania služieb uvedených v bode 3 tohto článku sú bližšie špecifikované v Cenníku služieb pre jednotlivé služby osobitne.
5. V prípade, že Účastník mal na SIM karte s prideleným telefónnym číslom v čase jej zaradenia do Programu aktivovanú službu uvedenú v bode 3 písm. a), okamihom jej zaradenia do Programu spoločnosť Orange poskytne na uvedenú službu 100 % zľavu z mesačného poplatku (bod 3 tohto článku), a to počnúc prvým dňom najbližšieho zúčtovacieho obdobia. v prípade, ak Účastník uzatvorí novú Zmluvu, na základe ktorej mu spoločnosť Orange aktivuje SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, ktorá v čase aktivácie spĺňa podmienky na zaradenie do Programu uvedené v tomto článku, spoločnosť Orange Účastníkovi na jeho žiadosť aktivuje službu uvedenú v bode 3 písm. a) tohto článku a súčasne poskytne uvedenú 100 % zľavu z mesačného poplatku spolu s aktiváciou SIM karty.
6. V prípade, ak Účastník stratí nárok na poskytovanie Programu podľa tohto článku, spoločnosť Orange vykoná deaktiváciu Programu na SIM karte, pričom vykoná deaktiváciu všetkých služieb, ktoré sú zahrnuté v Programe,

bez ohľadu na skutočnosť, že na SIM karte Účastníka, bola niektorá zo služieb aktívna/aktivovaná pred jej zaradením do Programu, ak sa spoločnosť Orange a Účastník nedohodnú inak.

7. Ponuka – program „Orange svojim pre rodinu“ a jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange.
8. Ponuka „Orange svojim pre rodinu“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojim, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Staňte sa členom Orange svojim pre rodinu“.

4.2 Orange svojim Premium

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok na využitie ponuky „Orange svojim Premium“ (ďalej „Ponuka“). Ponuka spočíva v bezplatnom využívaní spoločnosťou Orange určených služieb a benefitov bližšie špecifikovaných v tomto článku 4.2, a to prostredníctvom SIM karty s prideleným telefónnym číslom, ktorá spĺňa podmienky na zaradenie do programu Orange svojim Premium.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využívať program Orange svojim Premium prostredníctvom SIM karty s prideleným telefónnym číslom za predpokladu, ak spĺňa nasledovné podmienky:
 - a) Účastník má so spoločnosťou Orange uzatvorenú minimálne jednu platnú Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte, ku ktorej má pridelené telefónne číslo, aktivovaný akýkoľvek hlasový účastnícky program z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb vrátane časti Cenníka služieb – Cenník pre Orange biznis služby – alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange („Vybraný účastnícky program“). Všetky ostatné účastnícke programy a služby, najmä účastnícke programy FunFón, účastnícke programy služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť, ako aj predplatená služba Prima, predplatená služba FunFón nie sú považované za Vybrané účastnícke programy.
 - b) Zmluva uvedená v písm. a) je zaradená pod jedno účastnícke číslo Účastníka (označované ďalej tiež ako „CN“ alebo „variabilný symbol“, skrátene „VS“), pričom CN je identifikátor vo forme čísla prideleného spoločnosťou Orange Účastníkovi, pod ktorým je Účastník vedený v systémoch spoločnosti Orange, pričom aj každá ďalšia Zmluva uvedená v písm. f) musí byť vedená pod tým istým CN Účastníka.
 - c) Účastník je fyzická osoba – nepodnikateľ, fyzická osoba – podnikateľ alebo právnická osoba, pričom fyzická osoba – podnikateľ alebo právnická osoba má so spoločnosťou Orange uzatvorené Zmluvy, na základe ktorých využíva služby prostredníctvom max. 4 SIM kariet.
3. V čase zaradenia SIM karty s prideleným telefónnym číslom do programu Orange svojim Premium spoločnosťou Orange, t. j. v posledný deň zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi, má Účastník aktivovaný na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá má byť zaradená do programu Orange svojim Premium Vybraný účastnícky program a niektoré z nasledovných služieb (ďalej len „Vybrané služby“) tak, aby súčet mesačných poplatkov za Vybraný účastnícky program a Vybrané služby pre danú SIM kartu s prideleným telefónnym číslom po uplatnení všetkých zliav bol minimálne 40 € vrátane DPH (ďalej len „Finančný limit“) a súčasne minimálne jedna Zmluva zaradená pod CN Účastníka (písm. b), pod ktorým je súčasne zaradená Zmluva, na základe ktorej má Účastník aktivovanú SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, ktorá má byť zaradená do programu Orange svojim Premium, bola platná a účinná minimálne po dobu 2 rokov a súčasne počas tohto obdobia nebolo nikdy na SIM karte prerušené alebo obmedzené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
4. Za Vybrané služby sa považujú služby uvedené v Podmienkach služby Navzájom zadarmo uvedených v Cenníku služieb (vrátane tejto prílohy), bod 2, písm. c)..
5. Na posúdenie splnenia podmienky uvedenej v písm. d), a to aby minimálne jedna Zmluva zaradená pod CN Účastníka bola platná a účinná po stanovenú minimálnu dobu, sa za Zmluvu považuje Zmluva o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služieb Orange Doma, Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služby Pevný internet DSL, Zmluva o poskytovaní služby Lite TV. Súčasne platí, že všetky posudzované Zmluvy sú zaradené pod jedno CN Účastníka.
6. Do Finančného limitu sa započítavajú mesačné poplatky Vybraného účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb, pričom v prípade, ak spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi na Vybraný účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Finančného limitu sa započítava suma po odpočítaní

- zľavy. Účastník je povinný dosiahnuť na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá má byť zaradená do programu Orange svojim Premium, Finančný limit najneskôr do 24.00 h predposledného dňa zúčtovacieho obdobia tak, aby v čase kontroly výšky dosiahnutého Finančného limitu zo strany spoločnosti Orange, t. j. v priebehu posledného dňa zúčtovacieho obdobia, bol tento Finančný limit zo strany Účastníka dosiahnutý.
7. V prípade, ak SIM karta s prideleným telefónnym číslom spĺňa podmienky na zaradenie do programu Orange svojim Premium, spoločnosť Orange aktivuje Účastníkovi na uvedenej SIM karte s prideleným telefónnym číslom program Orange svojim Premium, a to počnúc prvým dňom nasledujúceho zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi, a tento bude poskytovať Účastníkovi minimálne po dobu nasledujúcich celých 12 za sebou idúcich zúčtovacích období priradených Účastníkovi. v prípade, ak Účastník uzatvorí novú Zmluvu, na základe ktorej mu spoločnosť Orange aktivuje služby na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá v čase aktivácie spĺňa podmienky na zaradenie do programu Orange svojim Premium uvedené v tomto článku, spoločnosť Orange zaradí túto SIM kartu s prideleným telefónnym číslom do programu Orange svojim Premium do 24 hodín od aktivácie SIM karty a tento bude poskytovať Účastníkovi po dobu zodpovedajúcu zostávajúcej dobe poskytovania programu Orange svojim Premium pre ostatné SIM karty s pridelenými telefónnymi číslami v rámci CN, pre ktoré je program Orange svojim Premium poskytovaný..
 8. V prípade, ak bude zo strany spoločnosti Orange na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá využíva program Orange svojim Premium dočasne prerušené poskytovanie služieb (SIM karta bude odpojená) z dôvodu neuhradenia finančných záväzkov, momentom dočasného prerušenia poskytovania služieb zanikne poskytovanie služieb a benefitov, ktoré sú obsahom programu Orange svojim Premium, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
 9. V prípade, ak Účastník prevedie svoje práva a povinnosti zo Zmluvy viažucej sa k SIM karte s prideleným telefónnym číslom na inú osobu, momentom takéhoto prevodu nárok na poskytovanie služieb a benefitov, ktoré sú obsahom programu Orange svojim Premium, zanikne, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
 10. Účastník musí mať počas celej doby využívania programu Orange svojim Premium platnú Zmluvu so spoločnosťou Orange viažucu sa k SIM karte s prideleným telefónnym číslom, ktorá program Orange svojim Premium využíva.
 11. Spoločnosť Orange v posledný deň 12. zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi skontroluje, či SIM karta s prideleným telefónnym číslom naďalej spĺňa podmienky na využívanie programu Orange svojim Premium, uvedené v tomto bode (najmä Finančný limit). v prípade, ak SIM karta s prideleným telefónnym číslom tieto podmienky spĺňa, spoločnosť Orange bude poskytovať služby a benefity, ktoré sú obsahom programu Orange svojim Premium, na obdobie ďalších celých 12 za sebou idúcich zúčtovacích období priradených Účastníkovi. v prípade, ak SIM karta nespĺňa podmienky, spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi obdobie nasledujúceho fakturačného obdobia na to, aby splnil podmienky na ďalšie poskytovanie programu Orange svojim Premium pre danú SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, pričom spoločnosť Orange opätovnú kontrolu vykoná v posledný deň tejto dodatočne poskytnutej lehoty na splnenie podmienok (t. j. posledný deň fakturačného obdobia). v prípade, ak bude SIM karta s prideleným telefónnym číslom spĺňať podmienky, spoločnosť Orange predĺži poskytovanie programu Orange svojim Premium na ďalších 12 za sebou idúcich celých fakturačných období, v opačnom prípade, ak SIM karta nebude spĺňať podmienky na ďalšie využívanie programu Orange svojim Premium, spoločnosť Orange program Orange svojim Premium na SIM karte s prideleným telefónnym číslom deaktivuje.
 12. Účastník je oprávnený požiadať spoločnosť Orange o deaktiváciu programu Orange svojim Premium na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, a to jedným zo spôsobov uvedených vo Všeobecných podmienkach, pričom spoločnosť vykoná deaktiváciu ku koncu zúčtovacieho obdobia priradeného účastníkovi.
 13. Program Orange svojim Premium spočíva v poskytnutí nasledovných služieb a zvýhodnení spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to pre SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, ktorá splnila podmienky na zaradenie do programu Orange svojim Premium:
 - a) 100 % zľavu z mesačného poplatku na nasledovné služby: Exkluzívna starostlivosť, Expert poradca (Základné nastavenia, Rozšírené nastavenia, Pokročilé nastavenia), Zrýchlenie prenosu dát (Zrýchlenie na 768 kbit/s);
 - b) 100 % zľavu z jednorazového poplatku: Poskytnutie PUK kódu, Odpojenie (na požiadanie alebo zo strany operátora z iného dôvodu ako neplatenia), Vydanie SIM karty, administratívny poplatok za platbu ceny tovaru a služieb na základe faktúry na predajnom mieste spoločnosti Orange, Záloha telefónnych čísel, Záloha telefónnych dát;
 - c) Služba Zdieľanie dát – Zdieľanie dát pre jednu SIM kartu so 100 % zľavou, a to na v poradí prvú SIM kartu zaradenú v skupine zdieľania dát, pričom platí, že v prípade, ak je Účastníkovi už poskytovaná zľava na prvú SIM kartu so 100 % zľavou, nevznikne mu nárok na poskytovanie zľavy na v poradí druhú a ďalšie SIM karty zaradené v skupine zdieľania dát (službu Zdieľam svoje dáta je potrebné aktivovať na žiadosť Účastníka, nie je aktivovaná automaticky);

- d) ďalšie benefity a zvýhodnenia podľa určenia spoločnosti Orange.
14. Podmienky poskytovania služieb uvedených v bode 3 tohto článku sú bližšie špecifikované v Cenníku služieb pre jednotlivé služby osobitne.
 15. V prípade, že Účastník mal na SIM karte s prideleným telefónnym číslom (aktívnej pred nadobudnutím platnosti a účinnosti tohto Dodatku), v čase jej zaradenia do programu Orange svojim Premium aktivovanú niektorú zo služieb uvedených v bode 3 písm. a), okamihom jej zaradenia do programu Orange svojim Premium spoločnosť Orange poskytne na uvedené služby 100 % zľavu z mesačného poplatku (bod 3 tohto článku), a to počnúc prvým dňom najbližšieho zúčtovacieho obdobia. v prípade, ak Účastník uzatvorí novú Zmluvu, na základe ktorej mu spoločnosť Orange aktivuje SIM kartu s prideleným telefónnym číslom, ktorá v čase aktivácie spĺňa podmienky na zaradenie do programu Orange svojim Premium uvedené v tomto článku, spoločnosť Orange Účastníkovi aktivuje služby uvedené v bode 3 písm. a) tohto článku a súčasne poskytne na uvedené 100 % zľavu z mesačného poplatku spolu s aktiváciou SIM karty.
 16. V prípade, ak Účastník nemal na SIM karte s prideleným telefónnym číslom v čase jej zaradenia do programu Orange svojim Premium aktivovanú niektorú zo služieb uvedených v bode 3 písm. a), okamihom jej zaradenia do programu Orange svojim Premium spoločnosť Orange aktivuje Účastníkovi na uvedenej SIM karte s prideleným telefónnym číslom služby so 100 % zľavou z mesačného poplatku, a to počnúc dňom najbližšieho zúčtovacieho obdobia. Týmto nie je dotknuté právo Účastníka požiadať spoločnosť Orange o deaktiváciu programu Orange svojim Premium spôsobom uvedeným v bode 2 písm. m) tohto článku.
 17. V prípade, ak Účastník stratí nárok na poskytovanie programu Orange svojim Premium podľa tohto článku, spoločnosť Orange vykoná deaktiváciu programu Orange svojim Premium na SIM karte, pričom vykoná deaktiváciu všetkých služieb, ktoré sú zahrnuté v programe Orange svojim Premium, bez ohľadu na skutočnosť, že na SIM karte Účastníka, bola niektorá zo služieb aktívna/aktivovaná pred jej zaradením do programu Orange svojim Premium, ak sa spoločnosť Orange a Účastník nedohodnú inak.
 18. Ponuka – program „Orange svojim Premium“ a jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange. Spoločnosť Orange môže rozhodnúť o tom, že program Orange svojim Premium bude za podmienok platných od 26. 10. 2018 poskytovať aj Účastníkovi, ktorý bol zaradený do programu Orange Premium pred dňom 26. 10. 2018.
 19. Ponuka - program „Orange svojim Premium“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojim, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Staňte sa členom Orange svojim Premium“.

Článok 5 Doplnková služba Pre rodinu

Služba	Mesačný poplatok
Pre rodinu ¹	15 €

¹ Služba spočíva v poskytnutí nasledovných zvýhodnení:

- a) Služba Zdieľanie dát – Zdieľam svoje dáta so 100 % zľavou pre najviac 3 užívateľov v skupine zdieľania dát (službu Zdieľam svoje dáta je potrebné aktivovať na žiadosť Účastníka, nie je aktivovaná automaticky);
- b) možnosť uzavretia Akciového dodatku k Zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb s kúpou zľavneného telekomunikačného zariadenia pre ktorékoľvek telefónne číslo, ktoré Účastník môže využívať na základe Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, a to po uplynutí 18 mesiacov doby viazanosti (t. j. aj pred uplynutím pôvodne dohodnutej doby viazanosti bez sankcií za predčasné ukončenie Akciového dodatku),
- c) dvojnásobný kredit pri dobití Prima karty prostredníctvom služby Obnova kreditu s paušálom. Časť kreditu poskytnutá ako benefit v rámci služby má povahu bonusového kreditu, ktorý je možné použiť výlučne spôsobom upraveným vo Všeobecných podmienkach spoločnosti Orange Slovensko, a. s., na poskytovanie predplatených služieb Prima a na úhradu služieb spoločnosti Orange s výnimkou nasledovných služieb:
 - i. Hovory na krátko čísla 18XYZ (X, Y, z = 0 – 9), telegram cez SMS (300, 0905 300 300), hovory na krátko čísla 12330, 12332, 12345, 12350, 12398, 12399), Hovory: na audiotexové čísla s predvoľbou 09XY24 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09002, 08902; na audiotexové čísla s predvoľbou 09XY34 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09003, 08903; na audiotexové čísla s predvoľbou 09XY44 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09004, 08904; na audiotexové čísla s predvoľbou 09XY54 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09005, 08905; na audiotexové čísla s predvoľbou 09XY64 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09006; na audiotexové čísla s predvoľbou 09XY74 (X = 7, 8; Y = 0 – 9), 09007;

- ii. odoslanie SMS správy na Orange menu alebo Orange info 350, prijatie správy z Orange menu alebo Orange info 350, prijatie správy z Infoservisu Niké; Aktuálne spravodajstvo, Dopravné správy Rádia Expres (9993), Spravodajstvo 9994 (9994, 0905 099 994), T-Mobile Info Asistent (12 111), Informácie o telefónnych číslach (1181), Volanie pre nepočujúcich (12 777); služby uvedené v tabuľke pod názvom Orange menu a Orange info 350;
 - iii. Hry cez SMS; TV chat; Java klub; Tipovanie prostredníctvom SMS (podanie stávky);
 - iv. Bonusový kredit nie možné ďalej použiť na úhradu tzv. Iných služieb, ktorých poskytovateľom nie je spoločnosť Orange, tretia osoba, pričom spoločnosť Orange koná iba ako sprostredkovateľ uvedenej služby.
- d) ďalšie benefity a zvýhodnenia podľa určenia spoločnosti Orange.

Podmienky poskytovania služieb uvedených vyššie v tejto poznámke sú bližšie špecifikované v Cenníku služieb pre jednotlivé služby osobitne.

Článok 6

Ponuka „Prineste k nám starý mobil“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý odovzdá na predajnom mieste spoločnosti Orange min. 1 ks mobilného telefónu na recykláciu, má právo na poskytnutie niektorého z benefitu (ďalej jednotlivo aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí objemu 10 GB dát (ďalej aj ako „Balík dát“) alebo darčekovej poukážky v hodnote 5 € na nákup tovaru na www.martinus.sk, a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využiť Ponuku, ak splňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný jeden z nasledovných hlasových účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb: Go Safe paušály (Go Safe, Go Safe Data) alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange (ďalej len „Vybraný účastnícky program“).
 - b) Účastník odovzdal na predajnom mieste spoločnosti Orange min. 1 ks mobilného telefónu na recykláciu.
 - c) Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
3. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Yoxo, Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Data Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Optimal, Go Safe Extra bude aktivovaný Balík dát 10 GB, za podmienok uvedených nižšie.
4. Právo na poskytnutie Balíka dát podľa bodu 3 tohto článku má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas jedného celého zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi, ktoré nasleduje po zúčtovacom období, v ktorom spoločnosť Orange účastníkovi Balík dát prideli podľa podmienok uvedených v tomto článku. V prípade, keď po pridelení Balíka dát spoločnosťou Orange účastníkovi na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná), poskytnúť Balík dát aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia. Balík dát bude aktivovaný na príslušnej SIM karte vo výške zodpovedajúcej násobku 10 GB a počtu odovzdaných mobilných telefónov určených na recykláciu. Spoločnosť Orange je oprávnená dohodnúť sa s Účastníkom, na aktivácii Balíka dát aj pre viac SIM kariet, v prípade, že spoločnosť Orange poskytuje služby Účastníkovi na základe platne uzatvorených Zmlúv o poskytovaní verejne dostupných služieb prostredníctvom viacerých SIM kariet vedených pod účastníckym číslom Účastníka v systémoch spoločnosti Orange, pričom platí, že za jeden odovzdaný mobilný telefón určený na recykláciu, vzniká Účastníkovi nárok na objem dát 10 GB.
5. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka dát a podmienky čerpania objemu dát, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Balíka dát je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale

Účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát v rámci Balíka dát, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má Účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje sa mu Balík dát, objem dát z Balíka dát sa čerpá ako prvý v poradí. Dáta obsiahnuté v Balíku dát sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.

6. Spoločnosť Orange pridelí Účastníkovi Balík dát do 24 hodín od splnenia podmienok uvedených v bode 2 tohto článku, o čom informuje Účastníka zaslaním SMS správy.
7. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Premium, Go Safe Exclusive zašle spoločnosť Orange prostredníctvom SMS správy darčekovú poukážku na nákup na stránke www.martinus.sk v hodnote 5 eur, pričom podmienky využitia poukážky sú bližšie uvedené na stránke www.martinus.sk. Použitie darčekových poukážok zaslaných spoločnosťou Orange jednotlivým Účastníkom služieb poskytovaných spoločnosťou Orange sa riadi nasledovnými podmienkami (ďalej len „Podmienky použitia darčekových poukážok“):
 - darčekovú poukážku je možné jednorazovo použiť na nákup tovaru alebo služieb na www.martinus.sk, a to do 30 dní odo dňa zaslania SMS správy obsahujúcej darčekovú poukážku spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to z krátkeho čísla 915. v prípade pochybností o zaslaní SMS správy Účastníkovi je rozhodujúci dátum odoslania SMS správy, uvedený v systémoch spoločnosti Orange;
 - darčekovú poukážku môže využiť iba Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorému bola SMS správa, obsahujúca darčekovú poukážku spoločnosťou Orange zaslaná;
 - darčeková poukážka zaslaná SMS správou obsahuje kód, ktorý je potrebné zadať pri vytváraní objednávky v časti Darčeková poukážka/Zľavy;
 - hodnota darčekovej poukážky je uvedená v SMS správe ako suma vrátane DPH;
 - darčekovú poukážku je možné využiť ako zľavu z celkovej sumy objednaného tovaru alebo služby;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby vyššia ako hodnota darčekovej poukážky, Účastník doplatí zvyšok sumy;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby nižšia ako hodnota darčekovej poukážky, zvyšok hodnoty darčekovej poukážky prepadáva a Účastník stráca nárok na jej opätovné použitie;
 - darčekovú poukážku je možné použiť iba v jednej objednávke;
 - darčekovú poukážku nie je možné vymeniť za hotovosť;
 - spoločnosť Orange nezodpovedá za stratu, odcudzenie, poškodenie alebo zničenie kódu obsiahnutého v darčekovej poukážke a nie je povinná poskytnúť Účastníkovi náhradný kód;
 - spoločnosť Orange si vyhradzuje právo zmeniť tieto Podmienky použitia darčekových poukážok, a to ich úpravou prostredníctvom zmeny Cenníka.
8. Účastník je oprávnený využiť Ponuku opakovane, po splnení podmienok uvedených v tomto článku.
9. Nevyužitá časť benefitu uplynutím doby platnosti zanikne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
10. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
11. V prípade zániku Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z dôvodov špecifikovaných vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Všeobecné podmienky“) po tom, čo Účastník získal na základe tohto článku benefit, zostatok benefitu prepadá a Účastník naň stráca nárok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania benefitu, pričom platnosť benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.
12. Účastník nemá nárok na benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa Všeobecných podmienok.
13. Účastník je pri využívaní Balíka dát povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Spoločných ustanoveniach Cenníka.
14. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Prineste k nám starý mobil“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.

15. Ponuka - program „Prineste k nám starý mobil“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojim, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Prineste k nám starý mobil“.

Článok 7

Ponuka „Medzinárodný deň priateľstva“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok každý rok k dátumu 30.07., ktorý deň je Medzinárodným dňom priateľstva na poskytnutie benefitu (ďalej jednotlivo aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí objemu 1 GB dát (ďalej aj ako „Balík dát“) alebo darčekovej poukážky v hodnote 5 € na nákup tovaru na www.martinus.sk, a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Podmienkou poskytnutia benefitu Účastníkovi spoločnosťou Orange je, že Účastník spĺňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný jeden z nasledovných hlasových účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb: Go Safe paušály (Go Safe, Go Safe Data) alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange, pričom je užívateľom služieb poskytovaných mu na základe tejto Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb minimálne po dobu 1 roku od jej uzatvorenia.
 - b) Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
3. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Yoxo, Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Data Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Optimal, Go Safe Extra bude aktivovaný Balík dát 1 GB, za podmienok uvedených nižšie.
4. Právo na poskytnutie Balíka dát podľa bodu 3 tohto článku má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas jedného celého zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi, ktoré nasleduje po zúčtovacom období, v ktorom spoločnosť Orange účastníkovi Balík dát pridelený podľa podmienok uvedených v tomto článku. V prípade, keď po pridelení Balíka dát spoločnosťou Orange účastníkovi na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná), poskytnúť Balík dát aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho
5. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka dát a podmienky čerpania objemu dát, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Balíka dát je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale Účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát v rámci Balíka dát, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má Účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje sa mu Balík dát, objem dát z Balíka dát sa čerpá ako prvý v poradí. Podmienky Balíka dát sa ďalej spravujú primerane podmienkami uvedenými v Cenníku služieb pre službu „1 GB do mobilu“. Dáta obsiahnuté v Balíku dát sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.
6. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Premium, Go Safe Exclusive zašle spoločnosť Orange prostredníctvom SMS správy darčekovú poukážku na nákup na stránke www.martinus.sk v hodnote 5 Eur, pričom podmienky využitia poukážky sú bližšie uvedené na stránke www.martinus.sk. Použitie darčekových poukážok zaslaných spoločnosťou Orange, jednotlivým Účastníkom služieb poskytovaných spoločnosťou Orange sa riadi nasledovnými podmienkami (ďalej len „Podmienky použitia darčekových poukážok“):
 - darčekovú poukážku je možné jednorazovo použiť na nákup tovaru alebo služieb na www.martinus.sk, a to do 30 dní odo dňa zaslania SMS správy obsahujúcej darčekovú poukážku spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to

- z krátkeho čísla 915. v prípade pochybností o zaslaní SMS správy Účastníkovi je rozhodujúci dátum odoslania SMS správy, uvedený v systémoch spoločnosti Orange;
- darčekovú poukážku môže využiť iba Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorému bola SMS správa, obsahujúca darčekovú poukážku spoločnosťou Orange zaslaná;
 - darčeková poukážka zaslaná SMS správou obsahuje kód, ktorý je potrebné zadať pri vytváraní objednávky v časti Darčeková poukážka/Zľavy;
 - hodnota darčekovej poukážky je uvedená v SMS správe ako suma vrátane DPH;
 - darčekovú poukážku je možné využiť ako zľavu z celkovej sumy objednaného tovaru alebo služby;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby vyššia ako hodnota darčekovej poukážky, Účastník doplatí zvyšok sumy;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby nižšia ako hodnota darčekovej poukážky, zvyšok hodnoty darčekovej poukážky prepadáva a Účastník stráca nárok na jej opätovné použitie;
 - darčekovú poukážku je možné použiť iba v jednej objednávke;
 - darčekovú poukážku nie je možné vymeniť za hotovosť;
 - spoločnosť Orange nezodpovedá za stratu, odcudzenie, poškodenie alebo zničenie kódu obsiahnutého v darčekovej poukážke a nie je povinná poskytnúť Účastníkovi náhradný kód;
 - spoločnosť Orange si vyhradzuje právo zmeniť tieto Podmienky použitia darčekových poukážok, a to ich úpravou prostredníctvom zmeny Cenníka.
7. Účastník je oprávnený využiť Ponuku vo vzťahu k príslušnej SIM karte, pridelenej na základe uzatvorenej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, len raz za 12 mesiacov odo dňa pridelenia jedného z benefitov bez ohľadu na opätovné splnenie podmienok uvedených v bode 2 tohto článku.
 8. Nevyužitá časť benefitu uplynutím doby platnosti zanikne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
 9. Účastníkom služieb, ktorí spĺňajú podmienky vzniku nároku na benefit, bude pridelený jeden z benefitov postupne, pričom spoločnosť Orange si vyhradzuje právo stanoviť poradie, v akom benefit jednotlivým účastníkom prideli. Každý jednotlivý účastník môže benefit získať jedenkrát po splnení podmienok jeho poskytnutia.
 10. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
 11. V prípade zániku Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z dôvodov špecifikovaných vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Všeobecné podmienky“) po tom, čo Účastník získal na základe tohto článku benefit, zostatok benefitu prepadá a Účastník naň stráca nárok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania benefitu, pričom platnosť benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.
 12. Účastník nemá nárok na benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa Všeobecných podmienok.
 13. Účastník je pri využívaní Balíka dát povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Spoločných ustanoveniach Cenníka.
 14. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Medzinárodný deň priateľstva“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.
 15. Ponuka - program „Medzinárodný deň priateľstva“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Mój Orange označená aj ako oslava „Medzinárodný deň priateľstva“.

Článok 8 Ponuka „Navzájom zadarmo“

Navzájom zadarmo ¹	Mesačný poplatok
Finančný limit ² nad 20 €	0 €
Finančný limit ² od 10 € do 19,99 € - telefónne číslo v sieti Orange 10 a viac rokov ³	1 €

¹ Podmienky ponuky Navzájom zadarmo:

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spíňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok na využitie ponuky „Navzájom zadarmo“ (ďalej len „Ponuka“). Ponuka spočíva v bezplatných volaniach a v posielaní bezplatných SMS a MMS správ definovaných v tomto článku medzi zakladateľom skupiny a všetkými členmi skupiny, ako aj medzi všetkými členmi skupiny Navzájom, ktorá bude vytvorená a ktorá bude fungovať v zmysle podmienok uvedených v tomto článku (ďalej len „Skupina“). Skupina predstavuje množinu čísel, ktorú tvorí telefónne číslo Zakladateľa Skupiny a maximálne štyroch ďalších členov Skupiny určených Zakladateľom, a to všetko podľa špecifikácie stanovenej nižšie. Mesačný poplatok bude účastníkovi vyúčtovaný v plnej výške (v závislosti od konkrétneho variantu s mesačným poplatkom vyšším ako 0 €) aj v prípade, ak účastník Ponuku využíval len počas časti zúčtovacieho obdobia. Mesačný poplatok za službu môže byť v prípade poplatku nižšieho ako 2,50 € vo faktúre vystavenej spoločnosťou Orange uvádzaný vo forme zľavy zo základného mesačného poplatku vo výške 2,50 €.
2. Zakladateľom Skupiny môže byť účastník spoločnosti Orange, ak spíňa všetky nasledujúce podmienky:
 - a) Účastník má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte, ku ktorej má pridelené telefónne číslo, ktoré má byť zaradené do Skupiny v pozícii Zakladateľského telefónneho čísla (ďalej len „Zakladateľské TČ“ a SIM karta, ku ktorej je pridelené Zakladateľské TČ ďalej len ako „Zakladateľská SIM karta“), aktivovaný akýkoľvek hlasový účastnícky program z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb vrátane časti Cenníka služieb – Cenník pre Orange biznis služby alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange („Vybraný účastnícky program“). Účastnícke programy FunFón, účastnícke programy služby Domáca linka a Firemná linka, ako ani účastnícke programy služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť nie sú považované za Vybrané účastnícke programy. Zakladateľ je povinný mať počas celej existencie Skupiny na Zakladateľskej SIM karte aktivovaný Vybraný účastnícky program. Zmenou účastníckeho programu na Zakladateľskej SIM karte na iný ako Vybraný účastnícky program alebo prechodom na predplatené služby spoločnosti Orange (Prima, FunFón) Skupina automaticky zanikne.
 - b) V čase zriadenia Skupiny a po celé obdobie existencie Skupiny musí byť na Zakladateľskej SIM karte aktivovaný Vybraný účastnícky program a niektoré z nasledujúcich služieb (ďalej len „Vybrané služby“) tak, aby súčet mesačných poplatkov za Vybraný účastnícky program a Vybrané služby aktivované na Zakladateľskej SIM karte po uplatnení všetkých zliav vrátane DPH (ďalej len „Finančný limit“) bol
 1. minimálne 20 € v prípade využitia Ponuky vo variante s mesačným poplatkom 0 € alebo
 2. minimálne 10 € v prípade využitia Ponuky vo variante s mesačným poplatkom vyšším ako 0 €.Do Finančného limitu sa započítavajú mesačné poplatky Vybraného účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb aktivovaných na Zakladateľskej SIM karte. v prípade, že spoločnosť Orange poskytne účastníkovi na Vybraný účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Finančného limitu sa započítava suma po odpočítaní zľavy. Ak na SIM karte nie je dosiahnutý Finančný limit, účastník nemôže prostredníctvom SIM karty zriadiť Skupinu. Ak v ktoromkoľvek momente existencie Skupiny prestane Zakladateľská SIM karta spíňať podmienku Finančného limitu, Skupina automaticky zanikne, ak spoločnosť Orange neurčí inak (napr. v prípade využívania Ponuky vo variante s mesačným poplatkom vyšším ako 0 € môže spoločnosť Orange ponechať Ponuku aktivovanú aj v prípade nedosiahnutia Finančného limitu vo výške 10 € na Zakladateľskej SIM karte, pričom na telefónne číslo Zakladateľa bude odoslaná SMS správa s upozornením o nesplnení podmienok Ponuky). v prípade zániku Skupiny vo variante Ponuky s mesačným poplatkom 0 € z dôvodu, že na Zakladateľskej SIM karte nebol dosiahnutý Finančný limit vo výške 20 €, je zachované právo účastníka na využitie Ponuky vo variante s mesačným poplatkom vyšším ako 0 €.
 - c) Za Vybrané služby sa považujú nasledujúce služby uvedené v Cenníku služieb: Prenos minút, Nekonečné volania na zvýhodnené číslo, 100 minút do všetkých sietí v SR a EÚ, Nekonečné volania v Orangei, Nekonečný balík SMS/MMS, mesačné poplatky za doplnkové služby TV v mobile s Archívom, Haló Svet, Nekonečné medzinárodné hovory Európa, Nekonečné medzinárodné hovory Svet, v Európe ako doma PLUS, Mój Svet+, Svet dáta, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Balík starostlivosti, Balík starostlivosti základ, služby Zdieľam svoje dáta, Balík extra volaní a dát, Balík 100 správ, Balík 100 MB

v mobile, Balík 500 MB v mobile, Balík 200 MB v mobile, Balík 1 GB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Max Roaming, Ahoj Dáta 50 MB, Európa Dáta 100 MB, Európa Dáta 200 MB, Svet Dáta 100 MB, Svet Dáta 500 MB, Prichádzajúce hovory Svet 100, Prichádzajúce hovory Svet 250, Prichádzajúce hovory Svet 500, Môj Svet +, Odchádzajúce hovory EÚ 100, Odchádzajúce hovory EÚ 250, Európa Dáta 1 000 MB, Nekonečné volania na číslo v SR alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange.

- d) Zakladateľská SIM karta musí byť v momente zriadenia Skupiny, ako aj po celé obdobie existencie Skupiny aktívna, ak spoločnosť Orange nestanoví inak.
 - e) V prípade, že bude zo strany spoločnosti Orange na Zakladateľskej SIM karte dočasne prerušené poskytovanie služieb (SIM karta bude odpojená) z dôvodu neuhradenia finančných záväzkov Zakladateľa, momentom dočasného prerušenia poskytovania služieb na Zakladateľskej SIM karte Skupina automaticky zanikne, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
 - f) V prípade, že Zakladateľ prevedie svoje práva a povinnosti zo Zmluvy viažucej sa k Zakladateľskej SIM karte na inú osobu, momentom takéhoto prevodu Skupina automaticky zanikne.
 - g) Zakladateľ musí mať počas celej existencie Skupiny platnú Zmluvu so spoločnosťou Orange voči Zakladateľskej SIM karte a Zakladateľskému TČ. v prípade, že stratí platnosť Zmluva, ktorej predmetom je poskytovanie služieb voči Zakladateľskej SIM karte, Skupina automaticky zanikne.
Ak Zakladateľ spĺňa podmienky stanovené v tomto článku, je oprávnený zriadiť si svoju „rodinu“ – Skupinu. Zakladateľ je oprávnený určiť 1 až 4 telefónne čísla priradené k SIM kartám, ktoré spĺňajú kritériá stanovené v tomto článku (ďalej ako „Členské SIM karty“ a telefónne čísla k nim pridelené ďalej ako „Členské TČ“), ktoré budú tvoriť súčasť ním vytvorenej Skupiny. v Skupine môže byť v jednom momente zaradených maximálne 5 telefónnych čísel: 1 Zakladateľské TČ a 4 Členské TČ. Zakladateľ je oprávnený priradiť do Skupiny iba také telefónne číslo, ktoré spĺňa podmienky Členského TČ. Členské TČ je telefónne číslo priradené k SIM karte, ktorá je predmetom Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb medzi spoločnosťou Orange a členom, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., alebo Všeobecné podmienky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., na poskytovanie predplatených služieb Prima (ďalej len „Zmluva“). Znamená to, že:
 - h) Členská SIM karta musí byť predplatenou kartou, prostredníctvom ktorej je účastník oprávnený na základe Zmluvy využívať službu Šikovná Prima (nie však FunFón) alebo
 - i) na Členskej SIM karte musí byť aktivovaný akýkoľvek Vybraný účastnícky program alebo účastnícky program služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť.
3. Zakladateľ Skupiny určením 1 až 4 Členských telefónnych čísel vytvorí Skupinu, do ktorej patrí Zakladateľské TČ a 1 až 4 Členské TČ (Zakladateľské TČ a všetky Členské TČ v Skupine ďalej spolu ako „Rodinné TČ“). Zvýhodnenie v rámci Ponuky spočíva v poskytnutí bezplatných volaní, SMS a MMS správ (ďalej spolu aj ako „Správy“) v rámci siete Orange Slovensko, a. s., vzájomne medzi všetkými Rodinnými TČ zaradenými do tej istej Skupiny. Zánikom Skupiny sa zvýhodnenie automaticky prestane uplatňovať. Bezplatné volania a Správy medzi Rodinnými TČ sa nezapočítavajú do volaní a Správ, od ktorých množstva závisí oceňovanie volaní a Správ v rámci vybraných účastníckych programov (tzv. Klesajúca tarifa, najmä v prípade účastníckeho programu WOW a Šikovná voľba). Zvýhodnenie sa neuplatní, a teda volania a Správy sa účtujú riadne v zmysle tarify uvedenej v príslušnom cenníku, ak sa ktorékoľvek z komunikujúcich telefónnych čísel nachádza v roamingu. Bezplatné volania a Správy medzi Rodinnými TČ je možné využívať od momentu zaradenia príslušného Rodinného TČ do Skupiny Zakladateľom. Rodinné TČ sa v rámci bezplatných volaní a Správ započítavajú do počtu 250 unikátnych telefónnych čísel v každom zúčtovacom období, na ktoré možno vykonať bezplatné volania, alebo na ktoré možno odoslať bezplatné Správy, ak je na príslušnej SIM karte aktivovaný niektorý balík Nekonečných volaní, alebo ak je na príslušnej SIM karte predplatený neobmedzený počet Správ. Prevolané minúty v rámci bezplatných volaní, ako ani odoslané Správy v rámci bezplatných Správ nebudú odrátavané z predplatených minút a Správ v rámci balíka predplatených minút a Správ, ak je na príslušnej SIM karte aktivovaný.
4. Zakladateľ je oprávnený kedykoľvek počas existencie Skupiny vylúčiť ktorékoľvek Členské TČ zo Skupiny. Zakladateľ je zároveň oprávnený, ak nemá v Skupine plný počet Členských TČ, zaradiť kedykoľvek počas existencie Skupiny do Skupiny nové Členské TČ. Každý člen Skupiny je kedykoľvek oprávnený vystúpiť zo Skupiny, t. j. vylúčiť svoje Členské TČ zo Skupiny, a to s okamžitou platnosťou. Zakladateľ je oprávnený prostredníctvom jedného konkrétneho Zakladateľského TČ zriadiť iba jednu Skupinu. Zakladateľské TČ zároveň môže figurovať ako Členské TČ v jednej inej Skupine. Členské TČ môže byť v jednom momente zaradené v pozícii Členského TČ iba v jednej Skupine.

5. Členské TČ bude zaradené do Skupiny obvykle najneskôr 48 hodín po zadaní požiadavky Zakladateľa o jeho zaradenie za predpokladu, že člen neodmietol zaradenie svojho TČ ako Členského TČ do Skupiny. Benefit Bezplatných volaní a Správ platí pre Zakladateľa a členov Skupiny od momentu, keď príde každému z nich informačná SMS o tom, že Skupina je zriadená, resp. o tom, že vstúpenie člena do Skupiny je úspešné.
 6. Členstvo v Skupine pre Členské TČ o. i. automaticky zaniká v momente, keď:
 - a) Člen Skupiny previedol svoje práva a povinnosti zo Zmluvy viažucej sa na Členské TČ na tretiu osobu;
 - b) na Členskej SIM karte, prostredníctvom ktorej člen využíva predplatené služby Šikovná Prima, dôjde k prechodu zo Šikovnej Primy na Vybraný účastnícky program;
 - c) na Členskej SIM karte, prostredníctvom ktorej člen využíva Vybraný účastnícky program, dôjde k prechodu na Šikovnú Primu;
 - d) na Členskej SIM karte dôjde k prechodu na službu FunFón alebo na akýkoľvek účastnícky program, ktorý nie je Vybraným účastníckym programom;
 - e) voči Členskej SIM karte zanikne Zmluva.
 7. Skutočnosť, že Rodinné TČ je zaradené v rámci inej ponuky do inej zvýhodnenej skupiny (napr. Zvýhodnené firemné hovory atď.), nebráni tomu, aby bolo toto Rodinné TČ zaradené aj do Skupiny v tejto Ponuke. v prípade konfliktu medzi ponukami, do ktorých je Rodinné TČ zaradené, má prednosť Ponuka v zmysle tohto článku.
 8. Zakladateľ je povinný využívať Ponuku primerane a je povinný zabezpečiť jej primerané využívanie aj zo strany užívateľov Členských TČ. Povinnosť dodržiavať kritérium primeranosti nie je dané stanovením presného časového ani objemového limitu využívania daného plnenia. Kritérium primeranosti využívania Ponuky prostredníctvom konkrétnej SIM karty sa určuje v závislosti od priemernej miery využívania Ponuky inými užívateľmi Ponuky, ktorí majú právo využívať Ponuku prostredníctvom im pridelených SIM kariet. Využívanie Ponuky Zakladateľom (resp. členmi Skupiny) prostredníctvom konkrétnej SIM karty bude považované za neprimerané vtedy, ak bude podstatne prevyšovať priemernú mieru využívania Ponuky inými užívateľmi Ponuky prostredníctvom im pridelených SIM kariet.
 9. Ak účastník
 - a) uzavrel so spoločnosťou Orange dodatok k zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb, na základe ktorej mu spoločnosť Orange pridela SIM kartu a poskytuje elektronické komunikačné služby, ktorého obsahom je najmä kúpa koncového telekomunikačného zariadenia (ďalej aj „MT“) za cenu so zľavou, podmienky poskytnutia tejto zľavy a dôsledky nesplnenia týchto podmienok, resp. porušenia povinností účastníka, a jednou z podmienok na poskytnutie zľavy z ceny konkrétneho MT je povinnosť účastníka zotrvať ako účastník (užívateľ) elektronických komunikačných služieb poskytovaných spoločnosťou Orange v rámci niektorého z účastníckych programov presne stanovených v akciovom dodatku (podľa značky, typu kupovaného MT a výšky spoločnosťou Orange poskytovanej zľavy z jeho spotrebiteľskej ceny) počas obdobia viazanosti stanoveného v dodatku (ďalej len „akciový dodatok“),
 - b) a na základe akciového dodatku bolo účastníkovi poskytnuté zvýhodnenie týkajúce sa Ponuky, má sa za to, že zvýhodnenie sa vzťahuje na Ponuku vo variante s mesačným poplatkom 0 €, ak nie je v akciovom dodatku uvedené inak.
 10. Trvanie Ponuky: Ponuka a jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange.
- ² Účastnícke programy a služby, ktorých mesačné poplatky sú rozhodné pre výpočet výšky finančného limitu (od ktorého výšky závisí výška mesačného poplatku za ponuku Navzájom zadarmo), sú uvedené v podmienkach ponuky Navzájom zadarmo vyššie (v poznámke č. 1).
- ³ Kritériom na zaradenie telefónneho čísla (resp. SIM karty, ku ktorej je telefónne číslo priradené, ďalej len „SIM karta“) do príslušnej kategórie je skutočnosť, ako dlho účastník využíva bez prerušenia hlasové služby poskytované mu spoločnosťou Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), prostredníctvom danej SIM karty, a to v rámci účastníckych programov, okrem účastníckych programov služby FunFón (t. j. využívanie v rámci predplatených služieb Prima WOW, Prima, OrangeClick alebo FunFón – predplatená karta alebo paušál - sa neberie do úvahy). Za aktívnu SIM kartu sa považuje aj SIM karta, ktorej pripojenie spoločnosť Orange dočasne obmedzila alebo voči nej prerušila poskytovanie služieb, ale nebola v súvislosti s ňou ukončená platnosť zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb. Za obdobie využívania SIM karty účastníkom sa považuje aj využívanie služieb predchodcami účastníka v prípade SIM kariet, ktoré boli na účastníka prevedené z tretej osoby formou prevodu, pričom prevodom sa rozumie prípad dohody spoločnosti Orange, účastníka a osoby, na ktorú bola SIM karta registrovaná pred uskutočnením prevodu (ďalej aj „pôvodný účastník“), na základe ktorej zanikne zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb, na základe ktorej bola pôvodnému účastníkovi pridelená prevádzaná SIM karta, v rozsahu, v ktorom sa táto zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb týka prevádzanej SIM karty, pričom práva a záväzky pôvodného účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme účastník, ktorému sa v zmysle uvedenej dohody prideliť dotknutá SIM karta.

Článok 9
Ponuka „Rozšírenie Navzájom zadarmo“

Služba ^{1, 2, 3, 4, 5, 6, 7}	Mesačný poplatok
Člen v druhej skupine	3 €

- ¹ Službu je oprávnený využívať Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s., ktorý je Zakladateľom alebo Členom Skupiny v rámci Ponuky „Navzájom zadarmo“, bližšie špecifikovanej v tejto prílohe.
- ² Súčasťou Služby je právo Účastníka – Zakladateľa byť členom v druhej Skupine alebo právo Člena Skupiny byť Členom ďalšej v poradí druhej Skupiny v rámci Ponuky Navzájom zadarmo. Účastník môže byť súčasne Členom maximálne 2 Skupín Navzájom zadarmo.
- ³ Cena platí za členstvo v druhej Skupine, nárok na členstvo v jednej Skupine je bezplatný v súlade s podmienkami Ponuky Navzájom zadarmo.
- ⁴ Službu možno aktivovať prostredníctvom SMS (s textom „DVE“, „DRUHA“) na krátko číslo 969 (odoslanie SMS správy na území SR je bezplatné, odoslanie SMS mimo územia SR je spoplatnené v zmysle tohto Cenníka), prostredníctvom hlasovej služby IVR, internetu a na predajných miestach spoločnosti Orange Slovensko, a. s. Služba bude Účastníkovi aktivovaná do 24 hodín od prijatia požiadavky na jej aktiváciu. Službu možno deaktivovať jedným zo spôsobov uvedených v predchádzajúcej vete s výnimkou SMS, pričom deaktivácia Služby prebehne k poslednému dňu zúčtovacieho obdobia, v ktorom Účastník o deaktiváciu požiadal. Pred žiadosťou o deaktiváciu Služby je Účastník povinný určiť Skupinu, v ktorej členstvo Účastník žiada ukončiť. Spoločnosť Orange Službu Účastníkovi deaktivuje automaticky v prípade, že v poradí druhá Skupina zanikne jedným zo spôsobov uvedených v Ponuke Navzájom zadarmo. v prípade deaktivácie Služby zo strany spoločnosti Orange bude Účastníkovi zrušené členstvo v tej zo Skupín, v ktorej vzniklo/zmenilo sa jeho členstvo naposledy pred deaktiváciou Služby zo strany spoločnosti Orange.
- ⁵ V prípade aktivácie Služby počas zúčtovacieho obdobia bude za dané zúčtovacie obdobie účtovaný mesačný poplatok v plnej výške.
- ⁶ Služba sa nepovažuje za Vybranú službu v zmysle bodu 2 písm. b) príslušného článku tejto prílohy, týkajúceho sa ponuky Navzájom zadarmo, a teda jej mesačný poplatok sa nezahrňa do Finančného limitu pre Ponuku Navzájom zadarmo.
- ⁷ Zakladateľ je povinný využívať Službu primerane a je povinný zabezpečiť jej primerané využívanie aj zo strany užívateľov Členských TČ. Povinnosť dodržiavať kritérium primeranosti nie je dané stanovením presného časového ani objemového limitu využívania daného plnenia. Kritérium primeranosti využívania Služby prostredníctvom konkrétnej SIM karty sa určuje v závislosti od priemernej miery využívania Služby inými užívateľmi Služby, ktorí majú právo užívať Službu prostredníctvom im pridelených SIM kariet. Využívanie Služby Zakladateľom (resp. členmi Skupiny) prostredníctvom konkrétnej SIM karty bude považované za neprimerané vtedy, ak bude podstatne prevyšovať mieru využívania Služby inými užívateľmi Služby prostredníctvom im pridelených SIM kariet.

Služba ^{1, 2, 3, 4, 5, 6, 7}	Mesačný poplatok
Viac členov v skupine	3 €/miesto

- ¹ Službu je oprávnený využívať Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s., ktorý je Zakladateľom Skupiny v rámci Ponuky „Navzájom zadarmo“, bližšie špecifikovanej v tejto prílohe.
- ² Súčasťou Služby je právo Účastníka – Zakladateľa Skupiny zvoliť si 1 až 3 ďalšie miesta v Skupine Navzájom zadarmo, a tým rozšíriť počet Členských TČ z počtu 4 (ako je určený maximálny počet v ponuke Navzájom zadarmo) na počet 7 Členských TČ, t. j. Zakladateľ + 7 Členských čísel. Zakladateľ je oprávnený v poradí prvé až štvrté Členské číslo určiť priamo v súlade s podmienkami ponuky Navzájom zadarmo, pričom pred určením piateho až siedmeho Členského čísla je Účastník povinný aktivovať Službu s uvedením počtu miest a následne je oprávnený obsadiť uvedené miesta určením Členského čísla/členských čísel.
- ³ Cena platí za jedno miesto v Skupine bez ohľadu na skutočnosť, či na uvedené miesto Zakladateľ určil Členské telefónne číslo alebo nie.
- ⁴ Službu možno aktivovať prostredníctvom SMS (s textom „VIAC“, „DALSI“, „MIESTO“) na krátko číslo 969 (odoslanie SMS správy na území SR je bezplatné, odoslanie SMS mimo územia SR je spoplatnené v zmysle tohto Cenníka), prostredníctvom hlasovej služby IVR, internetu a na predajných miestach spoločnosti Orange Slovensko,

- a. s. Služba bude Účastníkovi aktivovaná do 24 hodín od prijatia požiadavky na jej aktiváciu. Službu možno deaktivovať jedným zo spôsobov uvedených v predchádzajúcej vete s výnimkou SMS, pričom deaktivácia Služby prebehne k poslednému dňu zúčtovacieho obdobia, v ktorom Účastník o deaktiváciu požiadala. Pred žiadosťou o deaktiváciu Služby je Účastník povinný vylúčiť Členské číslo zo Skupiny, resp. zabezpečiť uvoľnenie miesta. Účastník je oprávnený prostredníctvom SMS aktivovať Službu postupne až do dosiahnutia maximálneho počtu 7 Členských čísel v Skupine, pričom každá zaslaná SMS sa považuje za žiadosť o aktiváciu ďalšieho miesta v Skupine Navzájom zadarmo. Spoločnosť Orange Službu Účastníkovi deaktivuje automaticky v prípade, že Skupina zanikne jedným zo spôsobov uvedených v Ponuke Navzájom zadarmo.
- ⁵ V prípade aktivácie Služby počas zúčtovacieho obdobia bude za dané účtovacie obdobie účtovaný mesačný poplatok v plnej výške.
- ⁶ Služba sa nepovažuje za Vybranú službu v zmysle bodu 2 písm. b) príslušného článku tejto prílohy, týkajúceho sa ponuky Navzájom zadarmo, a teda jej mesačný poplatok sa nezahŕňa do Finančného limitu pre Ponuku Navzájom zadarmo.
- ⁷ Zakladateľ je povinný využívať Službu primerane a je povinný zabezpečiť jej primerané využívanie aj zo strany užívateľov Členských TČ. Povinnosť dodržiavať kritérium primeranosti nie je dané stanovením presného časového ani objemového limitu využívania daného plnenia. Kritérium primeranosti využívania Služby prostredníctvom konkrétnej SIM karty sa určuje v závislosti od priemernej miery využívania Služby inými užívateľmi Služby, ktorí majú právo užívať Službu prostredníctvom im pridelených SIM kariet. Využívanie Služby Zakladateľom (resp. členmi Skupiny) prostredníctvom konkrétnej SIM karty bude považované za neprimerané vtedy, ak bude podstatne prevyšovať mieru využívania Služby inými užívateľmi Služby prostredníctvom im pridelených SIM kariet.

Trvanie Ponuky: Ponuka a jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange.

Článok 10

Benefit „1 GB k hlasovému paušálu“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok na poskytnutie Benefitu 1 GB (ďalej len „Benefit“). Benefit spočíva v poskytnutí dát v objeme 1 GB, a to podľa podmienok uvedených nižšie.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využiť ponuku, ak spĺňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný hlasový účastnícky program z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb s výnimkou časti Cenníka služieb – Cenník pre Orange biznis služby alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange („Vybraný účastnícky program“), ktorého fakturovaná suma je vyššia ako 25 €. Účastnícke programy: Ideálne paušály, paušály WOW, FunFón, účastnícke programy služby Domáca linka a Firemná linka, ako ani účastnícke programy služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť nie sú považované za Vybrané účastnícke programy.
 - b) Vykonal zmenu účastníckeho programu na vyšší a/alebo aktiváciu vybraných doplnkových služieb tak, že zvýšil obrat o hodnotu v rozpätí uvedenom v tabuľke v bode 3 tohto článku (ďalej len „Obrat“). Do Obratu sa započítavajú len sumy vyúčtované spoločnosťou Orange, a to: mesačný poplatok za Vybraný účastnícky program a Vybrané služby. Do Obratu sa nezapočítavajú sumy vyúčtované spoločnosťou Orange Účastníkovi za (i) služby, tovary alebo iné produkty poskytované Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto Účastníkovi účtované prostredníctvom spoločnosti Orange (úhrada za zakúpenie cestovných lístkov, parkovného, služby stávkových kancelárií, darcovské SMS správy a pod.), (ii) kúpu zariadení alebo iných tovarov predávaných mu spoločnosťou Orange. v prípade, ak spoločnosť Orange poskytne účastníkovi na Vybraný účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Obratu sa započítava suma po poskytnutí zľavy. Za Vybrané služby sa považujú nasledovné služby uvedené v Cenníku služieb: Mesačné predplatné (k Flex a Max paušálom), Prenos mesačného predplatného, Haló svet, Nekonečné medzinárodné hovory Európa, Nekonečné medzinárodné hovory Svet, Balík predplatených správ, Balík 100 správ, Nekonečné správy, v Európe ako doma PLUS, Volaj do Európy z paušálu, 100 MB v mobile, 1 000 MB v mobile, Nekonečný internet v mobile – Klasik, Nekonečný internet v mobile – Premium, Balík Zákaznícka zóna, Balík Orange chat, TV v mobile s archívom, Zdieľam svoje dáta, Spojenie dát, Spoločné dáta, Orange knižnica, Ahoj Dáta 50 MB, Svet Dáta, v Čechách ako doma, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť alebo akékoľvek

ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange, najmä doplnkové služby pre účastnícke programy Go Safe Data.

- c) Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie Benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
- d) Účastník vykonal zmenu podľa písm. b) na predajnom mieste spoločnosti Orange alebo prostredníctvom Zákazníckej linky 905.

3.

Zvýšenie obratu	Benefit
Od 1 € do 2 €	1 GB/2 zúčtovacie obdobia
Od 2,01 € do 6 €	1 GB/4 zúčtovacie obdobia
Od 6,01 € a viac	1 GB/6 zúčtovacie obdobia

Právo na poskytovanie Benefitu podľa tohto článku má Účastník počas nasledujúcich celých za sebou idúcich zúčtovacích období pridelených Účastníkovi, ktoré nasledujú po zúčtovacom období, v ktorom Účastníkovi vznikol nárok na poskytnutie Benefitu, a to na obdobie podľa tabuľky uvedenej vyššie v závislosti od hodnoty, o ktorú Účastník zvýšil Obrat. v prípade, keď po pridelení Benefitu spoločnosťou Orange Účastníkovi nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, bude tiež Účastníkovi v tomto čiastočnom zúčtovacom období poskytnuté zvýhodnenie, ktoré je obsahom Benefitu. Spoločnosť Orange pridelí Účastníkovi Benefit do 24 hodín od splnenia podmienok uvedených v bode 2 tohto článku, o čom informuje Účastníka zaslaním SMS správy.

- 4. Právo na poskytovanie Benefitu podľa tohto článku zanikne v nasledovných prípadoch:
 - a) ak Účastník vykoná zmenu účastníckeho programu na účastnícky program, ktorého fakturovaná suma je nižšia alebo rovná sume 25 €,
 - b) ak Účastník vykoná zmenu účastníckeho programu na nižší a/alebo deaktivuje niektorú z vybraných doplnkových služieb tak, že Obrat poklesne o hodnotu, na základe ktorej mu predtým bol zo strany spoločnosti Orange pridelený Benefit (podľa tabuľky uvedenej vyššie).
- 5. V prípade zániku nároku na poskytovanie Benefitu podľa predchádzajúceho bodu spoločnosť Orange Benefit deaktivuje k poslednému dňu zúčtovacieho obdobia, v ktorom došlo k zániku nároku na poskytovanie Benefitu, pričom Účastník stráca nárok na opätovné poskytovanie Benefitu bez ohľadu na opätovné splnenie podmienok uvedených v bode 2 tohto článku.
- 6. Účastník je oprávnený využiť ponuku vo vzťahu k príslušnej SIM karte, pridelenej na základe uzatvorenej zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, len raz bez ohľadu na opätovné splnenie podmienok uvedených v bode 3 tohto článku.
- 7. Podmienky Benefitu sa spravujú primerane podmienkami uvedenými v Cenníku služieb pre službu „1 GB do mobilu“. Dáta obsiahnuté v Benefite sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.
- 8. V prípade, ak si Účastník počas obdobia čerpania Benefitu aktivuje službu „1 GB do mobilu“, Účastník prednostne čerpá dáta obsiahnuté v Benefite a až po ich vyčerpaní čerpá predplatený objem dát zo služby „1 GB do mobilu“.
- 9. Spoločnosť Orange Slovensko, a. s., si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Benefit 1 GB“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange Slovensko, a. s.

Článok 11

Ponuka „Jednorazová zľava z mesačného poplatku vybraných účastníckych programov pri nákupe cez eshop Orangeu“

- 1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej aj ako „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa nižšie v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len ako „Účastník“) a ktorý požiada v období od 18. 7. 2017 (ďalej v tomto článku tiež ako „Doba platnosti“) o aktiváciu niektorého z účastníckych programov Go Safe, Data Max alebo Mobilný Internet (ďalej len „Program“) a spoločnosť mu tento skutočne na SIM karte aktivuje, má v súvislosti s príslušnou SIM kartou právo na jednorazovú zľavu z prvého celého mesačného

poplatku za konkrétny Program vo výške 10 € alebo 20 € za podmienok definovaných v tomto článku (ďalej aj ako „Benefit“).

2. Právo na Benefit podľa bodu 1 má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou (i) vo výške 10 € v prípade, ak Program (a prípadné k nemu aktivované služby) má hodnotu mesačného poplatku od 10,01 € do 20 € (pričom platí, že ak Program [a prípadné k nemu aktivované služby] má hodnotu mesačného poplatku menej ako 10 €, Benefit bude poskytnutý vo výške tohto mesačného poplatku za Program [a prípadne k nemu aktivovaných služieb], alebo (ii) vo výške 20 € v prípade, ak Program a prípadné k nemu aktivované služby) má hodnotu mesačného poplatku od 20,01 € vyššie. v prípade, ak po aktivácii Programu na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi Benefit až v prvom celom zúčtovacom období, nasledujúcom po čiastočnom zúčtovacom období.
3. V prípade, že Účastník získa v súvislosti s príslušnou SIM kartou, ktorej sa týka právo na Benefit podľa tohto článku, právo na akúkoľvek inú zľavu z výšky mesačného poplatku za Program alebo na iné zvýhodnenie týkajúce sa ceny Programu, spoločnosť Orange je oprávnená určiť buď poradie uplatnenia zliav a Benefitu, prípadne nepriznať určitú zľavu v kombinácii s Benefitom.
4. Právo na Benefit podľa tohto článku v súvislosti s príslušnou SIM kartou definitívne zanikne v prípade, ak bude Program z príslušnej SIM karty deaktivovaný (napr. na žiadosť účastníka služieb) v čase, keď mal byť uplatnený Benefit.
5. Právo na Benefit podľa tohto článku v súvislosti s príslušnou SIM kartou získa Účastník len v prípade, že o aktiváciu Programu za podmienok podľa bodu 1 tohto článku požiada prostredníctvom eshopu Orangeu. v prípade, že o aktiváciu Programu požiada iným spôsobom (napr. na obchodnom mieste spoločnosti Orange), nevznikne mu právo na Benefit podľa tohto článku v súvislosti s príslušnou SIM kartou, avšak spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) Benefit Účastníkovi poskytnúť.

Článok 12

Zľava 50% z mesačného poplatku služby Spojenie dát 3 SIM“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej aj ako „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa nižšie v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len ako „Účastník“) a ktorý požiada v období od 15. 05. 2019 (ďalej v tomto článku tiež ako „Doba platnosti“) o aktiváciu služby „Spojenie dát 3 SIM“ (ďalej aj ako „Služba“) a spoločnosť mu túto Službu skutočne na SIM karte aktivuje, a súčasne ak je Účastník počas Doby platnosti takým účastníkom služieb spoločnosti Orange, ktorý využíva služby spoločnosti Orange prostredníctvom jednej hlasovej SIM karty a jednej dátovej SIM karty, ktoré boli aktivované súčasne, v rámci jednej akcie (ďalej aj ako „Twin akcia“), má počas doby, v ktorej súčasne využíva hlasovú aj dátovú SIM kartu (Twin akcia) právo na 50% zľavu z mesačného poplatku za Službu, za podmienok definovaných v tomto článku (ďalej aj ako „Benefit“).
2. V prípade, ak po aktivácii Služby na príslušnej SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) poskytnúť Účastníkovi Benefit aj v tomto čiastočnom zúčtovacom období.
3. V prípade, ak Účastník získa v súvislosti s príslušnou SIM kartou, ktorej sa týka právo na Benefit podľa tohto článku, právo na akúkoľvek inú zľavu z výšky mesačného poplatku za Službu alebo na iné zvýhodnenie týkajúce sa ceny Služby, spoločnosť Orange je oprávnená určiť buď poradie uplatnenia zliav a Benefitu, prípadne nepriznať určitú zľavu v kombinácii s Benefitom.

Článok 13

Zvýhodnenie „Môj balík Love Basic“

1. V prípade splnenia všetkých podmienok uvedených v tomto článku účastník služieb spoločnosti Orange (ďalej v tomto článku tiež ako „Účastník“) získa právo na zvýhodnenie uvedené v bode 4 tohto článku, pričom základným predpokladom pre získanie predmetného zvýhodnenia je skutočnosť, že k prvému dňu príslušného zúčtovacieho obdobia sú splnené všetky nasledujúce podmienky:
 - a) Účastník je účastníkom služieb spoločnosti Orange poskytovaných mu na základe Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb (ďalej v tomto článku tiež ako „Hlasová zmluva“), ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pričom prostredníctvom SIM karty (ďalej v tomto článku

tiež ako „Dotknutá SIM karta“) pridelenej mu na základe Hlasovej zmluvy užíva hlasovú alebo hlasovú a dátovú službu;

- b) Účastník prostredníctvom Dotknutej SIM karty neužíva účastnícky program služby Mobilný internet, služby Hlasová Virtuálna Privátna Sieť ani účastnícky program FunFón;
- c) Účastník na základe Hlasovej Zmluvy užíva prostredníctvom Dotknutej SIM karty hlasovú službu v rámci niektorého z účastníckych programov Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Optimal, Go Safe Extra, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive, a súčasne platí, že predmetný účastnícky program sám alebo v kombinácii s doplnkovou službou (v takomto prípade je podmienka splnená len v prípade, že je súčasne aktivovaná doplnková služba, ktorá umožní splniť ďalej uvedený predpoklad) obsahujú presne stanovený objem dátových prenosov, po vyčerpaní ktorého sa zníži rýchlosť prenosu dát, t. j. aj po vyčerpaní dotknutého objemu je prenos dát možný, avšak po jeho vyčerpaní sa zásadne zníži maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť prenosov dát. Účastnícke programy spĺňajúce podmienky podľa tohto subpísmena sa ďalej v tomto článku označujú tiež ako „Vybrané účastnícke programy“. Podmienka podľa prvej a druhej vety tohto písmena nie je splnená prostredníctvom Dotknutej SIM karty počas obdobia prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb prostredníctvom Dotknutej SIM karty, pričom však spoločnosť Orange môže (nie je však povinná) považovať podmienku za splnenú v prípade, že prerušenie poskytovania služieb bolo vykonané v dôsledku straty alebo krádeže SIM karty). Spoločnosť Orange je oprávnená medzi Vybrané účastnícke programy zahrnúť aj ďalšie účastnícke programy, ktoré nespĺňajú podmienky podľa tohto písmena;
- d) Účastník počas príslušného zúčtovacieho obdobia užíva prostredníctvom Dotknutej SIM karty Vybraný účastnícky program a niektoré z nižšie v tomto písmene uvedených služieb (ďalej v tomto bode len „Vybrané služby“), tak, aby súčet mesačných poplatkov za Vybraný účastnícky program a Vybrané služby aktivované na Rozhodnej SIM karte v deň označený nižšie ako Rozhodný deň po uplatnení všetkých zliav bol minimálne 10 eur vrátane DPH (ďalej v tomto článku len ako „Finančný limit“); do Finančného limitu sa započítavajú mesačné poplatky Vybraného účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb aktivovaných na Dotknutej SIM karte v prvý deň príslušného zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi v súvislosti s Dotknutou SIM kartou (v tomto bode tiež ako „Rozhodný deň“), pričom podmienka je splnená, ak v Rozhodný deň prevyšuje Finančný limit sumu uvedenú vyššie v tomto písmene (pokiaľ je pre konkrétne zvýhodnenie resp. jeho konkrétny rozsah určený Finančný limit v inej výške v ustanoveniach tohto článku popisujúcich toto konkrétne zvýhodnenie, má prednosť výška Finančného limitu v ustanoveniach článku popisujúcich dotknuté zvýhodnenie); v prípade, ak spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi na Vybraný účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Finančného limitu sa započítava suma po odpočítaní zľavy; ak na Rozhodnej SIM karte nie je dosiahnutý Finančný limit, spoločnosť Orange nie je povinná poskytnúť Účastníkovi zvýhodnenie uvedené v tomto článku, avšak spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) poskytnúť zvýhodnenie (alebo jeho časť) aj v prípade, že Finančný limit nie je splnený; za Vybrané služby sa považujú nasledovné služby uvedené v Cenníku služieb: Balík 100 správ, Nekonečné správy, Automatické zvýšenie objemu dát, Jednorazové zvýšenie objemu dát 1 GB, Balík 200 MB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Prenos minút, Spomalené nekonečné dáta, 100 MB v mobile, 500 MB v mobile, 1 GB v mobile, 5 GB v mobile, Mesačné predplatné, Haló svet, Nekonečné medzinárodné hovory Európa, Nekonečné medzinárodné hovory Svet, Balík predplatených správ: SMS a MMS do všetkých sietí 70+, Balík extra volaní a dát, Nekonečné správy, Balík 100 správ, V Európe ako doma PLUS, Mój Svet +, Prichádzajúce hovory v EÚ, Nekonečný internet v mobile – Štart, Nekonečný internet v mobile – Klasik, Nekonečný internet v mobile – Premium, Internet v mobile Základ, Internet v mobile Mini, Balík Zákaznícka zóna, Svet Dáta, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Zvýhodnené hovory do pevnej siete, Zvýhodnené hovory do mobilných sietí alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange;
- e) Účastník uzavrel so spoločnosťou Orange Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb cez pevné pripojenie, na základe ktorej užíva službu Domáci 4G internet alebo Firemný 4G internet, alebo Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služieb cez partnerskú DSL sieť, na základe ktorej užíva službu Pevný internet DSL, alebo Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služieb cez partnerskú optickú sieť, na základe ktorej užíva službu Pevný optický internet Partner, alebo Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb na poskytovanie služieb Orange Doma, na základe ktorej užíva službu Pevný optický internet, (ďalej v tomto článku tiež ako „Fixná zmluva“)

prostredníctvom pevného pripojenia alebo SIM karty (ďalej v tomto článku tiež ako „Fixné pripojenie“); služba, ktorá sa poskytuje na základe Fixnej zmluvy prostredníctvom Fixného pripojenia sa ďalej v tomto článku označuje tiež ako „Fixná služba“;

- f) Fixné pripojenie ako aj Dotknutá SIM karta sú vedené v systémoch spoločnosti Orange pod tým istým CN. CN je identifikátor vo forme čísla prideleného spoločnosťou Orange Účastníkovi (alebo jeho osobitne vyčlenenej časti), pod ktorým je Účastník (alebo jeho osobitne vyčlenená časť) vedený v systémoch spoločnosti Orange. Spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) na žiadosť Účastníka alebo aj bez nej prideliť Účastníkovi aj viac CN, pričom v takom prípade, ak zo samotnej podstaty veci alebo dohody medzi Účastníkom a spoločnosťou Orange nevyplýva niečo iné, platí, že, pokiaľ úkon Účastníka obsahuje len jedno alebo len niektoré z pridelených CN, vzťahuje sa daný úkon len tú časť plnení poskytovaných podľa zmluvy alebo zmlúv medzi spoločnosťou Orange a Účastníkom, ktorá sa týka služieb poskytovaných Účastníkovi pod CN uvedenými v danom úkone;
- g) Fixná zmluva aj Hlasová zmluva vo svojich častiach týkajúcich sa poskytovaním služieb prostredníctvom Dotknutej SIM karty a Fixného pripojenia sú platné a účinné;
- h) Prostredníctvom Dotknutej SIM karty sa začalo najneskôr v prvý deň príslušného zúčtovacieho obdobia riadne poskytovanie služieb podľa Hlasovej zmluvy a rovnako prostredníctvom Fixného pripojenia sa najneskôr v prvý deň príslušného zúčtovacieho obdobia začalo poskytovanie služieb podľa Fixnej zmluvy;
- i) Podnikom nie je prerušené poskytovanie služieb poskytovaných na základe Hlasovej zmluvy prostredníctvom Dotknutej SIM karty, ani poskytovanie Fixnej služby na základe Fixnej zmluvy prostredníctvom Fixného pripojenia, ani žiadne z týchto prerušení poskytovania služieb nie je naplánované v priebehu príslušného alebo nasledovného zúčtovacieho obdobia;
- j) Účastník nezískal žiadne zvýhodnenie užívané prostredníctvom Fixného pripojenia, predpokladom ktorého je plnenie podmienok prostredníctvom mobilného pripojenia využívaného na poskytovanie hlasových alebo hlasových a dátových služieb poskytovaného Účastníkovi alebo tretej osobe spoločnosťou Orange s výnimkou plnenia podmienok prostredníctvom Dotknutej SIM karty, ani mu nevznikla možnosť získať takéto zvýhodnenie, pričom však vzhľadom na skutočnosť, že nebola splnená niektorá z podmienok pre jeho získanie počas príslušného zúčtovacieho obdobia, nebolo zvýhodnenie, ktoré mohol získať v súvislosti s Fixným pripojením, Účastníkovi poskytnuté;
- k) Rozsah alebo štruktúra služieb užívaných prostredníctvom Fixného pripojenia v súvislosti s rozsahom alebo štruktúrou služieb užívaných prostredníctvom konkrétneho mobilného hlasového (alebo hlasového aj dátového) pripojenia počas príslušného zúčtovacieho obdobia nemá za následok získanie zvýhodnenia pre Účastníka alebo tretiu osobu alebo získanie možnosti získať v prípade splnenia ďalších podmienok zvýhodnenie pre Účastníka alebo tretiu osobu, a to bez ohľadu na to, či získaniu zvýhodnenia v takomto prípade skutočne dôjde alebo nie;
- l) Rozsah alebo štruktúra služieb užívaných prostredníctvom Dotknutej SIM karty v súvislosti s rozsahom alebo štruktúrou služieb užívaných prostredníctvom konkrétneho pevného (za pevné pripojenie sa považuje aj pripojenie, cez ktoré sa poskytujú služby Domáci 4G internet a Firemný 4G internet) pripojenia, prostredníctvom ktorého sa poskytuje služba prístupu do internetu, počas príslušného zúčtovacieho obdobia nemá za následok získanie iného zvýhodnenia pre Účastníka alebo tretiu osobu, ako je zvýhodnenie podľa tohto článku, ani nemá za následok získanie možnosti získať v prípade splnenia ďalších podmienok iné zvýhodnenie pre Účastníka alebo tretiu osobu, ako je zvýhodnenie podľa tohto článku, a to bez ohľadu na to, či získaniu zvýhodnenia v takomto prípade skutočne dôjde alebo nie;
- m) Účastník nezískal žiadne zvýhodnenie užívané prostredníctvom Dotknutej SIM karty, predpokladom ktorého je plnenie podmienok prostredníctvom iného pevného pripojenia alebo mobilného pripojenia poskytovaného Účastníkovi alebo tretej osobe spoločnosťou Orange (za pevné pripojenie podľa tohto ustanovenia sa považujú aj prijímanie televízneho signálu prostredníctvom satelitnej siete alebo internetu bez ohľadu na to, či ide o pevné, mobilné alebo akékoľvek iné pripojenie k internetu) s výnimkou plnenia podmienok prostredníctvom Fixného pripojenia za účelom získania zvýhodnenia podľa tohto článku; Účastník ani nezískal možnosť získať v prípade splnenia ďalších podmienok zvýhodnenie užívané prostredníctvom Dotknutej SIM karty, ako je zvýhodnenie podľa tohto článku, a to bez ohľadu na to, či získaniu tohto iného zvýhodnenia v takomto prípade skutočne dôjde alebo nie; za nesplnenie podmienky podľa tohto písmena sa nepovažuje prípad, keď Účastník získal zvýhodnenie užívané prostredníctvom Dotknutej SIM karty v dôsledku splnenia podmienok, z ktorých časť plnení je potrebné realizovať

prostredníctvom iného mobilného hlasového (hlasového a dátového) pripojenia a súčasne iného pevného pripojenia (za pevné pripojenie sa považuje aj pripojenie, cez ktoré sa poskytujú služby Domáci 4G internet a Firemný 4G internet), prostredníctvom ktorého sa poskytuje služba prístupu k internetu, (prípadne ešte ďalšieho pripojenia, prostredníctvom ktorého sa poskytuje služba retransmisie televíznych programových služieb);

- n) Prostredníctvom Dotknutej SIM karty nie je poskytovaná služba Prestávka;
2. Splnenie podmienok podľa bodu 1 tohto článku sa skúma osobitne pre každé zúčtovacie obdobie, a to k prvému dňu príslušného zúčtovacieho obdobia (ďalej tiež ako „Rozhodný deň“), pričom spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) určiť, že poskytne Účastníkovi zvýhodnenie podľa tohto článku alebo jeho časť aj v prípade, že niektorá z podmienok nie je splnená. V prípade, že bude spoločnosť Orange poskytnuté zvýhodnenie podľa tohto článku aj v prípade, že nie sú splnené všetky podmienky na jeho poskytovanie, je spoločnosť Orange oprávnená spätne určiť, či poskytnuté zvýhodnenie bolo poskytnuté Účastníkovi vedome a na základe vôle spoločnosti Orange alebo v rozpore s vôľou spoločnosti Orange (napr. na základe omylu, uvedenia nepravdivých informácií, podvodu, administratívnej chyby a pod.), pričom v prípade, že bolo zvýhodnenie resp. jeho časť poskytnuté v rozpore s vôľou spoločnosti Orange, je Účastník na výzvu spoločnosti Orange povinný vydať tomuto sumu, ktorú získal poskytnutím zvýhodnenia resp. jeho časti v rozpore s vôľou spoločnosti Orange, ktorá suma má v takomto prípade charakter bezdôvodného obohatenia.
3. Za účelom vzniku nároku na zvýhodnenie podľa bodu 4 tohto článku Podnik sa (v prípade, že Účastník užíva len jedno pripojenie spĺňajúce parametre Fixného pripojenia (bod 1 písm. e) tohto článku) a jedno pripojenie spĺňajúce parametre Dotknutej SIM karty (bod 1 písm. a) tohto článku) v súvislosti s Dotknutou SIM kartou a Fixným pripojením k Rozhodnému dňu príslušného zúčtovacieho obdobia preverí, či sú splnené všetky podmienky podľa bodu 1 tohto článku a ak sú splnené, Podnik poskytne Účastníkovi v súlade s ustanoveniami bodu 4 tohto článku ako aj s ostatnými ustanoveniami tohto článku zvýhodnenie podľa bodu 4 tohto článku. Ak nastane situácia, že Účastník užíva viacero pripojení, ktoré spĺňajú parametre Dotknutej SIM karty (bod 1 písm. a) tohto článku) a/alebo Fixného pripojenia (bod 1 písm. e) tohto článku) (ďalej v tomto článku sa takéto SIM karty a pevné pripojenia môžu spoločne označovať ako „Dotknuté pripojenia“) u každého z Dotknutých pripojení sa k Rozhodnému dňu preskúma, či sú splnené podmienky podľa bodu 1 tohto článku, ktoré sa vzhľadom na ich povahu (t. j. či sa jedná o pripojenia s parametrami Dotknutej SIM karty alebo Fixného pripojenia) na ne vzťahujú a z tých Dotknutých pripojení, pri ktorých sú v Rozhodný deň splnené všetky relevantné podmienky podľa bodu 1, Podnik vytvorí dvojice tvorené jedným Fixným pripojením a jednou Dotknutou SIM kartou (ďalej v tomto článku tiež ako „Relevantné dvojice“), pričom žiadne z Dotknutých pripojení nesmie byť súčasťou viac ako jednej Relevantnej dvojice (v prípade, že bude spĺňať podmienky jedno alebo viac Fixných pripojení avšak žiadna Dotknutá SIM karta, nevytvorí sa žiadna Relevantná dvojíc, pričom uvedené platí aj naopak t. j. v prípade viacerých Dotknutých SIM kariet a žiadneho Fixného pripojenia)). Podnik je oprávnený sám zvoliť, ktorá konkrétna Dotknutá SIM karta, ktorá spĺňa podmienky podľa bodu 1 tohto článku, sa spojí s ktorým konkrétnym Fixným pripojením, ktoré spĺňa podmienky podľa bodu 1 tohto článku, počas konkrétneho zúčtovacieho obdobia do Relevantnej dvojice, pričom je Podnik oprávnený tieto spojenia podľa svojej voľby, pokiaľ budú súčasne dodržané podmienky podľa predchádzajúcej vety, ku každému nasledovnému zúčtovaciemu obdobiu zmeniť (a využiť jedno alebo obidve z pripojení pôvodnej Relevantnej dvojice na vytvorenie novej alebo dvoch nových Relevantných dvojíc s iným resp. inými dvomi vhodnými pripojeniami) alebo ponechať Relevantnú dvojicu v ďalšom zúčtovacom období bez zmeny. Za Relevantnú dvojicu sa pre účely tohto článku považuje aj prípad, keď je u Účastníka možné vytvoriť len jednu takúto dvojicu zostavenú z Dotknutej SIM karty a Fixného pripojenia. 4. V prípade, že k Rozhodnému dňu zúčtovacieho obdobia sú splnené všetky podmienky podľa tohto článku pre vytvorenie Relevantnej dvojice, Podnik takúto Relevantnú dvojicu vytvorí a Účastník získa v príslušnom zúčtovacom období pridelenom Dotknutej SIM karte a Fixnému pripojeniu (tvoriacich Relevantnú dvojicu), ktorého súčasťou je Rozhodný deň, (ďalej v tomto článku tiež ako „Zvýhodnené zúčtovacie obdobie“)
- právo na zvýhodnenie spočívajúce v prípade, že na Dotknutej SIM karte (tvoriacej súčasť Relevantnej dvojice):
- a) je k Rozhodnému dňu aktivovaný niektorý z účastníckych programov Go Safe Small, Go Safe Light alebo Go Safe Optimal, v zdvojnásobení objemu dátových prenosov v rámci sprístupnených mobilných a pevných sietí v Slovenskej republike a štátoch Zóny 1 (vrátane štátov EU) v rámci dátového roamingu, ktorý je poskytovaný v rámci toho z vyššie v tomto písme uvedených účastníckych programov, ktorý má Účastník počas príslušného zúčtovacieho obdobia aktivovaný na Dotknutej SIM karte, (do úvahy sa neberú

- dátové objemy získané na základe aktivácie doplnkových služieb alebo z iného právneho dôvodu, ako je samotné užívanie predmetného účastníckeho programu);
- b) je k Rozhodnému dňu aktivovaný niektorý z tých účastníckych programov uvedených v bode 1 písm. c) tohto článku, ktorý nie je uvedený v písmene a) tohto bodu, v poskytnutí 1 GB dátových prenosov v rámci sprístupnených mobilných a pevných sietí v Slovenskej republike a štátoch Zóny 1 (vrátane štátov EU) v rámci dátového roamingu (ďalej v tomto bode tiež ako „Dátový objem“), v dôsledku čoho sa Účastníkovi na dobu Zvýhodneného zúčtovacieho obdobia zvýši o Dátový objem dátových prenosov, ktorý je poskytovaný v rámci toho z predmetných účastníckych programov, ktorý má Účastník počas Zvýhodneného zúčtovacieho obdobia aktivovaný na Rozhodnej SIM karte (v prípade, že Účastník získa Dátový objem a súčasne má aktivovaný účastnícky program, ktorý obsahuje pevný objem dátových prenosov, po vyčerpaní ktorého Účastníkovi zanikne možnosť prenášať dáta (úplne alebo má možnosť doaktivovať si doplnkovú službu ďalším objemom dátových prenosov), Podnik je oprávnený (nie však povinný) zmeniť na príslušné zúčtovacie obdobie parametre účastníckeho programu tak, že po vyčerpaní Dátového objemu zostane Účastníkovi možnosť prenášať dáta avšak len pri zníženej rýchlosti prenosu dát.
5. Zvýhodnenia podľa tohto článku poskytuje spoločnosť Orange počas tých zúčtovacích období, ktorých Rozhodný deň nastane v období od 06.08.2019 do 30.6.2022. Spoločnosť Orange je oprávnená jednostranne rozhodnúť o predĺžení doby poskytovania zvýhodnenia podľa tohto článku zverejnením novej doby poskytovania v Cenníku služieb.

Článok 14

Ponuka „Benefit za udelenie marketingových súhlasov“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok na poskytnutie Benefitu za udelenie marketingových súhlasov (ďalej jednotlivo aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí objemu 5 GB dát (ďalej aj ako „Balík dát“), a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využiť Ponuku, ak spĺňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný jeden z nasledovných hlasových účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb: Go Safe paušály (Go Safe, Go Safe Data) alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange (ďalej len „Vybraný účastnícky program“).
 - b) Účastník udelil spoločnosti Orange všetky súhlasy uvedené v Zmluve, alebo iným spôsobom udelil spoločnosti Orange súhlasy v súlade s bodom 1.20. Podmienok ochrany a spracúvania osobných, prevádzkových a lokalizačných údajov spoločnosti Orange (ďalej aj ako „Súhlasy“). Súhlasy možno udeliť spoločnosti Orange na predajnom mieste spoločnosti, alebo www.orange.sk.
3. Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
4. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Yoxo, Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Data Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Optimal, Go Safe Extra, bude aktivovaný Balík dát 5 GB, za podmienok uvedených nižšie.
5. Právo na poskytnutie Balíka dát podľa bodu 4 tohto článku má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas jedného celého zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi, ktoré nasleduje po zúčtovacom období, v ktorom spoločnosť Orange účastníkovi Balík dát prideliť podľa podmienok uvedených v tomto článku. V prípade, keď po pridelení Balíka dát spoločnosťou Orange účastníkovi na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná), poskytnúť Balík dát aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia.
6. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka dát a podmienky čerpania objemu dát, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Balíka dát je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové

prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale Účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát v rámci Balíka dát, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má Účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje sa mu Balík dát, objem dát z Balíka dát sa čerpá ako prvý v poradí. Dáta obsiahnuté v Balíku dát sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.

7. Spoločnosť Orange pridelí Účastníkovi Balík dát do 24 hodín od splnenia podmienok uvedených v bode 2 tohto článku, o čom informuje Účastníka zaslaním SMS správy.
8. Účastník je oprávnený využiť Ponuku vo vzťahu k príslušnej SIM karte, pridelenej na základe uzatvorenej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, len raz za 12 mesiacov odo dňa pridelenia benefitov bez ohľadu na opätovné splnenie podmienok uvedených v bode 2 tohto článku.
9. Nevyužitá časť benefitu uplynutím doby platnosti zanikne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
10. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
11. V prípade zániku Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z dôvodov špecifikovaných vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Všeobecné podmienky“) po tom, čo Účastník získal na základe tohto článku benefit, zostatok benefitu prepadá a Účastník naň stráca nárok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania benefitu, pričom platnosť benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.
12. Účastník nemá nárok na benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa Všeobecných podmienok.
13. Účastník je pri využívaní Balíka dát povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Spoločných ustanoveniach Cenníka.
14. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Benefit za udelenie marketingových súhlasov“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.
15. Ponuka „Benefit za udelenie marketingových súhlasov“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako oslava „Udeľte nám súhlasy“.

Článok 15

Benefit „Benefitový 1 GB“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa všetky podmienky stanovené v tomto článku, má nárok na poskytnutie benefitu „Benefitový 1 GB“ (ďalej len „Benefit“. Benefit spočíva v poskytnutí osobitného balíka dát v objeme 1 GB na jedno zúčtovacie obdobie, a to počas rozhodnej doby, definovanej nižšie (ďalej aj ako „Rozhodná doba“), za podmienok definovaných v tomto článku (ďalej aj ako „Ponuka“).
2. Na poskytovanie Benefitu „1 GB“ sa primerane vzťahujú Podmienky spoločnosti Orange na poskytovanie služby Jednorazové zvýšenie objemu dát 1 GB (ďalej len „Podmienky“). V prípade rozdielu medzi znením Podmienok a týmto článkom majú prednosť ustanovenia tohto článku.
3. Účastník má právo na Benefit, ak:
 - a) počas doby platnosti Ponuky, t.j. počnúc dňom 02.09.2020 do jej ukončenia spoločnosťou Orange (ďalej len „Doba platnosti Ponuky“) má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, na základe ktorej využíva účastnícky program Go Safe Yoxo a
 - b) súčasne je pravidelným užívateľom ročného programu ŠTUDENT služby SlovnaftBAjk, poskytovaného spoločnosťou Slovnaft Mobility Services, s.r.o., pričom Účastník sa stal novým užívateľom tejto služby na základe zmluvy s poskytovateľom služby SlovnaftBAjk - spoločnosťou Slovnaft Mobility Services, s.r.o., uzatvorenej po 02.09.2020. Právo na poskytovanie Benefitu zanikne okamihom zániku platnosti ročnej

programu ŠTUDENT služby SlovnaftBAjk alebo okamihom zániku platnosti zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, alebo okamihom zmeny účastníckeho programu Go Safe Yoxo na iný účastnícky program z Ponuky spoločnosti Orange.

4. Účastníkovi bude za splnenia príslušných podmienok Benefit poskytovaný počas Rozhodnej doby, v trvaní počnúc zúčtovacím obdobím, v ktorom Účastník splnil podmienky na poskytnutie Benefitu podľa bodu 3 tohto článku, a následne počas celej doby, pokiaľ bude Účastník súčasne spĺňať podmienky pre poskytovanie Benefitu uvedené v bode 3 tohto článku. V prípade, ak bezprostredne po aktivácii Benefitu nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) poskytovať Benefit Účastníkovi aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia. Uvedený Benefit nie je možné si aktivovať a využívať samostatne, ak spoločnosť Orange neurčí inak. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka a podmienky čerpania objemu dát Benefitu, sa spravuje nastaveniami pre účastnícky program Go Safe Yoxo, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Benefitu je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát Benefitu, v zmysle Cenníka. Objem dát z Benefitu sa čerpá ako prvý v poradí, pred dátami zahrnutými v účastníckom programe Go Safe Yoxo.
5. Nárok účastníka na poskytovanie Benefitu zanikne tiež v prípade, že účastníkovi spoločnosť Orange preruší poskytovanie služieb na SIM karte, spoločnosť Orange je však oprávnená pokračovať v poskytovaní Benefitu aj v prípade podľa tejto vety, prípadne po skončení prerušenia poskytovania služieb na SIM karte.
6. V prípade, ak účastník zmení svoje telefónne číslo, je pre zachovanie poskytovania Benefitu povinný túto skutočnosť oznámiť aj spoločnosti Slovnaft Mobility Services, s.r.o., a to bez zbytočného odkladu.
7. Po uplynutí doby poskytovania Benefitu, t. j. v prípade ak účastník prestane spĺňať podmienky na jeho poskytovanie alebo v prípade, že spoločnosť Orange rozhodne o ukončení poskytovania Benefitu, bude Benefit automaticky bez ďalšieho úkonu účastníka deaktivovaný.
8. V prípade písomného prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb na iného účastníka, nárok nového účastníka na poskytovanie Benefitu zaniká.
9. Spoločnosť Orange Slovensko, a. s., si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Benefitový 1 GB“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.

Článok 16

Ponuka „Go Svet Dáta“

1. Predmetom tohto článku je zaradenie nižšie uvedenej roamingovej ponuky – služieb Go Svet Dáta do ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., odo dňa 02.12.2020. Súčasti ponuky, uvedené v ustanoveniach tohto článku, majú charakter dočasnej cenovej ponuky a spoločnosť Orange Slovensko, a. s., si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie uvedených služieb Go Svet Dáta: Go Svet 100 MB, Go Svet 500 MB a Go Svet 1 GB, jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange Slovensko, a. s.
2. Go Svet Dáta

Služb ^{1,2,3,4,6,7,8,9,10,11}	Go Svet 100 MB	Go Svet 500 MB	Go Svet 1 GB
Aktivačný poplatok	0 €	0 €	0 €
Mesačný poplatok	0 €	0 €	0 €
Prenos dát v Zóne Svet 1 ⁵	100 MB/2,50 €	500 MB/8 €	1 GB/12 €
Prenos dát v Zóne Svet 2 ⁵	0,25 €/1 MB	0,18 €/1 MB	0,12 €/1 MB
Čerpanie dát v roamingu v Zóne 1 a v Zónach 2 a 3 dátového roamingu v iných ako krajinách Zóny Sveta 1 a Zóny Sveta 2	štandardná cena pre danú zónu	štandardná cena pre danú zónu	štandardná cena pre danú zónu

¹ Aktivácia služby: (i) Go Svet 100 MB je možná zaslaním bezplatnej SMS správy v tvare “GO SVET 100 MB” (ii) Go Svet 500 MB je možná zaslaním bezplatnej SMS správy v tvare “GO SVET 500 MB” (iii) Go Svet 1 GB je možná

zaslaním bezplatnej SMS správy v tvare "GO SVET 1 GB", na krátke číslo 950. Jednotlivé služby Go Svet 100 MB, Go Svet 500 MB a Go Svet 1 GB (ďalej v texte spoločne označované aj ako „Go Svet Dáta“) nie je možné navzájom kombinovať, t. j. nie je možné ich aktivovať súčasne, pričom platí, že aktiváciou novej služby zo služieb Go Svet Dáta sa automaticky deaktivuje dovtedy aktivovaná služba zo služieb Go Svet Dáta. V prípade súčasnej aktivácie dvoch roamingových služieb, má prednosť účtovanie prenosu dát v Zóne Svet 1 a Zóne Svet 2 podľa služieb Go Svet Dáta. Jednotlivé služby Go Svet Dáta nie je možné aktivovať súčasne.

² Aktiváciou služby Go Svet 100 MB/Go Svet 500 MB/Go Svet 1 GB získa Účastník osobitný spôsob spoplatňovania (účtovania) prenesených dát v Zóne Sveta 1 a Zóne Sveta 2, a to podľa tabuľky. Účastníkovi s aktivovanou službou, túto začne spoločnosť Orange Slovensko, a.s., poskytovať okamihom pripojenia Účastníka prostredníctvom SIM karty s aktivovanou niektorou zo služieb Go Svet Dáta v sieti roamingového partnera v krajine zaradenej v Zóne Sveta 1 alebo Zóne Sveta 2, pričom Účastník bude využívať službu počas celej prítomnosti v Zóne Sveta 1 alebo Zóne Sveta 2.

³ Služby je možné aktivovať a mať aktivované na SIM karte, na ktorej účastník využíva niektorý z vybraných účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., a to účastníckych programov: Go Safe, Go Safe Data, Go Biznis, Go Safe Yoxo, ISIC paušál, dátových účastníckych programov Mobilného internetu: Data Basic, Data Optimal, Data Premium, Data Extra, Data Exclusive, Data Safe Basic, Data Safe Optimal, Data Safe Premium ako aj dátových účastníckych programov Mobilného internetu: Štart, Klasik, Premium, Extra a vybraných účastníckych programov VPN. Spoločnosť Orange Slovensko, a. s., je oprávnená zaradiť medzi vybrané účastnícke programy aj ďalšie účastnícke programy.

⁴ V prípade, ak má účastník v čase aktivácie niektorej zo služieb Go Svet Dáta aktivovanú dátovú službu Svet Dáta 100 MB, Svet Dáta 500 MB, Svet Dáta 100 alebo Svet Dáta 500, táto sa mu aktiváciou niektorej zo služieb Go Svet Dáta automaticky deaktivuje, ak spoločnosť Orange Slovensko, a. s., neurčí inak.

⁵ Účtuje sa každých aj začatých 100 MB/500 MB/1 GB prenesených dát. Po vyčerpaní objemu 100 MB/500 MB/1 GB dát sa účtuje automaticky 100 MB v prípade aktivovanej služby Go Svet 100 MB, 500 MB v prípade aktivovanej služby Go Svet 500 MB alebo 1 GB v prípade aktivovanej služby Go Svet 1 GB, a to aj opakovane až do konca príslušného zúčtovacieho obdobia priradeného Účastníkovi alebo do ukončenia prítomnosti SIM karty, na ktorej je služba aktivovaná v Zóne Sveta 1, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr. Nevyčerpaný objem sa neprenáša do ďalšieho zúčtovacieho obdobia a účastník čerpá nový objem dát 100/MB/500 MB/1 GB podľa aktivovanej služby v nasledujúcom zúčtovacom období podľa pravidiel uvedených v tejto poznámke.

⁶ Účtovacou jednotkou na spoplatnenie dát je každý začatý 1 kB.

⁷ Ostatné ceny za prenos dát, ktoré nie sú uvedené v tomto článku, sa spoplatňujú podľa platného cenníka, v časti Dátové roamingové služby.

⁸ Aktiváciou niektorej zo služieb Go Svet Dáta sa účastníkovi automaticky aktivuje (resp. zostane aktivovaná) služba Kontrola spotreby dát v roamingu, umožňujúca sledovanie dátových roamingových prenosov zo strany účastníka, a to pre každý prenos dát zvlášť (t.j. prenos dát v Zóne Svet 1 a prenos dát v Zóne Svet 2).

⁹ Zoznam krajín je uvedený na internetovej stránke www.orange.sk (www.orange.sk/prevas/sluzby/roaming).

¹⁰ V prípade, že rozsah využívania služieb účastníkom taký, že ohrozuje elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange, alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, je takýto rozsah užívania považovaný za zneužívanie služby a spoločnosť Orange je oprávnená vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania služby účastníkovi.

¹¹ Účastník využívajúci niektorú zo služieb Go Svet Dáta (ďalej v tejto poznámke len „Služba“) je povinný dodržiavať nasledovné povinnosti:

- Účastník nie je oprávnený využívať Službu v rozpore s dobrými mravmi, všeobecne záväznými právnymi predpismi osobitne v oblasti elektronických komunikácií, ako ani v rozpore so Zmluvou.
- Účastník sa zaväzuje využívať Službu výhradne na svoju potrebu. Účastník sa zaväzuje neposkytovať Službu (ani ktorékoľvek konkrétne plnenie tvoriace súčasť Služby) iným osobám a nesprostredkovať poskytovanie Služby, resp. niektorého plnenia tvoriaceho súčasť obsahu Služby tretím osobám.
- Účastník nie je oprávnený SIM kartu, na ktorej je aktivovaná Služba, užívať v GSM bráne alebo v inom zariadení slúžiacom na prepájanie volaní alebo dátovej prevádzky medzi rôznymi sieťami bez použitia oficiálnych bodov prepojenia stanovených dohodami medzi podnikmi poskytujúcimi dané siete (resp. dohodami s operátormi tranzitných sietí, pokiaľ neexistuje oficiálny bod prepojenia medzi sieťami, v ktorých sú pripojené volajúca a volaná stanica).
- Napriek absencii presného kvantitatívneho obmedzenia množstva prenosu objemu dát v rámci Služby sa

účastník zaväzuje, že objem prenosu dát v rámci Služby bude taký, že nebude ohrozovať elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange a že v jeho dôsledku nepoklesnú kvantitatívne alebo kvalitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom spoločnosti Orange. V prípade porušenia niektorej z povinností uvedených v tomto bode je spoločnosť Orange Slovensko, a.s., oprávnená aktivovať na SIM karte uvedenej vyššie, prostredníctvom ktorej sa využíva Služba, iný ňou určený účastnícky program, balík, službu alebo kombináciu služieb a/alebo prerušiť, resp. obmedziť na takejto SIM karte poskytovanie Služby, pričom uplatnením ktoréhokoľvek z týchto oprávnení nie sú dotknuté iné sankcie alebo práva spoločnosti Orange, ktoré je oprávnená využiť voči účastníkovi, ktorý porušil uvedenú povinnosť podľa ostatných ustanovení Zmluvy. V prípade, ak účastník poruší ktorúkoľvek povinnosť alebo zákaz uvedenú v bodoch a) až d) vyššie, takéto porušenie je považované za zneužívanie služby a spoločnosť Orange je oprávnená vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania Služby takémuto účastníkovi.

Článok 17

Ponuka „Bonus za zmenu služby Prima na paušál“ znenie platné od 22.09.2021

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len „Účastník“) a ktorý:
 - a) od 22.09.2021 požiadal spoločnosť Orange Slovensko, a.s., o zmenu predplatennej služby Prima (s výnimkou predplatennej služby FunFón) poskytovanej mu spoločnosťou Orange Slovensko, a. s., na SIM karte s prideleným telefónnym číslom na základe uzatvorenej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky spoločnosti Orange Slovensko, a.s., na poskytovanie predplatennej služby Prima, **na paušál** a zároveň
 - b) uzavrie so spoločnosťou Orange Slovensko, a. s., k SIM karte s prideleným telefónnym číslom podľa písm. a) Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s.,
má právo na poskytnutie nasledovného bonusu za zmenu služby Prima na paušál - kreditu na fakturačný účet Účastníka, ktorý mu bude poskytnutý zo strany spoločnosti Orange v opakovaných plneniach (za jednotlivé zúčtovacie obdobia) a ktorý bude využitý na úhradu cien elektronických komunikačných služieb podľa pravidiel definovaných nižšie v tomto článku (ďalej len „Kredit“) vo výške podľa bodu 2 tohto článku.
2. Účastník má právo na poskytnutie Kreditu (poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy), ak si túto možnosť vybral podľa bodu 1 tohto článku:
 - a) vo výške 2,50 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 5 tohto článku) na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, na ktorej je zmenená služba Prima na paušál, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 alebo
 - b) vo výške 5 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 5 tohto článku) na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, na ktorej je zmenená služba Prima na paušál, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu na to, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 €) alebo
 - c) vo výške 7,50 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 5 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 30 € .
3. Do Obratu sa započítavajú mesačné poplatky účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb aktivovaných na SIM karte, ktorej bolo pridelené Prenesené TČ. v prípade, že spoločnosť Orange poskytne účastníkovi na účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Obratu sa započítava suma po odpočítaní zľavy. Za Vybrané služby sa považujú tieto služby uvedené v Cenníku služieb: Prenos minút, Nekonečné volania na číslo v SR , 100 minút do všetkých sietí v SR a EÚ, Nekonečné volania v Orangei, Nekonečný balík SMS/MMS, Nekonečné medzinárodné hovory Svet, v Európe ako doma PLUS, Svet dáta, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Balík starostlivosti Plus, Balík starostlivosti základ, služby

- Zdieľam svoje dáta, Balík extra volaní a dát, Balík 100 správ, Balík 200 MB v mobile, Balík 1 GB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Max Roaming, Zrýchlenie prenosu dát, Nekonečné správy, Dátové balíky, Prenos dát v mobile, Základné dáta alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange.
4. Kredit je možné využiť len na úhradu elektronických komunikačných služieb poskytovaných Účastníkovi spoločnosťou Orange a nie je možné ho využiť na (i) úhradu služieb a produktov poskytovaných Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto Účastníkovi účtované prostredníctvom spoločnosti Orange (úhrada za zakúpenie cestovných lístkov, parkovného, služby stávkových kancelárií, darcovské SMS správy a pod.), (ii) ani na úhradu kúpnej ceny koncových telekomunikačných zariadení.
 5. Kredit podľa bodu 2 tohto článku za zmenu služby Prima na paušál bude Účastníkovi poskytovaný najdlhšie 20 po sebe nasledujúcich zúčtovacích období počnúc prvým celým zúčtovacím obdobím po podpise Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb k SIM karte s prideleným telefónnym číslom (ďalej len „Doba poskytovania Kreditu“). Kredit za zmenu služby Prima na paušál bude Účastníkovi poskytnutý len za tie zúčtovacie obdobia, v ktorých Účastník:
 - a) dosiahol prostredníctvom SIM karty, na ktorej bola zmenená predplatená služba Prima na paušál, Obrat podľa pravidiel v bode 2 tohto článku, a zároveň
 - b) mal na SIM karte, ktorej bola zmenená predplatená služba Prima na paušál, aktivovaný niektorý účastnícky program s výnimkou niektorého z programov služby Hlasová virtuálna privátna sieť alebo programov, na ktorých bola poskytnutá zľava pre držiteľov platnej karty ISIC, ITIC, EURO<26, a zároveň
 - c) výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby, aktivované na SIM karte s prideleným telefónnym číslom, počas dotknutého zúčtovacieho obdobia je vyššia alebo rovná, ako je výška poskytovanej zľavy podľa bodu 2 tohto článku.
 6. V prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník nespĺní podmienku podľa písm. a) alebo b) bodu 5 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie nebude Účastníkovi Kredit (bonus za zmenu služby Prima na paušál) poskytnutý; celková doba poskytovania Kreditu tým nie je ovplyvnená a nepredlžuje sa o dobu neposkytovania Kreditu - bonusu za zmenu služby Prima na paušál Účastníkovi z dôvodu nesplnenia podmienok podľa písm. a) alebo b) bodu 5 tohto článku v niektorom zúčtovacom období. V prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník nespĺní podmienku podľa písm. c) bodu 5 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie bude Účastníkovi poskytnutý Kredit len do výšky, aby fakturovaná cena za účastnícky program a Vybrané služby po uplatnení zľavy nebola záporná; celková doba poskytovania Kreditu tým nie je ovplyvnená a nepredlžuje sa o dobu neposkytovania úplného Kreditu Účastníkovi z dôvodu nesplnenia podmienok podľa písm. c) bodu 5 tohto článku v niektorom zúčtovacom období ani sa žiadnym spôsobom nekumuluje neposkytnutá časť Kreditu s Kreditom za iné zúčtovacie obdobie.
 7. Spoločnosť Orange sa môže (ale nemusí) dohodnúť na poskytnutí ponuky podľa tohto článku aj s Účastníkom, ktorý nespĺňa všetky podmienky podľa bodu 1 tohto článku.
 8. Kredit za zmenu služby Prima na paušál podľa tohto článku nie je možné kombinovať s inou zľavou za zmenu služby Prima na paušál, alebo s inými zľavami na paušál, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
 9. Ponuka a jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.

Článok 18

Ponuka „Aktivácia prvej služby cez akýkoľvek digitálny kanál“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý si v období od 25.08.2021 prvýkrát aktivuje akúkoľvek službu uvedenú v Cenníku služieb jedným z nasledovných spôsobov: v Zákazníckej zóne Môj Orange, v aplikácii Môj Orange, má právo na poskytnutie benefitu (ďalej jednotlivo aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí objemu 10 GB dát (ďalej aj ako „Balík dát“) alebo darčekovej poukážky v hodnote 5 € na nákup tovaru na www.martinus.sk, a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využiť Ponuku, ak spĺňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný jeden z nasledovných hlasových

účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb: Go Safe paušály (Go Safe, Go Safe Data) alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange (ďalej len „Vybraný účastnícky program“).

- b) Účastník si aktivoval prvýkrát službu z Cenníka služieb digitálne, t. j. jedným zo spôsobov uvedených v bode 1 tohto článku.
 - c) Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
3. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Yoxo, Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Data Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Optimal, Go Safe Extra bude aktivovaný Balík dát 10 GB, za podmienok uvedených nižšie.
 4. Právo na poskytnutie Balíka dát podľa bodu 3 tohto článku má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas jedného celého zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi, ktoré nasleduje po zúčtovacom období, v ktorom spoločnosť Orange účastníkovi Balík dát prideliť podľa podmienok uvedených v tomto článku. V prípade, keď po pridelení Balíka dát spoločnosť Orange účastníkovi na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná), poskytnúť Balík dát aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia Balík dát bude aktivovaný na príslušnej SIM karte vo výške zodpovedajúcej násobku 10 GB a počtu odovzdaných mobilných telefónov určených na recykláciu.
 5. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka dát a podmienky čerpania objemu dát, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Balíka dát je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale Účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát v rámci Balíka dát, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má Účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje sa mu Balík dát, objem dát z Balíka dát sa čerpá ako prvý v poradí. Dáta obsiahnuté v Balíku dát sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.
 6. Spoločnosť Orange prideliť Účastníkovi Balík dát do 24 hodín od splnenia podmienok uvedených v bode 2 tohto článku, o čom informuje Účastníka zaslaním SMS správy.
 7. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Premium, Go Safe Exclusive zašle spoločnosť Orange prostredníctvom SMS správy darčekovú poukážku na nákup na stránke www.martinus.sk v hodnote 5 Eur, pričom podmienky využitia poukážky sú bližšie uvedené na stránke www.martinus.sk. Použitie darčekových poukážok zaslaných spoločnosťou Orange, jednotlivým Účastníkom služieb poskytovaných spoločnosťou Orange sa riadi nasledovnými podmienkami (ďalej len „Podmienky použitia darčekových poukážok“):
 - darčekovú poukážku je možné jednorazovo použiť na nákup tovaru alebo služieb na www.martinus.sk, a to do 30 dní odo dňa zaslania SMS správy obsahujúcej darčekovú poukážku spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to z krátkeho čísla 915. v prípade pochybností o zaslaní SMS správy Účastníkovi je rozhodujúci dátum odoslania SMS správy, uvedený v systémoch spoločnosti Orange;
 - darčekovú poukážku môže využiť iba Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorému bola SMS správa, obsahujúca darčekovú poukážku spoločnosťou Orange zaslaná;
 - darčeková poukážka zaslaná SMS správou obsahuje kód, ktorý je potrebné zadať pri vytváraní objednávky v časti Darčeková poukážka/Zľavy;
 - hodnota darčekovej poukážky je uvedená v SMS správe ako suma vrátane DPH;
 - darčekovú poukážku je možné využiť ako zľavu z celkovej sumy objednaného tovaru alebo služby;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby vyššia ako hodnota darčekovej poukážky, Účastník doplatí zvyšok sumy;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby nižšia ako hodnota darčekovej poukážky, zvyšok hodnoty darčekovej poukážky prepadáva a Účastník stráca nárok na jej opätovné použitie;
 - darčekovú poukážku je možné použiť iba v jednej objednávke;
 - darčekovú poukážku nie je možné vymeniť za hotovosť;
 - spoločnosť Orange nezodpovedá za stratu, odcudzenie, poškodenie alebo zničenie kódu obsiahnutého v darčekovej poukážke a nie je povinná poskytnúť Účastníkovi náhradný kód;

- spoločnosť Orange si vyhradzuje právo zmeniť tieto Podmienky použitia darčkových poukážok, a to ich úpravou prostredníctvom zmeny Cenníka.
8. Nevyužitá časť benefitu uplynutím doby platnosti zanikne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
 9. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
 10. V prípade zániku Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z dôvodov špecifikovaných vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Všeobecné podmienky“) po tom, čo Účastník získal na základe tohto článku benefit, zostatok benefitu prepadá a Účastník naň stráca nárok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania benefitu, pričom platnosť benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.
 11. Účastník je oprávnený využiť Ponuku vo vzťahu ku každej príslušnej SIM karte, pridelenej na základe uzatvorenej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb len raz.
 12. Účastník nemá nárok na benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa Všeobecných podmienok.
 13. Účastník je pri využívaní Balíka dát povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Spoločných ustanoveniach Cenníka.
 14. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Aktivácia prvej služby cez akýkoľvek digitálny kanál“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.
 15. Ponuka „Aktivácia prvej služby cez akýkoľvek digitálny kanál“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Aktivujte si novú službu“.

Článok 19

Ponuka „Aktivácia elektronickej faktúry“ platná od 6.6.2022

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý (i) si v období od 06.06.2022 aktivuje elektronickej faktúru jedným zo spôsobov aktivácie určených spoločnosťou Orange, alebo (ii) ku dňu 06.06.2022 má aktivovanú elektronickej faktúru, má právo na poskytnutie benefitu (ďalej jednotlivo aj ako „benefit“), ktorý spočíva v poskytnutí objemu 10 GB dát (ďalej aj ako „Balík dát“) alebo darčkového poukážky v hodnote 5 € na nákup tovaru na www.martinus.sk, a to podľa podmienok stanovených nižšie v tomto článku.
2. Účastník služieb spoločnosti Orange môže využiť Ponuku, ak spĺňa všetky nasledovné podmienky:
 - a) Má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní mobilných elektronických komunikačných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Zmluva“), na základe ktorej má na SIM karte aktivovaný jeden z nasledovných hlasových účastníckych programov z aktuálnej ponuky spoločnosti Orange uvedenej v platnom Cenníku služieb: Go Safe paušály (Go Safe, Go Safe Data) alebo iný hlasový účastnícky program podľa určenia spoločnosti Orange (ďalej len „Vybraný účastnícky program“).
 - b) Účastník si aktivoval elektronickej faktúru alebo má uvedenú aktivovanú, a požiadal o poskytnutie benefitu.
 - c) Účastník nie je v deň, keď mu vznikne nárok na pridelenie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
3. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Yoxo, Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Data Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Optimal, Go Safe Extra, bude aktivovaný Balík dát 10 GB, za podmienok uvedených nižšie.
4. Právo na poskytnutie Balíka dát podľa bodu 3 tohto článku má Účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas jedného celého zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi, ktoré nasleduje po zúčtovacom období,

- v ktorom spoločnosť Orange účastníkovi Balík dát prideli podľa podmienok uvedených v tomto článku. V prípade, keď po pridelení Balíka dát spoločnosťou Orange účastníkovi na SIM karte nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná), poskytnúť Balík dát aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia Balík dát bude aktivovaný na príslušnej SIM karte vo výške zodpovedajúcej násobku 10 GB a počtu odovzdaných mobilných telefónov určených na recykláciu.
5. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka dát a podmienky čerpania objemu dát, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Balíka dát je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale Účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát v rámci Balíka dát, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má Účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje sa mu Balík dát, objem dát z Balíka dát sa čerpá ako prvý v poradí. Dáta obsiahnuté v Balíku dát sa čerpajú prednostne pred dátami, ktoré sú súčasťou účastníckeho programu, ako aj pred dátami, ktoré sú Účastníkovi poskytované na základe inej vybranej doplnkovej služby, ktorej súčasťou je predplatený objem dát.
 6. Spoločnosť Orange prideli Účastníkovi Balík dát do 24 hodín od splnenia podmienok uvedených v bode 2 tohto článku, o čom informuje Účastníka zaslaním SMS správy.
 7. Účastníkovi, ktorý splní všetky podmienky Ponuky a zároveň má na SIM karte aktivovaný niektorý z účastníckych programov: Go Safe Premium, Go Safe Exclusive zašle spoločnosť Orange prostredníctvom SMS správy darčekovú poukážku na nákup na stránke www.martinus.sk v hodnote 5 Eur, pričom podmienky využitia poukážky sú bližšie uvedené na stránke www.martinus.sk. Použitie darčekových poukážok zaslaných spoločnosťou Orange, jednotlivým Účastníkom služieb poskytovaných spoločnosťou Orange sa riadi nasledovnými podmienkami (ďalej len „Podmienky použitia darčekových poukážok“):
 - darčekovú poukážku je možné jednorazovo použiť na nákup tovaru alebo služieb na www.martinus.sk, a to do 30 dní odo dňa zaslania SMS správy obsahujúcej darčekovú poukážku spoločnosťou Orange Účastníkovi, a to z krátkeho čísla 915. v prípade pochybností o zaslaní SMS správy Účastníkovi je rozhodujúci dátum odoslania SMS správy, uvedený v systémoch spoločnosti Orange;
 - darčekovú poukážku môže využiť iba Účastník služieb spoločnosti Orange, ktorému bola SMS správa, obsahujúca darčekovú poukážku spoločnosťou Orange zaslaná;
 - darčeková poukážka zaslaná SMS správou obsahuje kód, ktorý je potrebné zadať pri vytváraní objednávky v časti Darčeková poukážka/Zľavy;
 - hodnota darčekovej poukážky je uvedená v SMS správe ako suma vrátane DPH;
 - darčekovú poukážku je možné využiť ako zľavu z celkovej sumy objednaného tovaru alebo služby;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby vyššia ako hodnota darčekovej poukážky, Účastník doplatí zvyšok sumy;
 - ak je celková suma tovaru alebo služby nižšia ako hodnota darčekovej poukážky, zvyšok hodnoty darčekovej poukážky prepadáva a Účastník stráca nárok na jej opätovné použitie;
 - darčekovú poukážku je možné použiť iba v jednej objednávke;
 - darčekovú poukážku nie je možné vymeniť za hotovosť;
 - spoločnosť Orange nezodpovedá za stratu, odcudzenie, poškodenie alebo zničenie kódu obsiahnutého v darčekovej poukážke a nie je povinná poskytnúť Účastníkovi náhradný kód;
 - spoločnosť Orange si vyhradzuje právo zmeniť tieto Podmienky použitia darčekových poukážok, a to ich úpravou prostredníctvom zmeny Cenníka.
 8. Nevyužitá časť benefitu uplynutím doby platnosti zanikne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
 9. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) v čase zaslania SMS spoločnosťou Orange Účastníkovi sa benefit ani jeho časť neprenáša na nového Účastníka.
 10. V prípade zániku Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z dôvodov špecifikovaných vo Všeobecných podmienkach poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., (ďalej len „Všeobecné podmienky“) po tom, čo Účastník získal na

základe tohto článku benefit, zostatok benefitu prepadá a Účastník naň stráca nárok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania benefitu, pričom platnosť benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.

11. Účastník je oprávnený využiť Ponuku vo vzťahu ku každej príslušnej SIM karte, pridelenej na základe uzatvorenej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb len raz.
12. Účastník nemá nárok na benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa Všeobecných podmienok.
13. Účastník je pri využívaní Balíka dát povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Spoločných ustanoveniach Cenníka.
14. Spoločnosť Orange si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie ponuky „Aktivácia prvej služby cez akýkoľvek digitálny kanál“ jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.
15. Ponuka „Aktivácia elektronickej faktúry“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Aktivujte si e-faktúru“.

Článok 20

Ponuka „Zvýhodnené SIM karty s bonusom“ znenie platné od 22.09.2021

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len „Účastník“) a ktorý:
 - a. si od 22. 09. 2021 preniesol svoje telefónne číslo na základe zmluvy o prenose čísla (článok 2 druhej časti Podmienok prenositeľnosti čísla Orange Slovensko, a. s. – Prijímajúci podnik) do siete Orange (ďalej je toto telefónne číslo označované ako „Prenesené TČ“) a zároveň
 - b. uzavrie so spoločnosťou Orange k Prenesenému TČ Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., má právo na poskytnutie nasledovného benefitu vo forme kreditu na fakturačný účet Účastníka, ktorý mu bude poskytnutý zo strany spoločnosti Orange v opakovaných pleniach (za jednotlivé zúčtovacie obdobia) a ktorý bude využitý na úhradu cien elektronických komunikačných služieb podľa pravidiel definovaných nižšie v tomto článku (ďalej len „Kredit“) vo výške podľa bodu 2 tohto článku a to výhradne vo vzťahu k SIM karte s prideleným telefónnym číslom získanej Účastníkom na základe uzatvorenia novej Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb a dodatku k Zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb so stanovenou dobou viazanosti 12, 15 alebo 24 mesiacov (ďalej len „akciový dodatok“) so spoločnosťou Orange (ďalej len „Zvýhodnená SIM karta“). Účastník je oprávnený ponuku využiť najneskôr do uplynutia 60 kalendárnych dní od podania Žiadosti o prenesenie čísla adresovanej spoločnosti Orange Slovensko, a.s. ako prijímaciemu podniku v súlade s Podmienkami prenositeľnosti čísla Orange Slovensko, a.s. a to na max. 5 SIM kartách pridelených jednému Účastníkovi bez ohľadu na počet Prenesených TČ v období podľa písm. a) tohto bodu.
2. Účastník má právo na poskytnutie Kreditu (poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy):
 - a) vo výške 2,50 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 3 tohto článku) na Zvýhodnenej SIM karte, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 € alebo
 - b) vo výške 5 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 3 tohto článku) na Zvýhodnenej SIM karte, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu na to, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 € alebo
 - c) vo výške 7,50 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 3 tohto článku) na Zvýhodnenej SIM karte, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 30 €.
3. Do Obratu sa započítavajú mesačné poplatky účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb aktivovaných na Zvýhodnenej SIM karte. V prípade, že spoločnosť Orange poskytne účastníkovi na účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Obratu sa započítava suma po odpočítaní zľavy. Za Vybrané služby sa považujú tieto služby uvedené v Cenníku služieb: Prenos minút, Nekonečné volania na číslo v SR , 100 minút do všetkých sietí v SR a EÚ, Nekonečné volania v Orangei, Nekonečný balík SMS/MMS,

- Nekonečné medzinárodné hovory Svet, v Európe ako doma PLUS, Svet dáta, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Balík starostlivosti Plus, Balík starostlivosti základ, služby Zdieľam svoje dáta, Balík extra volaní a dát, Balík 100 správ, Balík 200 MB v mobile, Balík 1 GB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Max Roaming, Zrýchlenie prenosu dát, Nekonečné správy, Dátové balíky, Prenos dát v mobile, Základné dáta alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange.
4. Kredit je možné využiť len na úhradu elektronických komunikačných služieb poskytovaných Účastníkovi spoločnosťou Orange a nie je možné ho využiť na (i) úhradu služieb a produktov poskytovaných Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto Účastníkovi účtované prostredníctvom spoločnosti Orange (úhrada za zakúpenie cestovných lístkov, parkovného, služby stávkových kancelárií, darcovské SMS správy a pod.), (ii) ani na úhradu kúpnej ceny koncových telekomunikačných zariadení.
 5. Kredit podľa bodu 2 tohto článku na Zvýhodnenej SIM karte bude Účastníkovi poskytovaný najdlhšie 22 po sebe nasledujúcich zúčtovacích období počnúc prvým celým zúčtovacím obdobím po podpise Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb a akciového dodatku k Zvýhodnenej SIM karte (ďalej len „Doba poskytovania Kreditu“). Kredit bude Účastníkovi poskytnutý len za tie zúčtovacie obdobia, v ktorých Účastník:
 - a) dosiahol prostredníctvom Zvýhodnenej SIM karty výšku Obratu podľa pravidiel v bode 2 tohto článku, a zároveň
 - b) mal na Zvýhodnenej SIM karte aktivovaný niektorý účastnícky program s výnimkou niektorého z programov služby Hlasová virtuálna privátna sieť alebo programov, na ktorých bola poskytnutá zľava pre držiteľov platnej karty ISIC, ITIC, EURO<26, a zároveň
 - c) výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 5 tohto článku), aktivované na Zvýhodnenej SIM karte, počas dotknutého zúčtovacieho obdobia je vyššia alebo rovná, ako je výška poskytovanej zľavy podľa bodu 2 tohto článku.
 6. V prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník nespĺní podmienku podľa písm. a) alebo b) bodu 5 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie nebude Účastníkovi Kredit poskytnutý; celková doba poskytovania Kreditu tým nie je ovplyvnená a nepredlžuje sa o dobu neposkytovania Kreditu Účastníkovi z dôvodu nesplnenia podmienok podľa písm. a) alebo b) bodu 5 tohto článku v niektorom zúčtovacom období. V prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník nespĺní podmienku podľa písm. c) bodu 5 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie bude Účastníkovi poskytnutý Kredit len do výšky, aby fakturovaná cena za účastnícky program a Vybrané služby po uplatnení zľavy nebola záporná; celková doba poskytovania Kreditu tým nie je ovplyvnená a nepredlžuje sa o dobu neposkytovania úplného Kreditu Účastníkovi z dôvodu nesplnenia podmienok podľa písm. c) bodu 5 tohto článku v niektorom zúčtovacom období ani sa žiadnym spôsobom nekumuluje neposkytnutá časť Kreditu s Kreditom za iné zúčtovacie obdobie.
 7. Spoločnosť Orange sa môže (ale nemusí) dohodnúť na poskytnutí ponuky podľa tohto článku aj s účastníkom, ktorý nespĺňa všetky podmienky podľa bodu 1 tohto článku.
 8. Kredit podľa tohto článku nie je možné kombinovať s inou zľavou za prenos telefónneho čísla do mobilnej telefónnej siete spoločnosti Orange ako ani službou Bonus za zmenu služby Prima na paušál a službou Bonus za zmenu služby Prima na paušál v znení od 22.09.2021, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak. Kredit podľa tohto článku je možné kombinovať s ponukou „Preplatenie zmluvnej ponuky“, a to výlučne podľa podmienok uvedených v ponuke „Preplatenie zmluvnej pokuty“.
 9. Ponuka a jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.

Článok 21

Ponuka „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“.

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len „Účastník“) a ktorý:
 - a) si od 22. 09. 2021 preniesol svoje telefónne číslo na základe zmluvy o prenose čísla (článok 2 druhej časti Podmienok prenositeľnosti čísla Orange Slovensko, a. s. – Prijímajúci podnik) do siete Orange (ďalej je toto telefónne číslo označované ako „Prenesené TČ“) a zároveň
 - b) uzavrie so spoločnosťou Orange k Prenesenému TČ Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., má právo na poskytnutie jedného z nasledovných bonusov za prenos čísla, a to buď:

- a) kreditu na fakturačný účet Účastníka, ktorý mu bude poskytnutý zo strany spoločnosti Orange v opakovaných plneniach (za jednotlivé zúčtovacie obdobia) a ktorý bude využitý na úhradu cien elektronických komunikačných služieb podľa pravidiel definovaných nižšie v tomto článku (ďalej len „Kredit“) vo výške podľa bodu 2 tohto článku, alebo
- b) predplateného objemu dát, ktorý mu bude poskytnutý zo strany spoločnosti Orange v opakovaných plneniach (za jednotlivé zúčtovacie obdobia) pre príslušný účastnícky program do konca toho istého zúčtovacieho obdobia (ďalej len „Dátový bonus za prenos čísla“) v objeme podľa bodu 3 tohto článku.
2. Účastník má právo na poskytnutie Kreditu (poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy), ak si ho vybral podľa bodu 1 (možnosť A) tohto článku:
- a) vo výške 2,50 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 4 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 € alebo
- b) vo výške 5 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 4 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu na to, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 €, alebo
- c) vo výške 7,50 € v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 4 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 30 €.

Právo na Kredit podľa tohto článku Účastníkovi nevznikne, ak získal v súvislosti s ponukou Bonus za prenos čísla pri podpise Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb k Prenesenému TČ jednorazovú zľavu Bonus za prenos čísla z ceny mobilného telefónu alebo iného zariadenia (kupovaného na základe uzavretia akciového Dodatku alebo bez podpisu akciového Dodatku), alebo ak si vybral podľa bodu 1 tohto článku možnosť B, alebo ak získal Dátový bonus za prenos čísla.

3. Účastník má právo na poskytnutie Dátového bonusu za prenos čísla, ak si ho vybral podľa bodu 1 (možnosť b) tohto článku:
- a) v objeme 0,5 GB v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Dátový bonus za prenos čísla poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 4 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 €, alebo
- b) v objeme 1 GB v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Dátový bonus za prenos čísla poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 4 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu na to, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 €, alebo
- c) v objeme 2 GB v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Dátový bonus za prenos čísla poskytnutý, ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 4 tohto článku) na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, ktoré majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované) počas dotknutého zúčtovacieho obdobia podľa dohody platnej v čase Rozhodného okamihu (ďalej len „Obrat“), dosiahla hodnotu minimálne 30 €.

Právo na Dátový bonus za prenos čísla podľa tohto článku Účastníkovi nevznikne, ak získal v súvislosti s ponukou Bonus za prenos čísla pri podpise Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb k Prenesenému TČ jednorazovú zľavu Bonus za prenos čísla z ceny mobilného telefónu alebo iného zariadenia (kupovaného na základe uzavretia akciového Dodatku alebo bez podpisu akciového Dodatku), alebo ak si vybral podľa bodu 1 tohto článku možnosť A alebo ak získal Kredit.

4. Do Obratu sa započítavajú mesačné poplatky účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb aktivovaných na SIM karte, ktorej bolo pridelené Prenesené TČ. v prípade, že spoločnosť Orange poskytne účastníkovi na účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do Obratu sa započítava suma po odpočítaní zľavy. Za Vybrané služby sa považujú tieto služby uvedené v Cenníku služieb: Prenos minút, Nekonečné volania na číslo v SR, 100 minút do všetkých sietí v SR a EÚ, Nekonečné volania v Orangei, Nekonečný balík SMS/MMS, , Nekonečné medzinárodné hovory Svet, v Európe ako doma PLUS, Svet dáta,

Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Balík starostlivosti Plus, Balík starostlivosti základ, služby Zdieľam svoje dáta, Balík extra volaní a dát, Balík 100 správ, Balík 200 MB v mobile, Balík 1 GB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Max Roaming, Zrýchlenie prenosu dát, Nekonečné správy, Dátové balíky, Prenos dát v mobile, Základné dáta alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange.

5. Kredit je možné využiť len na úhradu elektronických komunikačných služieb poskytovaných Účastníkovi spoločnosťou Orange a nie je možné ho využiť na (i) úhradu služieb a produktov poskytovaných Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto Účastníkovi účtované prostredníctvom spoločnosti Orange (úhrada za zakúpenie cestovných lístkov, parkovného, služby stávkových kancelárií, darcovské SMS správy a pod.), (ii) ani na úhradu kúpnej ceny koncových telekomunikačných zariadení.
6. Objem dát Dátového bonusu za prenos čísla je možné využiť na dátové prenosy v rámci sprístupnených sietí v SR a v rámci sprístupnených sietí štátov Zóny 1 dátového roamingu (tým nie je dotknutá možnosť účtovať príplatok a aplikovať Politiku primeraného využívania v roamingu, podľa príslušnej časti Cenníka). Dátový bonus za prenos čísla nie je možné si aktivovať a využívať samostatne. Odhadovaná maximálna rýchlosť sťahovania a odosielania dát a proklamovaná rýchlosť sťahovania a odosielania dát v rámci Dátového bonusu za prenos čísla zodpovedá hodnotám uvedeným v Cenníku v článku Opatrenia v oblasti transparentnosti s cieľom zabezpečiť prístup k otvorenému internetu v zmysle článku 4 Nariadenia (podľa dodatku č. 124 k Cenníku). Počas čerpania dát Dátového bonusu za prenos čísla sa zvyšuje rýchlosť sťahovania/odosielania dát (ak je zvýšenie možné) na odhadovanú maximálnu rýchlosť a proklamovanú rýchlosť sťahovania a odosielania dát; po vyčerpaní dát Dátového bonusu za prenos čísla sú rýchlosti sťahovania/odosielania dát Dátového bonusu za prenos čísla rovnaké ako u účastníckeho programu alebo inej služby umožňujúcej prístup do internetu a vykonávanie dátových prenosov pred čerpaním dát Dátového bonusu za prenos čísla. Na využitie Dátového bonusu za prenos čísla je podmienkou aktivovaný účastnícky program alebo služba, ktoré umožňujú prístup do internetu a vykonávanie dátových prenosov. Dátový bonus za prenos čísla zvýši prípadný predplatený objem dát na jedno zúčtovacie obdobie (resp. jeho časť) pre príslušný účastnícky program do konca príslušného zúčtovacieho obdobia o objem dát uvedený v bode 3 tohto článku. v prípade, že na SIM karte je predplatený objem dát účastníckeho programu alebo inej služby umožňujúcej prístup do internetu a vykonávanie dátových prenosov a súčasne objem dát Dátového bonusu za prenos čísla, prednostne sa čerpá predplatený objem dát Dátového bonusu za prenos čísla. Po vyčerpaní objemu dát Dátového bonusu za prenos čísla a následne objemu dát účastníckeho programu sa bude ďalší prenos dát na danej SIM karte spravovať nastaveniami pre predmetný účastnícky program alebo službu. Nevýčerpaný objem dát Dátového bonusu za prenos čísla sa neprevádza do ďalších zúčtovacích období a bez ďalšieho prepadá. v prípade, že rozsah alebo spôsob využívania Dátového bonusu za prenos čísla účastníkom je taký, že ohrozuje elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange, alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, je takýto rozsah užívania považovaný za zneužívanie služby a spoločnosť Orange je oprávnená vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania Dátového bonusu za prenos čísla Účastníkovi.
7. Kredit podľa bodu 2 tohto článku alebo Dátový bonus za prenos čísla podľa bodu 3 tohto článku bude Účastníkovi poskytovaný najdlhšie 20 po sebe nasledujúcich zúčtovacích období počnúc prvým celým zúčtovacím obdobím po podpise Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb k Prenesenému TČ (ďalej len „Doba poskytovania Kreditu“). Kredit alebo Dátový bonus za prenos čísla bude Účastníkovi poskytnutý len za tie zúčtovacie obdobia, v ktorých Účastník:
 - a) dosiahol prostredníctvom SIM karty, ktorej bolo pridelené Prenesené TČ, výšku Obratu podľa pravidiel v bode 2 tohto článku, a zároveň
 - b) mal na SIM karte, ktorej bolo pridelené Prenesené TČ, aktivovaný niektorý účastnícky program s výnimkou nie-ktorého z programov služby Hlasová virtuálna privátna sieť alebo programov, na ktorých bola poskytnutá zľava pre držiteľov platnej karty ISIC, ITIC, EURO<26, a zároveň
 - c) výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby (podľa bodu 3 tohto článku), aktivované na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, počas dotknutého zúčtovacieho obdobia je vyššia alebo rovná, ako je výška poskytovanej zľavy podľa bodu 2 tohto článku.

v prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník nespĺní podmienku podľa písm. a) alebo b) bodu 7 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie nebude Účastníkovi Kredit alebo Dátový bonus za prenos čísla poskytnutý; celková doba poskytovania Kreditu alebo Dátového bonusu za prenos čísla tým nie je ovplyvnená a nepredlžuje sa o dobu neposkytovania Kreditu alebo Dátového bonusu za prenos čísla Účastníkovi z dôvodu nespĺnenia podmienok podľa písm. a) alebo b) bodu 7 tohto článku v niektorom zúčtovacom období. v prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník nespĺní podmienku podľa písm. c) bodu 7 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie bude Účastníkovi poskytnutý Kredit len do výšky, aby fakturovaná cena za účastnícky program a Vybrané služby po uplatnení zľavy nebola záporná; celková doba poskytovania Kreditu tým nie je

ovplyvnená a nepredlžuje sa o dobu neposkytovania úplného Kreditu Účastníkovi z dôvodu nesplnenia podmienok podľa písm. c) bodu 7 tohto článku v niektorom zúčtovacom období ani sa žiadnym spôsobom nekumuluje neposkytnutá časť Kreditu s Kreditom za iné zúčtovacie obdobie.

8. Spoločnosť Orange sa môže (ale nemusí) dohodnúť na poskytnutí ponuky podľa tohto článku aj s účastníkom, ktorý nespĺňa všetky podmienky podľa bodu 1 tohto článku.
9. Kredit a Dátový bonus za prenos čísla podľa tohto článku nie je možné kombinovať s inou zľavou za prenos telefónneho čísla do mobilnej telefónnej siete spoločnosti Orange alebo inou ponukou spoločnosti Orange, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak. Výberom jedného z bonusov za prenos čísla podľa bodu 1 tohto článku (t. j. Kreditu alebo Dátového bonusu za prenos čísla) stráca Účastník nárok na poskytnutie druhého z bonusov za prenos čísla podľa bodu 1 tohto článku, a to po celú dobu poskytovania vybraného bonusu uvedenú v bode 7 tohto článku. Kredity alebo Dátové bonusy za prenos čísla nie je možné v jednotlivých zúčtovacích obdobia kumulovať.
10. Ponuka a podmienky jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.
11. Ponuka „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojom, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Preneste si číslo“.

Článok 22

Ponuka „Odporuč Orange platný od 22.09.2021“.

1. Účastníkovi služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa ďalej v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len „Účastník“), vznikne právo na zvýhodnenie spočívajúce v poskytovaní:
 - a) kreditu na fakturačný účet Účastníka vo výške určenej podľa bodu 4 tohto článku za jedno celé zúčtovacie obdobie, počas ktorého budú splnené všetky nižšie uvedené podmienky, najviac však dvadsať zúčtovacích období, počas ktorých budú splnené podmienky uvedené v bodoch 2 a 3 tohto článku. Kredity poskytnuté podľa predchádzajúcej vety (ďalej v tomto článku len ako „Kredity“ alebo „Kredit“ v jednotnom čísle pre jedno zúčtovacie obdobie) budú započítané proti cenám služieb poskytovaných Účastníkovi spoločnosťou Orange. Kredit nemožno započítať proti (i) cene služieb a produktov poskytovaných Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto Účastníkovi účtované prostredníctvom spoločnosti Orange (úhrada za zakúpenie cestovných lístkov, parkovného, služby stávkových kancelárií, darcovské SMS správy a pod.), (ii) ani na úhradu kúpnej ceny zariadení alebo iných tovarov predávaných mu spoločnosťou Orange alebo iným subjektom (ak je cena účtovaná prostredníctvom spoločnosti Orange), a/alebo
 - b) predplateného objemu dát v objeme určenom podľa bodu 5 tohto článku za jedno celé zúčtovacie obdobie, počas ktorých budú splnené všetky nižšie uvedené podmienky, najviac však dvadsať zúčtovacích období, počas ktorých budú splnené podmienky uvedené v bodoch 2 a 3 tohto článku (ďalej v tomto článku len ako „Dátové bonusy Odporuč Orange“ alebo „Dátový bonus Odporuč Orange“ v jednotnom čísle pre jedno zúčtovacie obdobie).
2. Právo na poskytovanie Kreditov a/alebo Dátových bonusov Odporuč Orange vznikne Účastníkovi v prípade, že budú kumulatívne splnené nasledovné podmienky:
 - a) v období od 22. 09. 2021 až do ukončenia Ponuky (ďalej v tomto článku len ako „Doba Ponuky“) Účastník na jemu pridelenú SIM kartu spoločnosti Orange bude mať aktívny účastnícky program s mesačným poplatkom vo výške minimálne 10 € a viac, a to jeden z nasledovných účastníckych programov: Go Safe, Go Safe Data alebo ďalších podľa určenia spoločnosti Orange (ďalej aj ako „Program“) a účastnícky program s takýmto minimálnym mesačným poplatkom bude Účastník na danej SIM karte využívať po dobu 20 celých zúčtovacích období;
 - b) počas Doby Ponuky, najskôr od aktivácie Programu na SIM karte Účastníka, subjekt odlišný od Účastníka (ďalej v tomto článku len ako „MNP Účastník“) požiada o prenos svojho telefónneho čísla do mobilnej telefónnej siete spoločnosti Orange a toto telefónne číslo (ďalej v tomto článku tiež ako „Prenesené TČ“) bude skutočne do mobilnej siete spoločnosti Orange na základe zmluvy o prenose čísla (článok 2 druhej časti Podmienok prenositeľnosti čísla Orange Slovensko, a. s. – Prijímajúci podnik) prenesené, pričom MNP Účastník uvedie, že prenos telefónneho čísla robí na základe odporúčenia Účastníka a zároveň spôsobom

určeným spoločnosťou Orange uvedie telefónne číslo pridelené SIM karte Účastníka (ďalej v tomto článku tiež ako „V SIM karta“), prostredníctvom ktorej sa Účastník zaviazal plniť povinnosť užívať služby spoločnosti Orange v rozsahu podľa písmena a) bodu tohto článku;

- c) V SIM karta bola pred využitím ponuky podľa tohto článku užívaná Účastníkom na užívanie tých služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s., ktorých poskytovanie sa riadi ustanoveniami Všeobecných podmienok poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s.;
 - d) počas Doby Ponuky MNP Účastník uzavrie so spoločnosťou Orange k Prenesenému TČ Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s.
3. Účastník má právo na poskytnutie Kreditu (zľavy z fakturovanej sumy) a/alebo Dátového bonusu Odporuč Orange vo výške/objeme podľa bodu 4 a bodu 5 tohto článku, ak kumulatívne platí, že:
- a) v konkrétnom zúčtovacom období, v ktorom mu má byť Kredit poskytnutý, dosiahla výška celkovej ceny vyúčtovanej spoločnosťou Orange Účastníkovi za užívanie služieb spoločnosti Orange prostredníctvom v SIM karty (ďalej v tomto článku len „V Obrat“) hodnotu aspoň 10 € a zároveň počas celého tohto konkrétneho zúčtovacieho obdobia má Účastník na v SIM karte aktivovaný niektorý účastnícky program (s výnimkou niektorého z programov služby Hlasová virtuálna privátna sieť alebo programov, na ktorých bola poskytnutá zľava pre držiteľov platnej karty ISIC, ITIC, EURO<26);
 - b) výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby na SIM karte MNP Účastníka, ktorej je pridelené Prenesené TČ a na ktorej majú byť aktivované (bez ohľadu, či boli v skutočnosti aktivované), ak už aktivované neboli, v čase Rozhodného okamihu (ďalej v tomto článku len „MNP Obrat“) dosiahla hodnotu aspoň 10 € a v čase Rozhodného okamihu má MNP Účastník na SIM karte, ktorá má počas predmetného zúčtovacieho obdobia pridelené Prenesené TČ, aktivovaný niektorý účastnícky program (s výnimkou niektorého z programov služby Hlasová virtuálna privátna sieť alebo programov, na ktorých bola poskytnutá zľava pre držiteľov platnej karty ISIC, ITIC, EURO<26).
4. Účastník má právo na poskytnutie Kreditu (poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy), a to maximálne počas 20 zúčtovacích období:
- a) vo výške 2,50 € v konkrétnom zúčtovacom období Účastníka, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak MNP Obrat MNP Účastníka na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, v čase Rozhodného okamihu dosiahol hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 €, alebo
 - b) vo výške 5 € v konkrétnom zúčtovacom období Účastníka, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak MNP Obrat MNP Účastníka na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, v čase Rozhodného okamihu dosiahol hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 €, alebo
 - c) vo výške 7,50 € v konkrétnom zúčtovacom období Účastníka, za ktoré mu má byť Kredit poskytnutý, ak MNP Obrat MNP Účastníka na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, v čase Rozhodného okamihu dosiahol hodnotu minimálne 30 €.
- Účastník má právo na poskytnutie Kreditu (poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy) len v prípade, ak si MNP Účastník v rámci ponuky Bonus za prenos čísla 2017 zvolí bonus za prenesenie čísla vo forme kreditu na fakturačný účet MNP Účastníka (poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy) podľa bodu 1, možnosť A) ponuky Bonus za prenos čísla 2017.
5. Účastník má právo na poskytnutie Dátového bonusu Odporuč Orange, a to maximálne počas 20 zúčtovacích období:
- a) v objeme 0,5 GB v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Dátový bonus Odporuč Orange poskytnutý, ak MNP Obrat MNP Účastníka na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, v čase Rozhodného okamihu dosiahol hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 €, alebo
 - b) v objeme 1 GB v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Dátový bonus Odporuč Orange poskytnutý, ak MNP Obrat MNP Účastníka na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, v čase Rozhodného okamihu dosiahol hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 €, alebo
 - c) v objeme 2 GB v konkrétnom zúčtovacom období, za ktoré mu má byť Dátový bonus Odporuč Orange poskytnutý, ak MNP Obrat MNP Účastníka na SIM karte, ktorej je pridelené Prenesené TČ, v čase Rozhodného okamihu dosiahol hodnotu minimálne 30 €.
- Účastník má právo na poskytnutie Dátového bonusu Odporuč Orange len v prípade, ak si MNP Účastník v rámci ponuky Bonus za prenos čísla 2017 zvolí bonus za prenesenie čísla vo forme predplateného objemu dát podľa bodu 1, možnosť B) ponuky Bonus za prenos čísla 2017.

6. Za MNP Obrat sa považuje Obrat podľa ponuky Bonus za prenos čísla 2017 (v ponuke Bonus za prenos čísla 2017 ako súčet výšky ceny za účastnícky program MNP účastníka a Vybrané služby, bod 4 ponuky Bonus za prenos čísla 2017, a to pred poskytnutím Bonusu za prenos čísla). Bližšie podmienky počítania Obratu sú uvedené v ponuke Bonus za prenos čísla 2017.
7. Za Rozhodný okamih sa považuje 12. hodina posledného dňa zúčtovacieho obdobia Účastníka predchádzajúceho zúčtovaciemu obdobiu, v ktorom má byť poskytnutý Bonus za prenos čísla Účastníkovi.
8. Bližšie podmienky ponuky, výpočet výšky a podmienky získania nároku na Bonus za prenos čísla MNP Účastníka sú uvedené v ponuke Bonus za prenos čísla 2017.
9. V prípade, ak existuje viac MNP Účastníkov, ktorí uviedli, že prenos telefónneho čísla robia na základe odporúčenia toho istého Účastníka, výška Kreditu (zľavy z fakturovanej sumy) za zúčtovacie obdobie sa posudzuje podľa MNP Obratu iba jedného z MNP Účastníkov (t. j. Kredity sa nekumulujú), a to podľa poradia MNP Účastníkov, v akom uviedli, že prenos telefónneho čísla robia na základe odporúčenia toho istého Účastníka. Spoločnosť Orange je oprávnená rozhodnúť o výške Kreditu podľa najvyššieho z MNP Obratov jednotlivých MNP Účastníkov v konkrétnom zúčtovacom období bez ohľadu na poradie odporúčaní MNP Účastníkov. v prípade, ak existuje viac MNP Účastníkov, ktorí uviedli, že prenos telefónneho čísla robia na základe odporúčenia toho istého Účastníka, výška Dátového bonusu Odporuč Orange za zúčtovacie obdobie sa posudzuje podľa MNP Obratu každého z MNP Účastníkov a jednotlivé objemy dát Dátových bonusov Odporuč Orange sa kumulujú (v závislosti od počtu MNP Účastníkov, ktorým bol poskytnutý Dátový bonus za prenos čísla), a to aj v prípade, že Účastníkovi vznikol nárok na Kredit alebo ak Kredit bol súčasne poskytnutý.
10. Do v Obratu sa započítavajú mesačné poplatky účastníckeho programu a všetkých Vybraných služieb aktivovaných na v SIM karte. v prípade, že spoločnosť Orange poskytne účastníkovi na účastnícky program alebo na Vybranú službu akúkoľvek zľavu, do v Obratu sa započítava suma po odpočítaní zľavy. Za Vybrané služby sa považujú tieto služby uvedené v Cenníku služieb: Prenos minút, Nekonečné volania na číslo v SR, 100 minút do všetkých sietí v SR a EÚ, Nekonečné volania v Orangei, Nekonečný balík SMS/MMS, , Nekonečné medzinárodné hovory Svet, v Európe ako doma PLUS, Svet dáta, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Balík starostlivosti Plus, Balík starostlivosti základ, služby Zdieľam svoje dáta, Balík extra volaní a dát, Balík 100 správ, Balík 200 MB v mobile, Balík 1 GB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Max Roaming, Zrýchlenie prenosu dát, Nekonečné správy, Dátové balíky, Prenos dát v mobile, Základné dáta alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange.
11. Za Vybrané služby sa považujú tieto služby uvedené v Cenníku služieb: Prenos minút, Nekonečné volania na zvýhodnené číslo, 100 minút do všetkých sietí v SR a EÚ, Nekonečné volania v Orangei, Nekonečný balík SMS/MMS, mesačné poplatky za doplnkové služby TV v mobile s Archívom, Haló Svet, Nekonečné medzinárodné hovory Európa, Nekonečné medzinárodné hovory Svet, v Európe ako doma PLUS, Môj Svet+, Svet dáta, Prednostná starostlivosť, Exkluzívna starostlivosť, Balík starostlivosti, Balík starostlivosti základ, služby Zdieľam svoje dáta, Balík extra volaní a dát, Balík 100 správ, Balík 100 MB v mobile, Balík 500 MB v mobile, Balík 200 MB v mobile, Balík 1 GB v mobile, Balík 2 GB v mobile, Max Roaming, Ahoj Dáta 50 MB, Európa Dáta 100 MB, Európa Dáta 200 MB, Svet Dáta 100 MB, Svet Dáta 500 MB, Prichádzajúce hovory Svet 100, Prichádzajúce hovory Svet 250, Prichádzajúce hovory Svet 500, Môj Svet+, Odchádzajúce hovory EÚ 100, Odchádzajúce hovory EÚ 250, Európa Dáta 1 000 alebo akékoľvek ďalšie vybrané služby podľa určenia spoločnosti Orange.
12. Objem dát Dátového bonusu Odporuč Orange je možné využiť na dátové prenosy v rámci sprístupnených sietí v SR a v rámci sprístupnených sietí štátov Zóny 1 dátového roamingu (tým nie je dotknutá možnosť účtovať príplatok a aplikovať Politiku primeraného využívania v roamingu podľa príslušnej časti Cenníka). Dátový bonus Odporuč Orange nie je možné si aktivovať a využívať samostatne. Odhadovaná maximálna rýchlosť sťahovania a odosielania dát a proklamovaná rýchlosť sťahovania a odosielania dát v rámci Dátového bonusu Odporuč Orange zodpovedá hodnotám uvedeným v Cenníku v článku Opatrenia v oblasti transparentnosti s cieľom zabezpečiť prístup k otvorenému internetu v zmysle článku 4 Nariadenia (podľa dodatku č. 124 k Cenníku). Počas čerpania dát Dátového bonusu Odporuč Orange sa zvyšuje rýchlosť sťahovania/odosielania dát (ak je zvýšenie možné) na odhadovanú maximálnu rýchlosť a proklamovanú rýchlosť sťahovania a odosielania dát; po vyčerpaní dát Dátového bonusu Odporuč Orange sú rýchlosti sťahovania/odosielania dát Dátového bonusu Odporuč Orange rovnaké ako u účastníckeho programu alebo inej služby umožňujúcej prístup do internetu a vykonávanie dátových prenosov pred čerpaním dát Dátového bonusu Odporuč Orange. Na využitie Dátového bonusu Odporuč Orange je podmienkou aktivovaný účastnícky program alebo služba, ktoré umožňujú prístup do internetu a vykonávanie dátových prenosov. Dátový bonus Odporuč Orange zvýši prípadný predplatený objem dát na jedno zúčtovacie obdobie (resp. jeho časť) pre príslušný účastnícky program do konca príslušného zúčtovacieho obdobia o objem dát uvedený v bode 3 tohto článku. v prípade, že na SIM karte je predplatený objem dát účastníckeho programu alebo inej služby umožňujúcej prístup do internetu a vykonávanie dátových

prenosov a súčasne objem dát Dátového bonusu Odporuč Orange, prednostne sa čerpá predplatený objem dát Dátového bonusu Odporuč Orange. Po vyčerpaní objemu dát Dátového bonusu Odporuč Orange a následne objemu dát účastníckeho programu alebo inej služby sa bude ďalší prenos dát na danej SIM karte spravovať nastaveniami pre predmetný účastnícky program alebo službu. Nevyčerpaný objem dát Dátového bonusu Odporuč Orange sa neprevádza do ďalších zúčtovacích období a bez ďalšieho prepadá. v prípade, že rozsah alebo spôsob využívania Dátového bonusu Odporuč Orange účastníkom je taký, že ohrozuje elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange, alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, je takýto rozsah užívania považovaný za zneužívanie služby a spoločnosť Orange je oprávnená vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania Dátového bonusu Odporuč Orange Účastníkovi.

13. Kredit a/alebo Dátový bonus Odporuč Orange za konkrétne zúčtovacie obdobie môže byť Účastníkovi poskytnutý s odstupom až dvoch celých zúčtovacích období. Kredity sa poskytujú v súvislosti s v SIM kartou a započítavajú sa proti cene za v tomto článku definované služby spoločnosti Orange poskytované prostredníctvom alebo v súvislosti s v SIM kartou.
14. V prípade, ak v niektorom zúčtovacom období Účastník alebo MNP Účastník nespĺní niektorú z podmienok uvedených v bode 3 tohto článku, za dané zúčtovacie obdobie nebude Účastníkovi poskytnutý Kredit alebo Dátový bonus Odporuč Orange, aj keď by boli splnené podmienky podľa bodu 2 tohto článku.
15. Právo na Kredit a/alebo Dátový bonus Odporuč Orange Účastníkovi nevznikne, ak mu v súvislosti s v SIM kartou už skôr alebo súčasne s právom na Kredity a/alebo Dátový bonus Odporuč Orange vzniklo právo na iný kredit alebo zľavu za jedno alebo viac zúčtovacích období alebo ak už skôr získal právo na Kredity a/alebo Dátový bonus Odporuč Orange v súvislosti s v SIM kartou a právo na niektorú z týchto zliav (kreditov) mu dosiaľ nezanklo, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak. Týmto ustanovením nie je dotknutá možnosť kumulácie Dátových bonusov Odporuč Orange podľa bodu 9 tohto článku.
16. Právo na Kredit alebo Dátový bonus Odporuč Orange Účastníkovi nevznikne, ak získal v súvislosti s v SIM kartou osobitnú zľavu z ceny telefónu alebo iného zariadenia (kupovaného na základe uzavretia akciového dodatku, v ktorom sa Účastník zaviazal, že prostredníctvom v SIM karty bude užívať po dobu viazanosti určenú v predmetnom akciovom dodatku služby spoločnosti Orange v rozsahu a/alebo štruktúre uvedených v predmetnom akciovom dodatku) s názvom Zľava z ceny telefónu pre zákazníkov prenášajúcich telefónne číslo do siete Orange, pokiaľ spoločnosť Orange neurčí inak.
17. Ponuka a podmienky jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a.s., pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.
18. Ponuka „Odporuč Orange platný od 22.09.2021“ môže byť v komunikačných a iných materiáloch spoločnosti Orange, na stránke www.orange.sk/orange-svojim, ako aj v Zákazníckej zóne v Môj Orange označená aj ako misia „Pozvite známeho“.

Článok 23

Ponuka „Benefit 50 minút a správ“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku ako „účastník“) a ktorý v období od 22.09.2021 do 31.12.2021 (ďalej len „Doba platnosti ponuky“)
 - a) uzavrie so spoločnosťou Orange novú zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s., ktorej súčasťou je dohoda o aktivácii účastníckeho programu Go Safe Mini na SIM karte a spoločnosť Orange tento účastnícky program na SIM karte aktivuje;
 - b) v momente uzatvorenia zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb a aktivácii účastníckeho programu podľa písm. a) na SIM karte má so spoločnosťou Orange uzatvorenú platnú zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, predmetom ktorej je poskytovanie niektorej z pevných elektronických komunikačných služieb prístupu k internetu, a to účastníckych programov služieb: Orange Doma, Pevný optický internet Partner, Pevný internet DSL, Domáci 4G internet, Firemný 4G internet, prípadne iný typ služby, o ktorej tak určí spoločnosť Orange (a účastník nepožiadala o jej ukončenie jedným zo spôsobov určených spoločnosťou Orange);

- c) nie je v deň, keď mu vznikne nárok na poskytnutie benefitu, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange;
- má nárok na poskytnutie benefitu - „Benefit 50 minút správ“ (ďalej aj ako „benefit“) za podmienok uvedených v tomto článku.
2. **„Benefit 50 minút a správ“** (ďalej v texte tohto bodu len ako „Balík“) obsahuje: a) 50 predplatených minút (i) volaní na účastnícke čísla do sprístupnených mobilných aj pevných telefónnych sietí slovenských operátorov v Slovenskej republike, (ii) volaní na účastnícke čísla spoločnosťou Orange Slovensko, a.s., sprístupnených pevných a mobilných telefónnych sietí v Európskej únii a Zóny 1 (podľa tabuľky Medzinárodných hovorov) a (iii) odchádzajúcich roamingových volaní v rámci EÚ, zo Zóny 1 (podľa tabuľky Cenníka Hovory v roamingu) do Zóny 1 vrátane volaní zo Zóny 1 na účastnícke čísla do sprístupnených mobilných aj pevných telefónnych sietí operátorov v Slovenskej republike (vrátane sietí spoločnosti Orange Slovensko, a.s. (ďalej v tejto poznámke aj ako „Volania“); b) 50 predplatených SMS/MMS na účastnícke čísla pevných a mobilných sietí a MMS na e-mail (i) slovenských operátorov v SR, (ii) operátorov v Európskej únii a Zóny 1 (podľa zoznamu krajín v časti Cenníka služieb Medzinárodné hovory) a (iii) v roamingu v rámci EÚ a zo Zóny 1 do Zóny 1 a do sprístupnených mobilných aj pevných telefónnych sietí operátorov v SR. Nevyčerpaný objem predplatených minút a SMS/MMS/MMS na e-mail v danom zúčtovacom období sa neprenáša automaticky do ďalšieho zúčtovacieho obdobia. Po prevolaní príslušného objemu predplatených minút budú ďalšie hovory spoplatňované v zmysle príslušných ustanovení Cenníka služieb, platnými pre účastnícky program Go Safe Mini. Po vyčerpaní príslušného objemu predplatených SMS/MMS/MMS na e-mail budú ďalšie SMS/MMS spoplatňované v zmysle príslušných ustanovení Cenníka služieb, platnými pre účastnícky program Go Safe Mini. Počet SMS a MMS správ/MMS na e-mail v Balíku je stanovený spolu, pričom pomer počtu SMS správ a MMS správ určuje samotný účastník služieb odosielaním správ. Tento Benefit 50 minút a správ je možné kombinovať s Balíkom „50 minút a 50 SMS/MMS“ ako aj s Balíkom „100 minút a 100 SMS/MMS“, pričom predplatené minúty a SMS/MMS, ktoré sú obsahom Benefitu 50 minút a správ sa čerpajú prednostne pred minútami a SMS/MMS zahrnutými v Balíku „50 minút a 50 SMS/MMS“ a/alebo Balíku „100 minút a 100 SMS/MMS“.
 3. Právo na benefit podľa bodu 1 má účastník v súvislosti s príslušnou SIM kartou počas 12 celých zúčtovacích období pridelených účastníkovi, počnúc zúčtovacím obdobím, ktoré nasleduje po zúčtovacom období, v ktorom Účastník splnil podmienky na poskytnutie benefitu a súčasne o požiadal spoločnosť Orange o jeho poskytovanie (ďalej tiež „Obdobie poskytovania benefitu“).
 4. Účastník je oprávnený využiť v súvislosti so zmluvou uvedenou v bode 1 písm. b) vždy iba jeden benefit na základe aktivácie účastníckeho programu Go Safe Mini podľa bodu 1 písm. a) tohto článku.
 5. V prípade, ak počas plynutia Obdobia poskytovania benefitu dôjde k zmene účastníckeho programu na iný ako účastnícky program Go Safe Mini, Účastník stratí nárok na využívanie benefitu a pričom dôjde automaticky k deaktivácii benefitu. Jeho spätná aktivácia po opätovnom splnení podmienok (opätovná aktivácia Go Safe Mini) nie je možná.
 6. Deaktivácia benefitu počas plynutia Obdobia poskytovania nie je možná.
 7. Po uplynutí Obdobia poskytovania benefitu, spoločnosť Orange benefit deaktivuje k poslednému dňu zúčtovacieho obdobia.
 8. Ponuka je platná do 31.12.2021, pričom podmienky jej poskytovanie pre Účastníkov, ktorí túto využili trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange, pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.

Článok 24

Ponuka „Služba #datujcelyden“

1. Predmetom tohto článku je zaradenie nižšie uvedenej Služby #datujcelyden do ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej aj ako „spoločnosť Orange“), odo dňa 22.10.2021 do 31.03.2024 (ďalej len „Doba platnosti ponuky“). Súčasti ponuky, uvedené v ustanoveniach tohto článku, majú charakter dočasnej cenovej ponuky a spoločnosť Orange, si vyhradzuje právo predĺžiť platnosť ponuky, a to jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.

Služba	Cena/jedna aktivácia
#datujcelyden	1,50 €

Služba #datujcelyden

¹ Službu je možné aktivovať k nasledujúcim účastníckym programom: Go Safe Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Data Basic, Go Safe Data Optimal, Go Safe Extra, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive.

² Účastník je oprávnený aktivovať na SIM karte službu #datujcelyden (ďalej aj ako „Služba“), a to výlučne prostredníctvom Zákazníckej zóny na ww.orange.sk. Spoločnosť Orange Slovensko, a.s. informuje Účastníka o aktivácii Služby SMS správou. Aktiváciou Služby získa Účastník možnosť uskutočňovať prenos dát v SR a EÚ (štátoch Zóny 1) na SIM karte bez toho, aby sa prenos dát odpočítaval (i) z preplateného objemu dát, ktorý je zahrnutý v účastníckom programe Go Safe Yoxo, (ii) z objemu dát, ktorý Účastník získal ako benefit alebo (iii) na základe aktivácie inej doplnkovej služby, ktorá obsahuje predplatený objem dát (ďalej spolu aj ako „Základné dáta“), pričom Účastník je oprávnený týmto spôsobom uskutočňovať prenos dát od momentu aktivácie služby v systémoch spoločnosti Orange Slovensko, a. s., do 24:00 príslušného kalendárneho dňa, kedy bola Služba aktivovaná (ďalej len „Doba čerpania“). Po uplynutí Doby čerpania Účastník pokračuje v čerpaní Základných dát, podľa podmienok ich čerpania podľa Cenníka služieb. V prípade, že Účastník vyčerpal všetky Základné dáta, bude po uplynutí Doby čerpania ďalší prenos dát na danej SIM karte ukončený (ak nedôjde k opätovnej aktivácii Služby alebo aktivácii inej doplnkovej služby alebo dátového balíka pre vybraný účastnícky program Go Safe). Prostredníctvom Služby je možný prístup na internet. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Služby, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, a pričom základná maximálne teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát je 42 Mbit/s/5,76 Mbit/s, v 4G sieti (LTE) 300 Mbit/s/75 Mbit/s a v 5G sieti 1,3 Gbit/s/130 Mbit/s. Účastník je oprávnený aktivovať si počas toho istého zúčtovacieho obdobia na tej istej SIM karte Službu aj opakovane. V prípade nedodržania Politiky primeraného využívania roamingových služieb v EÚ (Zóne 1) upravenej v časti Cenníka s názvom Roaming, je spoločnosť Orange Slovensko, a. s., oprávnená účtovať príplatok za neprimerané využívanie roamingových služieb v EÚ (Zóne 1) uvedené v Cenníku služieb pod názvom „Príplatky za neprimerané využívanie roamingových služieb v EÚ (Zóne 1)“. V prípade účtovania ceny za Službu, táto vstupuje do výpočtu pre stanovenie objemu dát, ktoré je Účastník oprávnený využiť za domáce maloobchodné ceny, t.j. na ktorý nebude spoločnosť Orange Slovensko, a.s., účtovať veľkoobchodný roamingový poplatok podľa poznámky s indexom 3. Presný výpočet objemu dát na základe aktivovanej Služby je dostupný na www.orange.sk/roaming. Roamingový poplatok môže byť v komunikačných materiáloch, SMS a vo faktúrach spoločnosti Orange Slovensko, a.s., označovaný aj ako „roamingový príplatok“. Na čerpanie dát v roamingu sa primerane vzťahujú ustanovenia poznámky s indexom 3. Službu nie je možné kombinovať so službami: Môj Svet, Svet Data 100 a Svet Data 500, pokiaľ neurčí spoločnosť Orange Slovensko, a.s. inak.

³ V prípade predplateného objemu dát v sieti spoločnosti Orange Slovensko, a.s., sú prenesené dáta v roamingu v štátoch EÚ Zóny 1 zahrnuté v predplatenom objeme dát v sieti spoločnosti Orange Slovensko, a.s. V prípade, že má zákazník predplatený objem dát v roamingu v štátoch EÚ Zóny 1, dáta sa čerpajú z tohto objemu dát v roamingu prednostne a až potom sa čerpajú v roamingu v štátoch EÚ Zóny 1 dáta z predplateného objemu dát v sieti spoločnosti Orange Slovensko, a.s. Po vyčerpaní predplateného objemu dát je účtovaná cena za prenos dát v roamingu v Zóne 1 vo výške ceny za prenos dát v sieti Orange Slovensko, a.s.; týmto nie je dotknuté účtovanie regulovaného maximálneho veľkoobchodného roamingového poplatku uvedeného v článku 11 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/612 zo 6. apríla 2022 o roamingu vo verejných mobilných komunikačných sieťach v rámci Únie. Na poskytovanie roamingových služieb sa vzťahujú príslušné ustanovenia Cenníka služieb v časti Dátový roaming o objeme dátových roamingových maloobchodných služieb za domáce maloobchodné ceny pri otvorených balíkoch a príslušné ustanovenia Cenníka služieb s názvom Politika primeraného využívania. Spoločnosť Orange Slovensko, a.s., je oprávnená pri roamingových službách uplatňovať Politiku primeraného využívania podľa príslušnej časti Cenníka. Bez toho, aby bol dotknutý akýkoľvek platný domáci limit na objem, v prípade otvoreného dátového balíka má roamingový zákazník pri pravidelných cestách v rámci Únie možnosť využiť taký objem dátových roamingových maloobchodných služieb za domáce maloobchodné ceny, ktorý zodpovedá dvojnásobku objemu získaného vydelením celkovej domácej maloobchodnej ceny tohto otvoreného dátového balíčka bez DPH za celé zúčtovacie obdobie regulovaným maximálnym veľkoobchodným roamingovým poplatkom uvedeným v článku 11 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/612 zo 6. apríla 2022 o roamingu vo verejných mobilných komunikačných sieťach v rámci Únie. Po využití objemu dátových roamingových maloobchodných služieb vypočítaného podľa predchádzajúcej vety je spoločnosť Orange Slovensko, a.s., oprávnená účtovať regulovaný maximálny veľkoobchodný roamingový poplatok uvedený v článku 11 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/612 zo 6. apríla 2022 o roamingu vo verejných mobilných komunikačných sieťach v rámci Únie. Otvoreným dátovým balíkom je tarifný plán na poskytovanie jednej alebo viacerých mobilných maloobchodných služieb, ktorý neobmedzuje objem mobilných dátových maloobchodných služieb zahrnutých v pevne stanovenom pravidelnom poplatku, alebo v ktorom domáca jednotková cena mobilných dátových maloobchodných služieb, vypočítaná vydelením celkovej domácej maloobchodnej ceny bez DPH za mobilné služby zodpovedajúcej celému zúčtovaciemu obdobiu celkovým objemom mobilných dátových maloobchodných služieb

dostupných v domácej krajine, je nižšia ako regulovaný maximálny veľkoobchodný roamingový poplatok uvedený v článku 11 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/612 zo 6. apríla 2022 o roamingu vo verejných mobilných komunikačných sieťach v rámci Únie. Regulovaným maximálnym veľkoobchodným roamingovým poplatkom uvedeným v článku 11 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/612 zo 6. apríla 2022 o roamingu vo verejných mobilných komunikačných sieťach v rámci Únie je do 31. 12. 2022 poplatok vo výške 2,00 € za gigabajt/GB dát, od 1. 1. 2023 poplatok vo výške 1,80 € za gigabajt/GB dát, od 1. 1. 2024 poplatok vo výške 1,55 € za gigabajt/GB dát, od 1. 1. 2025 poplatok vo výške 1,30 € za gigabajt/GB dát, od 1. 1. 2026 poplatok vo výške 1,10 za gigabajt/GB dát € a od 1. 1. 2027 poplatok vo výške 1,00 € za gigabajt/GB dát, pričom tento poplatok zostane vo výške 1,00 € za gigabajt/GB dát do 30.06.2032. Regulovaným maximálnym maloobchodným roamingovým poplatkom je poplatok 2,4 Eur/GB (platný od 1.7.2022), poplatok 2,16 EUR/GB (platný od 1. 1.2023 poplatok 1,86 EUR/GB (platný od 1.1.2024), poplatok 1,56 EUR/GB (platný od 1.1. 2025), poplatok 1,32 EUR/GB (platný od 1.1.2026),poplatok 1,20 EUR/GB (platný od 1.1 2027- 30.6.2032 .

⁴ Účastník využívajúci službu #datujcelyden je povinný dodržiavať Zásady správneho využívania služieb uvedené v Cenníku služieb v časti Spoločné ustanovenia.

Článok 25

Ponuka „Preplatenie zmluvnej pokuty“.

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len „Účastník“) a ktorý:
 - a) si od 22. 10. 2021 preniesol svoje telefónne číslo na základe zmluvy o prenose čísla (článok 2 druhej časti Podmienok prenositeľnosti čísla Orange Slovensko, a. s. – Prijímajúci podnik) do siete Orange (ďalej je toto telefónne číslo označované ako „Prenesené TČ“) a zároveň
 - b) uzavrie so spoločnosťou Orange k Prenesenému TČ Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, ktorej súčasťou sú Všeobecné podmienky poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej len „Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb“),
 - c) uzavrie so spoločnosťou Orange súčasne so Zmluvou o poskytovaní verejne dostupných služieb podľa písm. b) tohto bodu tzv. akciový dodatok k Zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb, predmetom ktorého je kúpa koncového telekomunikačného zariadenia so zľavou alebo poskytovanie služieb so zľavou, podmienenou dodržaním dojednaní podľa tohto akciového dodatku, najmä no nielen dodržaním doby viazanosti v tomto dodatku dojednanej, a to v dĺžke 12/15 alebo 24 mesiacov (ďalej len „Akciový dodatok“),
 - d) uzavrie so spoločnosťou Orange súčasne s Akciovým dodatkom podľa písm. c) tohto bodu Dodatok k dodatku k zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb, predmetom ktorého je dohoda, že v prípade, ak Účastník splní všetky podmienky ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“, spoločnosť Orange uhradí Účastníkovi finančné plnenie, ktorého výška bude dodatočne určená podľa podmienok ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“(ďalej len „Dodatok k dodatku“),
 - e) súčasne s uzavretím Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb, Akciového dodatku a Dodatku k Dodatku, požiada spoločnosť Orange o využitie Ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“ a súčasne si v rámci tejto ponuky zvolí bonus – kredit na fakturačný účet ako je uvedené v článku 21, bode 1 Prílohy č. 3 k Cenníku služieb „Cenník osobitných služieb“ má právo na využitie ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“, spočívajúcej v poskytnutí finančného plnenia max. vo výške 47,50 Eur alebo max. vo výške 95 Eur alebo max. vo výške 142,50 Eur (podľa aktivovaného účastníckeho programu a vybraných služieb v rámci ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“) jedným zo spôsobov uvedených v bode 8 tohto článku.
2. Účastníkovi vzniká nárok na poskytnutie finančného plnenia pri splnení ostatných podmienok uvedených v tomto článku najskôr po uplynutí lehoty 14 dní odo dňa uzatvorenia Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku po tom, čo Účastník uhradil riadne včas a v celej výške minimálne jednu faktúru spoločnosti Orange vystavenú Účastníkovi na základe Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku podľa bodu 1 tohto článku; pričom za riadnu úhradu Účastníkom sa považuje moment, keď sú finančné prostriedky pripísané na účet spoločnosti Orange.
3. Účastník je oprávnený uplatniť si nárok na poskytnutie finančného plnenia najneskôr do uplynutia lehoty 90 dní odo dňa uzatvorenia Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku, po uplynutí uvedenej lehoty jeho nárok zaniká.
4. Získanie finančného plnenia je ďalej podmienené splnením nasledovných podmienok:

- a) Účastník písomne požiada spoločnosť Orange o využitie ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ a to zaslaním/predložením Žiadosti o poskytnutie finančného plnenia v rámci ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ (ďalej len „Žiadosť“, vo forme a spôsobom určeným spoločnosťou Orange;
 - b) Účastník súčasne so Žiadosťou podľa písm. a) tohto bodu predloží/zašle spoločnosti Orange faktúru vystavenú Účastníkovi odovzdávajúcim podnikom po uzavretí zmluvy s vyúčtovaným poplatkom vyvolaným prenosom telefónneho čísla (Preneseného TČ) za účelom určenia výšky finančného plnenia zo strany spoločnosti Orange, a to vo forme a spôsobom určeným spoločnosťou Orange;
 - c) Zmluva a Akciový dodatok a Dodatok k dodatku podľa bodu 1 tohto článku, sú v čase uplatnenia nároku na vyplatenie finančného plnenia, spôsobom podania Žiadosti Účastníkom ako aj v čase vyplatenia finančného plnenia spoločnosťou Orange Účastníkovi platné (stále trvajú);
 - d) Účastník nie je v deň, keď je spoločnosťou Orange posudzované splnenie podmienok pre vznik nároku na finančné plnenie a/alebo v deň, keď mu má byť zo strany spoločnosti Orange vyplatené finančné plnenie jedným zo spôsobov uvedených v tomto článku, v omeškaní s úhradou niektorého svojho záväzku vo či spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
5. Nárok na vyplatenie finančného plnenia po splnení všetkých podmienok uvedených v tomto článku môže Účastníkovi vzniknúť maximálne so štyrmi prenosmi mobilných telefónnych čísel k spoločnosti Orange, spôsobom uvedeným v bode 1 tohto článku.
 6. Vyúčtovaným poplatkom podľa bodu 4 písm. b) sa rozumie vyúčtovanie zmluvnej pokuty alebo doúčtovanie ceny za predčasné ukončenie zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb s podnikom, s ktorým mal Účastník, bezprostredne pred uzavretím Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb so spoločnosťou Orange, uzavretú zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb (ďalej aj „odovzdávajúci podnik“) k prenášanému telefónnemu. Je výlučným oprávnením spoločnosti Orange uznať splnenie podmienky uvedenej v bode 4 písm. b), t.j. či vyúčtovaný finančný poplatok odovzdávajúcim podnikom je možné považovať za sankciu uplatnenú odovzdávajúcim podnikom voči Účastníkovi z dôvodu prenosu Preneseného TČ.
 7. Účastník je povinný vrátiť spoločnosti Orange pomernú časť finančného plnenia v prípade, ak Účastník poruší záväzok zotrvať v zmluvnom vzťahu so spoločnosťou Orange podľa Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku nepretržite po dobu stanovenú v Akciovom dodatku (ďalej len „doba viazanosti“) a/alebo užívať po celú dobu viazanosti bez prerušenia služby stanovené v Akciovom dodatku, alebo poruší akúkoľvek inú povinnosť, s porušením ktorej je spojená povinnosť Účastníka uhradiť spoločnosti Orange zmluvnú pokutu podľa príslušných ustanovení Akciového dodatku, a to podľa podmienok uvedených v Dodatku k dodatku.
 8. Spoločnosť Orange, v prípade, že Účastník splní všetky podmienky ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ poskytne Účastníkovi finančné plnenie max. vo výške 142,50 Eur, a to
 - a) vo forme Kreditu na fakturačný účet Účastníka, ktorý mu bude poskytnutý zo strany spoločnosti Orange a ktorý bude využitý na úhradu cien elektronických komunikačných služieb podľa pravidiel definovaných nižšie v tomto článku (ďalej len „Kredit“), alebo
 - b) vo forme peňažnej úhrady poskytnutej spoločnosťou Orange na bankový účet Účastníka, a to podľa podmienok uvedených ďalej v tomto článku.
 9. V prípade, ak Účastník požiada o poskytnutie finančného plnenia formou Kreditu (podľa bodu 8 písm. a) tohto článku), spoločnosť Orange poskytne Kredit na fakturačný účet Účastníka, pričom mu bude poskytnutý zo strany spoločnosti Orange v jednorazovom plnení alebo opakovaných plneniach (za jednotlivé zúčtovacie obdobia) v každom jednotlivom zúčtovacom období do takej výšky, aby fakturovaná cena za účastnícky program a ďalšie služby po uplatnení zľavy (t. j. príslušnej sumy Kreditu) nebola záporná, a to až do úplného vyčerpania sumy Kreditu. Kredit je možné využiť na úhradu elektronických komunikačných služieb poskytovaných spoločnosťou Orange Účastníkovi, ako aj na úhradu služieb a produktov poskytovaných Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto účtované prostredníctvom spoločnosti Orange a ďalej tiež na úhradu kúpnej ceny koncových telekomunikačných zariadení, nájmu, splátok a pod. Kredit bude Účastníkovi poskytovaný najdlhšie po dobu platnosti Akciového dodatku, pričom Kredit bude poskytnutý počnúc prvým celým zúčtovacím obdobím nasledujúcim po splnení všetkých podmienok určených na jeho poskytnutie podľa ustanovení tohto článku.
 10. V prípade, ak Účastník požiada o poskytnutie finančného plnenia formou peňažnej úhrady na bankový účet Účastníka, Účastník je povinný uviesť v Žiadosti údaje potrebné pre bankový prevod (IBAN, názov banky), pričom spoločnosť Orange, v prípade, že budú splnené všetky podmienky zo strany Účastníka pre poskytnutie finančného plnenia podľa tohto článku, vyplatí Účastníkovi sumu finančného plnenia v lehote stanovenej spoločnosťou Orange po splnení všetkých podmienok Účastníkom.

11. Podmienkou využitia ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ je súčasné využitie ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, s voľbou bonusu – kredit na fakturačný účet na strane Účastníka, pričom pre kombináciu týchto dvoch ponúk platia nasledovné pravidlá:

- a) V prípade, ak Účastník pri prenose mobilného telefónneho čísla požiadava o využitie ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, spoločnosť Orange poskytne Účastníkovi po splnení všetkých podmienok uvedených v ponuke „Bonus za prenos čísla 22.09.2021“, kredit na fakturačný účet Účastníka (za predpokladu, že si Účastník zvolil túto možnosť v rámci ponuky „Bonus za prenos čísla 2021), ktorý bude Účastníkovi poskytnutý vo forme zľavy z fakturovanej sumy, a to výške, ako táto vyplýva z ustanovení ponuky „Bonus za prenos čísla 2021“.
- b) V prípade, ak Účastník pri prenose mobilného telefónneho čísla, uzatvorí Dodatok k dodatku oprávňujúci Účastníka na využitie ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ a následne požiadava spoločnosť Orange o poskytnutie finančného plnenia v rámci ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ zaslaním/podaním osobitnej Žiadosti a spoločnosť Orange tejto Žiadosti Účastníka vyhovie, suma, ktorá môže byť Účastníkovi poskytnutá vo forme finančného plnenia zo strany spoločnosti Orange, nepresiahne sumu stanovenú ako rozdiel súčiny kreditu poskytnutého na fakturačný účet vo forme zľavy z fakturovanej sumy, na ktorý vznikol Účastníkovi nárok vyplývajúci z ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“ v čase uzatvorenia Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku a počtu 20 zúčtovacích období (mesiacov), na ktoré vznikol nárok Účastníkovi na tento kredit v rámci ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, a sumy reálne poskytnutého kreditu na fakturačný účet zo strany spoločnosti Orange Slovensko, a.s. na základe ponuky na „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, v čase vyplatenia finančného plnenia poskytnutého na základe ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ spoločnosťou Orange Účastníkovi jedným zo spôsobov uvedených v tomto článku. Pre vylúčenie pochybností platí, že v prípade, ak si Účastník pri prenose Preneseného TČ čísla a uzatvorení Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku zvolil poskytnutie Kreditu poskytovaného vo forme zľavy z fakturovanej sumy v rámci ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, maximálna suma finančného plnenia, ktorá mu môže byť poskytnutá zo strany spoločnosti Orange v rámci ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ predstavuje:
 - ba) sumu 47,50 Eur , ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby podľa bodu 4 článku 21 Prílohy č. 3 Cenník osobitných ponúk s názvom „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“ dosiahla hodnotu minimálne 10 € a maximálne 19,99 €;
 - bb) sumu 95 Eur , ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby podľa bodu 4 článku 21 Prílohy č. 3 Cenník osobitných ponúk s názvom „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“ dosiahla hodnotu minimálne 20 € a maximálne 29,99 €;na SIM karte,
 - bc) sumu 142,50 Eur , ak výška ceny za účastnícky program a Vybrané služby podľa bodu 4 článku 21 Prílohy č. 3 Cenník osobitných ponúk s názvom „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“ dosiahla hodnotu minimálne 30 €.Za rozhodný okamih posúdenia výšky ceny za účastnícky program a Vybrané služby sa považuje okamih uzatvorenia Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku, t. j. do výšky ceny za účastnícky program a vybrané služby vstupuje účastnícky program a vybrané služby, na aktivácii ktorých sa Účastník so spoločnosťou Orange , dohodol pri podpise Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku na SIM karte, ktorej je pridelené telefónne číslo, o prenos ktorého Účastník žiada (bez ohľadu na to, či všetky služby budú skutočne aktivované.) Prípadná neskoršia zmeny účastníckeho programu a vybraných služieb nemá vplyv na zmenu výšky maximálnej sumy finančného plnenia poskytnutého spoločnosťou Orange Účastníkovi v rámci ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty) podľa tohto písm. b).
- c) V prípade, ak Účastník splní podmienky vzniku nároku na vyplatenie finančného plnenia podľa tohto článku neskôr (avšak najneskôr v lehote 90 dní odo dňa uzatvorenia Zmluvy v znení Akciového dodatku a Dodatku k dodatku), spoločnosť Orange je oprávnená znížiť sumu finančného plnenia poskytnutého na základe ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“, o sumu poskytnutého kreditu v rámci ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, a to k momentu vyplatenia finančného plnenia podľa tohto článku.
- d) V prípade, ak suma vyplateného finančného plnenia podľa tohto článku, nedosiahne sumu maximálneho kreditu, na ktorú Účastníkovi vznikol nárok z ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, spoločnosť Orange bude poskytovať Účastníkovi kredit do konca vyčerpania sumy podľa písm. b) tohto bodu, a to o výške a podľa podmienok uvedených v ponuke „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021.“
- e) V prípade, ak po vyplatení finančného plnenia podľa tohto článku, bude Účastník spĺňať podmienky na poskytovanie kreditu podľa podmienok ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“, spoločnosť Orange bude pokračovať v poskytovaní tohto kreditu spôsobom uvedeným v tejto ponuke.

12. Účastník berie na vedomie, že za účelom splnenia podmienok ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“, vykonávania následných kontrol a uplatnenia súvisiacich práv, je spoločnosť Orange oprávnená vyhotoviť si kópiu faktúry predloženej/zaslanej Účastníkom (v papierovej alebo elektronickej forme) podľa podmienok uvedených v tomto článku, túto uchovávať po dobu trvania účelu jej spracúvania, použiť faktúru a údaje v nej uvedené v rámci výkonu kontroly nároku na poskytnutie ponuky „Preplatenie zmluvnej pokuty“ spoločnosťou Orange Účastníkovi, ako aj na ďalšie spracovateľské operácie, pričom spoločnosť Orange bude faktúru ako aj údaje v nej uvedené spracúvať v súlade s Podmienkami ochrany a spracúvania osobných, prevádzkových a lokalizačných údajov v spoločnosti Orange Slovensko, a.s.
13. Ponuku „Preplatenie zmluvnej pokuty“ nie je možné kombinovať s „Dátovým bonusom“ v rámci ponuky „Bonus za prenos čísla platný od 22.09.2021“.
14. Ponuka „Preplatenie zmluvnej pokuty“ a podmienky jej poskytovanie trvajú až do odvolania spoločnosťou Orange a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.

Článok 26

Ponuka „Darčeková Prima karta pre Go Safe Optimal a vyšší“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej v tomto článku len „spoločnosť Orange“), ktorý spĺňa v tomto článku stanovené podmienky (ďalej v tomto článku len „Účastník“) má právo na poskytnutie nasledovného benefitu vo forme Darčekovej Prima karty ak:
 - a) Účastník je výlučne fyzická osoba.
 - b) Účastník v období od 06. 04. 2022 uzavrie (i) novú Zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, na základe ktorej spoločnosť Orange Účastníkovi prideli SIM kartu, na ktorej aktivuje účastnícky program: Go Safe Optimal, Go Safe Extra, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive, Go Safe Data Optimal, (ďalej len „vybraný účastnícky program“) a súčasne dodatok k tejto Zmluve o poskytovaní služieb so stanovenou dobou viazanosti 12,15 alebo 24 mesiacov, alebo (ii) uzavrie dodatok k Zmluve o poskytovaní verejne dostupných služieb so stanovenou dobou viazanosti 12, 15 alebo 24 mesiacov (ďalej len „akciový dodatok“), na základe ktorej spoločnosť Orange Účastníkovi poskytuje na SIM karte vybraný účastnícky program a to výlučne na predajnom mieste spoločnosti Orange.
 2. Účastník má právo na poskytnutie benefitu vo forme 1 ks „Darčekovej Prima karty“ bezplatne.
 3. Darčeková Prima karta obsahuje:
 - a) Bonusový kredit v hodnote 2 eurá
 - b) 1 GB dát
 - c) Balík nekonečných hovorov na 1 Orange číslo na 6 mesiacov zadarmo, pričom na jej poskytovanie sa v celom rozsahu vzťahujú Všeobecné podmienky spoločnosti Orange Slovensko, a.s., na poskytovanie predplatennej služby Prima ako aj Cenník služieb Prima Dáta platný od 5.3.2022.
 4. Vydanie Darčekovej Prima karty je podmienené registráciou Účastníka ako Účastníka služby Prima podľa Všeobecných podmienok spoločnosti Orange Slovensko, a.s., na poskytovanie predplatennej služby Prima.
 5. Bonusový kredit podľa bodu 3 písm. a) tohto článku je možné využiť len na úhradu elektronických komunikačných služieb poskytovaných Účastníkovi spoločnosťou Orange a nie je možné ho využiť na (i) úhradu služieb a produktov poskytovaných Účastníkovi tretími stranami, hoci sú tieto Účastníkovi účtované prostredníctvom spoločnosti Orange (úhrada za zakúpenie cestovných lístkov, parkovného, služby stávkových kancelárií, darcovské SMS správy a pod.), (ii) ani na úhradu kúpnej ceny koncových telekomunikačných zariadení.
 6. Spoločnosť Orange sa môže (ale nemusí) dohodnúť na poskytnutí ponuky podľa tohto článku aj s Účastníkom, ktorý nespĺňa všetky podmienky podľa bodu 1 tohto článku.
- Ponuka a jej poskytovanie trvajú až (i) do odvolania spoločnosťou Orange alebo (ii) do vyčerpania Darčekových Prima kariet; podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr a bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), sa po tomto okamihu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník služieb vyradených z ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s., pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto prílohy.

Článok 27

„Ponuka „5GB dát zadarmo pre účastníkov festivalu Pohoda 2022 a Grape 2022“

1. V prípade, (i) ak Účastník má ku dňu a) 07.07.2022 (platí pre festival Pohoda 2022 alebo b) 12.08.2022 (platí pre festival Grape 2022), aktivovaný na spoločnosťou Orange Slovensko, a. s. (ďalej aj ako „spoločnosť Orange“) jemu pridelenej SIM karte účastnícky program alebo službu, ktoré umožňujú prístup do internetu a vykonávanie dátových prenosov, alebo ak v čase od a) 07.07.2022 do 09.07.2022 (platí pre festival Pohoda 2022) alebo b) 12.8.2022 do 13.8.2022 (platí pre festival Grape 2022) (ďalej pre každý festival aj ako „Doba Ponuky“) požiadal spoločnosť Orange o aktiváciu takého účastníckeho program alebo služby, a spoločnosť Orange mu na SIM karte na základe tejto žiadosti účastnícky program alebo službu skutočne aktivuje, a súčasne, (ii) ak sa účastník zúčastní festivalu Pohoda 2022 a Grape 2022 (t. j. legálne, na základe platnej vstupenky, vstúpi jednou z oficiálnych brán do areálu festivalu Pohoda alebo Grape a bude v pokrytí signálu mobilnej elektronickej komunikačnej spoločnosti Orange), Účastník má právo na poskytnutie osobitného balíka predplatených dát v objeme 5 GB na jedno zúčtovacie obdobie (ďalej len „Benefit“), a to počas rozhodnej doby, definovanej nižšie (ďalej aj ako „Rozhodná doba“), za podmienok stanovených v tomto článku.
2. Účastníkovi bude za splnenia príslušných podmienok Benefit poskytovaný počas Rozhodnej doby v trvaní maximálne 1 celého zúčtovacieho obdobia, počnúc prvým celým zúčtovacím obdobím po aktivácii Benefitu. V prípade, ak bezprostredne po aktivácii Benefitu nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange je oprávnená (nie však povinná) poskytovať Benefit Účastníkovi aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia. Uvedený Benefit nie je možné si aktivovať a využívať samostatne, ak spoločnosť Orange neurčí inak. Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát v rámci Balíka a podmienky čerpania objemu dát Benefitu, sa spravuje nastaveniami pre ten účastnícky program, ktorý na SIM karte Účastník využíva, pričom pre možnosť využívania Benefitu je nevyhnutnou podmienkou, aby predmetný účastnícky program obsahoval dátovú službu, t. j. buď určitý predplatený objem dát alebo službu Prístup k internetu. Objem dát sa vzťahuje len na využívanie služby v sieti spoločnosti Orange a v Zóne 1 dátového roamingu, t. j. dátové prenosy mimo siete spoločnosti Orange a mimo Zóny 1 dátového roamingu sa neodpočítavajú z tohto objemu, ale účastník je povinný platiť za tieto prenosy cenu za dátové prenosy mimo prenosov zahrnutých do objemu dát Benefitu, v zmysle Cenníka. V prípade, ak má účastník na SIM karte v rámci účastníckeho programu alebo služby určitý objem dát, a aktivuje si Benefit, objem dát z Benefitu sa čerpá ako prvý v poradí.
3. Účastníkovi, ktorý spĺňa podmienky definované vyššie, spoločnosť Orange počas Doby Ponuky zašle SMS, s ponukou aktivácie Benefitu. Benefit je následne možné si aktivovať počas trvania príslušného festivalu prostredníctvom zaslania SMS na krátko číslo 317, pričom obsahom zaslanej SMS bude kľúčové slovo „POHODA“ alebo „GRAPE“ (v závislosti od festivalu, na ktorom sa Benefit aktivuje).
4. Nevyužitá časť Benefitu uplynutím zúčtovacieho obdobia, v ktorom bol Benefit poskytnutý, zanikne, a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho časť nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
5. Ustanovenia bodov 1 až 4 tohto článku vrátane jeho nadpisu sa odo dňa ukončenia posledného zúčtovacieho obdobia, ktoré začalo plynúť najneskôr v posledný deň trvania festivalu Pohoda 2022 alebo Grape 2022 bez toho, aby spoločnosť Orange musela vykonať osobitný právny úkon (napr. vydanie dodatku k Cenníku), stávajú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník ponúk s ukončenou možnosťou aktivácie, pričom zároveň k tomuto okamihu prestávajú byť súčasťou tejto Prílohy. Zmena podľa predchádzajúcej vety k stanovenému termínu neprebehne, pokiaľ spoločnosť Orange svojím úkonom predĺži Dobu Ponuky. V prípade podľa predchádzajúcej vety (predĺženie Doby Ponuky) sa ustanovenia bodov 1 až 4 tohto článku vrátane jeho nadpisu stanú súčasťou Prílohy č. 2 k Cenníku služieb s názvom Cenník ponúk s ukončenou možnosťou aktivácie a zároveň prestanú byť súčasťou Prílohy odo dňa nasledujúceho po poslednom dni predĺženej Doby Ponuky.

Článok 28

Ponuka „Balík 1 GB dát za 2 € mesačne pre účastníkov festivalu Pohoda 2022 a Grape 2022“

1. Účastník, ktorý získal počas trvania festivalu Pohoda 2022 alebo Grape 2022 nárok na Festivalový benefit 1 GB pre účastníkov festivalu Pohoda 2022 a Grape 2022, spočívajúci v poskytnutí osobitného balíka predplatených dát v objeme 1GB na jedno zúčtovacie obdobie (ďalej len „Benefit“), získa po ukončení zúčtovacieho obdobia,

v ktorom bolo možné využívať Benefit, právo na ponuku, spočívajúcu v možnosti aktivácie služby s názvom „1 GB do mobilu“, s nasledujúcou špecifikáciou:

Služba	Aktivačný poplatok	Mesačný poplatok	Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát
1 GB do mobilu ¹	0 €	2 €	42/5,76 Mbit/s; v sieti 4G (LTE) spoločnosti Orange Slovensko, a. s., 50/10 Mbit/s

2. Doplnkovú službu „1 GB do mobilu“ (ďalej v tejto poznámke ako „Služba“) je možné aktivovať prostredníctvom SMS (s textom „A 1GB“) na krátko číslo 315 (odoslanie SMS správy na území SR je bezplatné, odoslanie SMS mimo územia SR je spoplatnené v zmysle tohto Cenníka) a na predajných miestach spoločnosti Orange. Služba bude Účastníkovi aktivovaná do 24 hodín od prijatia požiadavky na jej aktiváciu. Službu možno deaktivovať prostredníctvom SMS (s textom „D 1GB“) na krátko číslo 315 a na predajných miestach spoločnosti Orange, pričom deaktivácia Služby prebehne k poslednému dňu zúčtovacieho obdobia, v ktorom Účastník o deaktiváciu požiadala. Službu je možné aktivovať len v prípade, že má Účastník na príslušnej SIM karte aktivovaný účastnícky program alebo službu, ktoré umožňujú prístup na internet a vykonávanie dátových prenosov. Služba zvýši predplatený objem dát na jedno zúčtovacie obdobie (resp. jeho časť, keďže Službu možno aktivovať počas zúčtovacieho obdobia) pre príslušný účastnícky program do konca toho istého zúčtovacieho obdobia, v ktorom bola Služba aktivovaná, o 1 GB. V prípade, že je na SIM karte predplatený objem dát účastníckeho programu a súčasne objem dát Služby, prednostne sa čerpá predplatený objem dát Služby. Po vyčerpaní objemu dát Služby a potom objemu dát účastníckeho programu sa bude ďalší prenos dát na danej SIM karte spravovať nastaveniami pre predmetný účastnícky program. Nevyčerpaný objem dát Služby sa neprevádza do ďalších zúčtovacích období. Prostredníctvom Služby je možný prístup na internet.

Článok 29

Ponuka „Dátový darček“

1. Účastník služieb spoločnosti Orange Slovensko, a.s., ktorý je v čase od 13.7.2022 (ďalej aj ako „začiatok platnosti Ponuky“) do 20.10.2022 (ďalej aj ako „koniec platnosti Ponuky“) zákazníkom, ktorí majú na SIM karte aktivovaný vybraný účastnícky program uvedený v bode 2 tohto článku alebo využíva predplatenú službu Prima s vybraným profilom, má v súvislosti so SIM kartou právo zúčastniť sa Ponuky „Dátový darček“, ktorá spočíva v poskytnutí benefitu (ďalej len spoločne „Benefit“), ktorého obsahom je (i) poskytnutie jednorazového balíka 25 GB dát na obdobie rozhodnej doby 2 celých za sebou idúcich zúčtovacích období a (ii) v poskytnutí 25 GB dát na predplatenej karte Prima s profilom (Prima, Prima Go, Prima Data, Prima Kids/Teen, Prima Wow, Šikovná Prima), ktorý je na Prima SIM karte aktivovaný na obdobie rozhodnej doby 2 x kalendárny mesiac, vždy odo dňa aktivácie Benefitu spoločnosť Orange Slovensko, a. s., Účastníkovi. Benefit je poskytovaný pre zákazníkov počas Rozhodnej doby 2 mesiacov. V prípade, ak po aktivácii Benefitu na SIM karte využívajúcej účastnícky program nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, spoločnosť Orange Slovensko, a. s., je oprávnená (nie však povinná), poskytovať Benefit aj počas tohto čiastočného (aliquotného) zúčtovacieho obdobia v primeranej miere zodpovedajúcej dĺžke aliquotného zúčtovacieho obdobia.
2. Za vybraný účastnícky program podľa bodu 1 sa považuje najmä (no nielen) jeden z nasledovných účastníckych programov Go Safe Mini, Go Safe Small, Go Safe Light, Go Safe Basic, Go Safe Optimal, Go Safe Extra, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive, ISIC paušál, Go Safe Yoxo, Go Safe Data Basic, Go Safe Data Optimal, Go Biznis 3 €, Go Biznis 5 €, Go Biznis 10 €, Go Biznis 15 €, Go Biznis 20 €, Go Biznis 25 €, Go Biznis 30 €, Go Biznis 35 €, Go Biznis 40 €, Go Biznis 45 €, Go Biznis 55 €, Go Biznis 70 € a Go Biznis 100 €, Go Biznis 150 € (ďalej v tomto článku tiež ako „vybrané účastnícke programy“, jednotlivito ako „vybraný účastnícky program“), pričom spoločnosť Orange Slovensko, a. s., je oprávnená medzi vybrané účastnícke programy zahrnúť aj ďalšie účastnícke programy, neuvedené v tejto vete (spoločnosť Orange Slovensko, a.s. je oprávnená zaradiť medzi vybrané účastnícke programy len účastnícke programy, ktoré samy alebo v kombinácii s doplnkovou službou (v takomto prípade možno program zaradiť medzi vybrané účastnícke programy len v prípade, že je súčasne aktivovaná doplnková služba, ktorá umožní splniť ďalej uvedenú podmienku) obsahujú presne stanovený objem

- dátových prenosov, po vyčerpaní ktorých sa zníži rýchlosť prenosu dát).
3. V prípade, ak Účastník nevyčerpá Benefit poskytnutý mu v rámci dvoch zúčtovacích období v prípade, že Účastník využíva vybraný účastnícky program, alebo počas doby 2 kalendárnych mesiacov, v prípade, že účastník využíva predplatenú službu Prima, zostávajúci Benefit, resp. jeho časť sa neprenáša do ďalšieho zúčtovacieho obdobia/nasledujúcich 30 kalendárnych dní a bez ďalšieho prepadá.
 4. V prípade ak vybraný účastnícky program uvedený v bode 3 tohto článku obsahuje Predplatený objem dát, účastník čerpá najskôr Bonusové dáta a až následne dáta v rámci Predplateného objemu dát. V prípade, že účastník využíva predplatenú službu Prima, v rámci ktorej si aktivuje niektorú zo služieb, ktorej obsahom je Predplatený objem dát, účastník čerpá najskôr Bonusové dáta a až následne dáta v rámci Predplateného objemu dát.
 5. V prípade, ak vybraný účastnícky program uvedený v bode 2 tohto článku obsahuje Predplatený objem dát, maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania Bonusových dát zodpovedá maximálne teoreticky dosiahnuteľnej rýchlosti stanovenej pre uvedený Predplatený objem dát. V prípade, ak účastnícky program uvedený v bode 2 neobsahuje Predplatený objem dát, maximálne teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát je 42 Mbit/s/5,76 Mbit/s, v 4G sieti (LTE) 300 Mbit/s/75 Mbit/s a v 5G sieti 1,3 Gbit/s / 130 Mbit/s. V prípade, ak účastník v rámci konkrétneho zúčtovacieho obdobia vyčerpá mesačný objem (limit) Bonusových dát, spoločnosť Orange Slovensko, a. s., je bezprostredne po prekročení tohto limitu oprávnená účastníkovi spomaliť maximálnu teoreticky dosiahnuteľnú rýchlosť sťahovania a odosielania dát na úroveň 128 kbit/s alebo ukončiť možnosť prenosu dát v rámci danej SIM karty a to v závislosti od druhu účastníckeho programu, ak sa s Účastníkom nedohodne na poskytovaní iných ďalších dátových služieb dostupných k účastníckemu programu, ktorý má Účastník na SIM karte aktivovaný. V prípade, ak účastník v rámci obdobia 30 dní v prípade predplatennej služby Prima s vybraným profilom vyčerpá objem (limit) Bonusových dát, spoločnosť Orange Slovensko, a. s., je bezprostredne po prekročení tohto limitu oprávnená Účastníkovi ukončiť možnosť prenosu dát v rámci danej SIM karty ak sa nedohodne s Účastníkom na poskytovaní iných ďalších dátových služieb podľa príslušného profilu na Prima SIM karte. Po uplynutí zúčtovacieho obdobia alebo obdobia 30 dní v prípade predplatennej služby Prima, počas ktorého bola účastníkovi znížená maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť prenosu dát alebo ukončená možnosť prenosu dát v rámci danej SIM karty, spoločnosť Orange Slovensko, a. s., začne Účastníkovi opäť poskytovať pôvodnú maximálnu teoreticky dosiahnuteľnú rýchlosť prenosu dát alebo umožní prenos dát v rámci danej SIM karty a to v závislosti od druhu účastníckeho programu. V prípade, že rozsah využívania Benefitu účastníkom je taký, že ohrozuje elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange Slovensko, a. s., alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, je takýto rozsah užívania považovaný za zneužívanie služby a spoločnosť Orange Slovensko, a. s. je oprávnená vykonať také opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania služby účastníkovi.
 6. Bonusová dáta z Benefitu nie je možné využívať v službe Zdieľanie dát, pod ktorú patria služby Zdieľam svoje dáta, Spojenie dát a Spoločné dáta
 7. V prípade prevodu práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o poskytovaní verejne dostupných služieb z Účastníka na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb a bude nahradená inými zmluvnými dokumentmi medzi spoločnosťou Orange a novým Účastníkom služieb spoločnosti Orange, pričom práva a záväzky pôvodného Účastníka vzťahujúce sa na SIM kartu prevezme nový Účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) sa Benefit prenáša na nového Účastníka v rozsahu zostatku, aký bol priznaný pôvodnému účastníkovi, a len na obdobie, ktoré v čase prevodu zostáva do konca obdobia, v ktorom mu platnosť Benefitu mala skončiť.
 8. V prípade, ak dôjde k zmene vybraného účastníckeho programu na iný vybraný účastnícky program, Účastník získa Benefit prislúchajúci k príslušnému účastníckemu programu. Platnosť Benefitu sa o dobu, počas ktorej nemal Účastník nárok na využívanie Benefitu nepredlžuje, ale uplynie v Rozhodnej dobe.
 9. Účastník nemá nárok na Benefit počas dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb podľa príslušných Všeobecných podmienok. Po tom, čo je Účastník oprávnený znova využívať služby, sa obnovuje aj možnosť využívania Benefitu, pričom platnosť Benefitu sa o dobu prerušenia alebo obmedzenia služieb nepredlžuje.
 10. Účastníkom , ktorí spĺňajú podmienky na priznanie Benefitu podľa tohto článku a požiadajú o jeho aktiváciu spôsobom stanoveným spoločnosťou Orange Slovensko, a.s. bude Benefit aktivovaný zo strany spoločnosti Orange Slovensko, a.s. do 24 hodín od prijatia požiadavky na jeho aktiváciu. Spoločnosť Orange Slovensko, a. s. oznámi začiatok platnosti Benefitu, ako aj jeho koniec zaslaním SMS správy, a to uvedením presného obdobia a času jeho platnosti. Účastník môže Benefit využívať od momentu obdržania SMS správy podľa tohto bodu, avšak najviac po dobu a za podmienok uvedených v tomto článku.
 11. Účastník je oprávnený využiť Benefit počas doby platnosti Ponuky jedenkrát. Pre pridelenie Benefitu je

rozhodujúci čas zaznamenania požiadavky na aktiváciu Benefitu v systémoch spoločnosti Orange, pričom rozhodujúci je čas od začiatku platnosti ponuky do 23:59:59 posledného dňa doby platnosti ponuky podľa bodu 1 tohto článku.

Článok 30 Balíky predplatených medzinárodných volaní

Balík	Aktivačný poplatok	Mesačný poplatok
Nekonečné medzinárodné hovory Svet ^{1,2}	0,00 €	9,99 €
Nekonečné medzinárodné hovory Európa ^{3,4}	0,00 €	6,99 €

¹ Doplnkovú službu Nekonečné medzinárodné hovory Svet (ďalej v tejto poznámke len ako „Služba“) je možné aktivovať a užívať len súčasne s účastníckym programom Go Biznis 60, Go Biznis 70 alebo Go Biznis 100. Súčasne so Službou nie je možné užívať žiadnu z doplnkových služieb Nekonečné medzinárodné hovory Európa (žiadostou o aktiváciu ktorejkoľvek z týchto doplnkových služieb účastník súčasne žiada o deaktiváciu každej inej služby patriacej medzi tieto doplnkové služby, ktorá je v okamihu doručenia žiadosti aktivovaná na tej istej SIM karte). V prípade, že má účastník na SIM karte aktivovanú Službu, získa každé zúčtovacie obdobie neobmedzené množstvo volaní z tejto SIM karty na účastnícke čísla spoločnosťou Orange Slovensko, a.s., sprístupnených pevných a mobilných telefónnych sietí na celom svete, s výnimkami uvedenými v nasledujúcej vete (medzi takto predplatené volania nie sú zahrnuté žiadne volania v rámci služby Roaming) a s obmedzeniami uvedenými v ďalších vetách nasledujúcich po nasledujúcej vete (ďalej v texte tejto poznámky tieto volania tiež ako Volania). V rámci Služby účastník nezískava predplatené volania v satelitných sieťach ani predplatené volania do sietí v štátoch, resp. na závislých územiach :Albánsko, Alžírsko, Azerbajdžan, Bielorusko, Bosna a Hercegovina (pevná a mobilná sieť), Cookove ostrovy, Čierna Hora (pevná a mobilná sieť), Čína, Demokratická republika Kongo, Fidži, Gabun, Gambia, Guinea, Južný Sudán, Komory, Kongo, Demokratická republika Kongo, Kosovo, Kuba, Libéria, Lichtenštajnsko (pevná a mobilná sieť), Macedónsko, Madagaskar, Maldivy, Maroko, Mauritánia, Monako, Nauru, Niger, Réunion, San Marino, Senegal, Severná Kórea , Sierra Leone, Somálsko, Srbsko (pevná a mobilná sieť), Stredoafriická republika, Sudán, Togo, Tokelau, Tonga, Tunisko, Vietnam, Východný Timor. Bez akéhokoľvek ďalšieho poplatku (t. j. mimo mesačného poplatku) je účastník zo SIM karty s aktivovanou Službou oprávnený uskutočniť Volania na prvých 250 unikátnych účastníckych čísel počas jedného zúčtovacieho obdobia, pričom na každé z týchto účastníckych čísel môže účastník uskutočniť počas konkrétneho zúčtovacieho obdobia neobmedzený počet Volaní bez ďalšieho poplatku, a to aj v prípade, že počas toho istého zúčtovacieho obdobia prekročí počet 250 unikátnych účastníckych čísel, na ktoré uskutoční Volania počas tohto zúčtovacieho obdobia. Pokiaľ účastník počas niektorého zúčtovacieho obdobia prekročí počet 250 účastníckych čísel, na ktoré vykonal Volanie, za Volania na ďalšie účastnícke čísla je povinný platiť cenu stanovenú v tomto Cenníku služieb pre medzinárodné volania v rámci účastníckeho programu Go Biznis 60, Go Biznis 70, Go Biznis 100 a Go Safe Exclusive. .

² Účastník je počas užívania tejto doplnkovej služby (ďalej v texte tejto poznámky tiež ako „Balík“) na účel predchádzania zneužívaniu služieb poskytovaných v rámci tohto Balíka alebo ich užívania v rozpore s právnym poriadkom Slovenskej republiky a ustanoveniami príslušnej zmluvy o poskytovaní verejných služieb (na základe ktorej je Balík účastníkom užívaný; ďalej táto zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb tiež ako „Zmluva“), ktoré by vzhľadom na charakter a rozsah mohli okrem iných neželaných dôsledkov mať za následok zníženie kvality poskytovaných elektronických komunikačných služieb pre ostatných účastníkov služieb poskytovaných spoločnosťou Orange Slovensko, a.s., povinný dodržiavať povinnosti stanovené v Zásadách správneho využívania služieb uvedených v Spoločných ustanoveniach Cenníka.

³ Doplnkovú službu Nekonečné medzinárodné hovory Európa (ďalej v tejto poznámke len ako „Služba“) je možné aktivovať a užívať len súčasne s účastníckym programom Go Biznis 22, Go Biznis 27, Go Biznis 33, Go Biznis 37, Go Biznis 43, Go Biznis 50, Go Biznis 60, Go Biznis 70, Go Biznis 100 , Go Biznis 1000 Go Safe Basic, Go Safe Extra, Go Safe Optimal, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive. Súčasne so Službou nie je možné užívať žiadnu z doplnkových služieb Nekonečné medzinárodné hovory Svet (žiadostou o aktiváciu ktorejkoľvek z týchto doplnkových služieb účastník súčasne žiada o deaktiváciu každej inej služby patriacej medzi tieto doplnkové služby, ktorá je v okamihu doručenia žiadosti aktivovaná na tej istej SIM karte). V prípade, že má účastník na SIM karte aktivovanú Službu, získa každé zúčtovacie obdobie neobmedzené množstvo volaní z tejto SIM karty na účastnícke čísla spoločnosťou Orange Slovensko, a.s., sprístupnených pevných a mobilných telefónnych sietí na celom svete, s výnimkami uvedenými v nasledujúcej vete (medzi takto predplatené volania nie sú zahrnuté žiadne volania v rámci služby Roaming) a s obmedzeniami uvedenými v ďalších vetách nasledujúcich po nasledujúcej vete

(ďalej v texte tejto poznámky tieto volania tiež ako Volania). V rámci Služby účastník nezískava predplatené volania v satelitných sieťach ani predplatené volania do sietí v štátoch, resp. na závislých územiach: Albánsko, Alžírsko, Azerbajdžan, Bielorusko, Bosna a Hercegovina (pevná a mobilná sieť), Cookove ostrovy, Čierna Hora (pevná a mobilná sieť), Čína, Demokratická republika Kongo, Fidži, Gabun, Gambia, Guinea, Južný Sudán, Komory, Kongo, Demokratická republika Kongo, Kosovo, Kuba, Libéria, Lichtenštajnsko (pevná a mobilná sieť), Macedónsko, Madagaskar, Maldivy, Maroko, Mauritánia, Monako, Nauru, Niger, Réunion, San Marino, Senegal, Severná Kórea, Sierra Leone, Somálsko, Srbsko (pevná a mobilná sieť), Stredoafrická republika, Sudán, Togo, Tokelau, Tonga, Tunisko, Vietnam, Východný Timor. Bez akéhokoľvek ďalšieho poplatku (t. j. mimo mesačného poplatku) je účastník zo SIM karty s aktivovanou Službou oprávnený uskutočniť Volania na prvých 250 unikátnych účastníckych čísel počas jedného zúčtovacieho obdobia, pričom na každé z týchto účastníckych čísel môže účastník uskutočniť počas konkrétneho zúčtovacieho obdobia neobmedzený počet Volaní bez ďalšieho poplatku, a to aj v prípade, že počas toho istého zúčtovacieho obdobia prekročí počet 250 unikátnych účastníckych čísel, na ktoré uskutoční Volania počas tohto zúčtovacieho obdobia. Pokiaľ účastník počas niektorého zúčtovacieho obdobia prekročí počet 250 účastníckych čísel, na ktoré vykonal Volanie, za Volania na ďalšie účastnícke čísla je povinný platiť cenu stanovenú v tomto Cenníku služieb pre medzinárodné volania v rámci účastníckeho programu Go Biznis 22, Go Biznis 27, Go Biznis 33, Go Biznis 37, Go Biznis 43, Go Biznis 50, Go Biznis 60, Go Biznis 70, Go Biznis 100, Go Biznis 1000 a Go Safe Basic, Go Safe Extra, Go Safe Optimal, Go Safe Premium, Go Safe Exclusive.

⁴ Účastník je počas užívania tejto doplnkovej služby (ďalej v texte tejto poznámky tiež ako „Balík“) na účel predchádzania zneužívaniu služieb poskytovaných v rámci tohto Balíka alebo ich užívania v rozpore s právnym poriadkom Slovenskej republiky a ustanoveniami príslušnej zmluvy o poskytovaní verejných služieb (na základe ktorej je Balík účastníkom užívaný; ďalej táto zmluva o poskytovaní verejne dostupných služieb tiež ako „Zmluva“), ktoré by vzhľadom na charakter a rozsah mohli okrem iných neželaných dôsledkov mať za následok zníženie kvality poskytovaných elektronických komunikačných služieb pre ostatných účastníkov služieb poskytovaných spoločnosťou Orange Slovensko, a.s., povinný dodržiavať povinnosti stanovené v Zásadách správneho využívania služieb uvedených v Spoločných ustanoveniach Cenníka.

Článok 31

Ponuka „Bezpečný internet so sebou“

1. Predmetom tohto článku je zaradenie nižšie uvedeného účastníckeho programu s názvom „Bezpečný internet so sebou“ služby Mobilný internet do ponuky spoločnosti Orange Slovensko, a. s. (ďalej aj ako „spoločnosť Orange“), odo dňa 18.08.2022. Súčasťou ponuky, uvedené v ustanoveniach tohto článku, majú charakter dočasnej cenovej ponuky a spoločnosť Orange, si vyhradzuje právo ukončiť poskytovanie služby Internet so sebou, a to jednostranným úkonom ku dňu, ktorý stanoví spoločnosť Orange.

Bezpečný internet so sebou

Služba ^{1,2,3,4, 6,7,8,9}	Bezpečný internet so sebou
Aktivačný poplatok	0 €
Mesačný poplatok (bez Digitálnej odmeny)	4 €
Mesačný poplatok (s Digitálnou odmenou) ⁸	3 € (4 € - 1€ Digitálna odmena)
Mesačný limit pre objem prenosu dát pri základnej rýchlosti prenosu dát ⁵	5 GB
Nárok na využívanie služby Online ochrana Basic po bezplatnej aktivácii ⁹	áno

¹ Aktivácia účastníckeho programu Internet so sebou (ďalej ako „Služba“) je možná v prípade, ak Účastník spĺňa všetky nasledovné podmienky:

- a) má so spoločnosťou Orange uzatvorenú (prípadne najneskôr ku dňu aktivácie Služby so spoločnosťou Orange uzatvorí) platnú zmluvu o poskytovaní verejne dostupných služieb, predmetom ktorej je poskytovanie niektorej z pevných elektronických komunikačných služieb prístupu k internetu, a to účastníckych programov služieb: Orange Doma, Pevný optický internet Partner, Pevný internet DSL, Domáci 4G internet, Firemný 4G internet, prípadne iný typ služby, o ktorej tak určí spoločnosť Orange;
- b) dôjde k úspešnej inštalácii/zriadeniu pripojenia niektorej z vyššie vymenovaných služieb a začatiu

poskytovania predmetného účastníckeho programu;

- c) nie je v deň, keď mu vznikne nárok na aktiváciu Služby, v omeškaní so splatením niektorého svojho záväzku voči spoločnosti Orange a nebolo mu obmedzené ani prerušené poskytovanie služieb spoločnosťou Orange.
- ² Uvedené ceny, objemy dátových prenosov a limity pre objem predplatených dát platia na využívanie Služby v rámci sprístupnených mobilných a pevných sietí v SR a v rámci sprístupnených pevných a mobilných sietí štátov EÚ v rámci Zóny 1 dátového roamingu, pričom v rámci roamingu sa uplatňuje Politika primeraného využívania služieb v EÚ (Zóne 1) definovaná v Cenníku služieb. Na využívanie Služby platí, že Účastník môže prostredníctvom SIM karty, na ktorej má aktivovanú Službu, využívať aj hlasové a ostatné služby poskytované spoločnosťou Orange, pričom cena volaní do mobilných sietí v SR je 0,2344 €/min., do pevných sietí v SR je 0,0602 €/min. a ostatné druhy volaní a služieb sa spoplatňujú v zmysle aktuálne platného Cenníka služieb,
- ³ V prípade, ak niektoré parametre Služby nie sú definované v tomto článku, spravujú sa podmienkami pre dátové účastníckeho programu služby Mobilný internet, vrátane Zásad správneho používania účastníckych programov služby Mobilný internet.
- ⁴ Službu nie je možné aktivovať a mať aktivovanú na SIM karte súčasne so službami: Spojenie dát, Spoločné dáta, Automatické zvýšenie objemu dát, a inými službami, o ktorých tak určí spoločnosť Orange.
- ⁵ Maximálna teoreticky dosiahnuteľná rýchlosť sťahovania/odosielania dát je v rámci Služby 42 Mbit/s/1,5 Mbit/s a v 4G sieti (LTE) 300 Mbit/s/75 Mbit/s. V prípade, ak účastník v rámci konkrétneho zúčtovacieho obdobia vyčerpá mesačný limit pre objem prenosu dát pri základnej rýchlosti prenosu dát, Podnik je bezprostredne po prekročení tohto limitu oprávnený účastníkovi spomaliť maximálnu teoreticky dosiahnuteľnú rýchlosť sťahovania a odosielania dát na úroveň 128 kbit/s. Účtovacou jednotkou na spoplatnenie dát je každý začatý 1 kbit.
- ⁶ V prípade, že rozsah využívania služieb účastníkom taký, že ohrozuje elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange, alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, je takýto rozsah užívania považovaný za zneužívanie služby a spoločnosť Orange je oprávnená vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania služby účastníkovi.
- ⁷ Účastník využívajúci Službu je povinný dodržiavať nasledovné povinnosti:
- a) Účastník nie je oprávnený využívať Službu v rozpore s dobrými mravmi, všeobecne záväznými právnymi predpismi osobitne v oblasti elektronických komunikácií, ako ani v rozpore so Zmluvou.
- b) Účastník sa zaväzuje využívať Službu výhradne na svoju potrebu. Účastník sa zaväzuje neposkytovať Službu (ani ktorékoľvek konkrétne plnenie tvoriace súčasť Služby) iným osobám a nesprostredkovať poskytovanie Služby, resp. niektorého plnenia tvoriaceho súčasť obsahu Služby tretím osobám.
- c) Účastník nie je oprávnený SIM kartu, na ktorej je aktivovaná Služba, užívať v GSM bráne alebo v inom zariadení slúžiacom na prepájanie volaní alebo dátovej prevádzky medzi rôznymi sieťami bez použitia oficiálnych bodov prepojenia stanovených dohodami medzi podnikmi poskytujúcimi dané siete (resp. dohodami s operátormi tranzitných sietí, pokiaľ neexistuje oficiálny bod prepojenia medzi sieťami, v ktorých sú pripojené volajúca a volaná stanica).
- d) Napriek absencii presného kvantitatívneho obmedzenia množstva prenosu objemu dát v rámci Služby sa účastník zaväzuje, že objem prenosu dát v rámci Služby bude taký, že nebude ohrozovať elektronickú komunikačnú sieť spoločnosti Orange a že v jeho dôsledku nepoklesnú kvantitatívne alebo kvalitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom spoločnosti Orange. V prípade porušenia niektorej z povinností uvedených v tomto bode je spoločnosť Orange Slovensko, a.s., oprávnená aktivovať na SIM karte uvedenej vyššie, prostredníctvom ktorej sa využíva Služba, iný ňou určený účastnícky program, balík, službu alebo kombináciu služieb a/alebo prerušiť, resp. obmedziť na takejto SIM karte poskytovanie Služby, pričom uplatnením ktoréhokoľvek z týchto oprávnení nie sú dotknuté iné sankcie alebo práva spoločnosti Orange, ktoré je oprávnená využiť voči účastníkovi, ktorý porušil uvedenú povinnosť podľa ostatných ustanovení Zmluvy. V prípade, ak účastník poruší ktorúkoľvek povinnosť alebo zákaz uvedené v bodoch a) až d) vyššie, takéto porušenie je považované za zneužívanie služby a spoločnosť Orange je oprávnená vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania Služby takémuto účastníkovi.
- ⁸ V prípade splnenia podmienok nároku na priznanie Digitálnej odmeny, uvedených v príslušnej časti Cenníka služieb pre Digitálnu odmenu, bude suma mesačného poplatku za účastnícky program (paušál) a služby znížená o sumu 1 euro, a to v ďalšom zúčtovacom období, pričom na faktúre za poskytované služby bude uvedená plná suma mesačného poplatku za paušál a služby a osobitne Digitálna odmena – 1 euro.
- ⁹ Služba Online ochrana Basic (ďalej v texte tejto poznámky len ako „Služba“) je súčasťou účastníckeho programu služby Bezpečný internet so sebou a účastník za ňu (popri mesačnom poplatku za účastnícky paušál) neplatí mesačný poplatok. Podmienkou využívania Služby je jej aktivácia účastníkom, pričom aktivácia je bezplatná. Účastník požiadaním o aktiváciu Služby (osobne, písomne, telefonicky, v Zákazníckej zóne alebo v aplikácii Môj Orange) potvrdzuje, že sa oboznámil a súhlasí s Podmienkami používania služby Online ochrana, ktoré sú dostupné na webovej stránke spoločnosti Orange Slovensko, a.s. (www.orange.sk/online-ochrana). Účastník je povinný

využívať Službu v súlade s Podmienkami používania služby Online ochrana. Služba je poskytovaná na základe dohody spoločnosti Orange Slovensko, a.s. so spoločnosťou cyan Security Group GmbH; v prípade, ak by došlo k zániku tejto dohody, spoločnosť Orange Slovensko, a.s. je oprávnená jednostranným úkonom ukončiť poskytovanie Služby. Na základe aktivácie Služby účastník získava nevýhradné, neprevoditeľné, časovo obmedzené právo (sublicenciu) po dobu trvania Služby užívať softvér spoločnosti cyan Security Group GmbH na jednom koncovom zariadení. Služba zabezpečuje softvérovú ochranu koncových zariadení pred internetovými hrozbami akými sú napr. phishing, pharming, malware, sťahovanie vírusov, nelegálne sťahovanie, trójske kone. Podstata Služby spočíva vo filtrovaní a detekcii škodlivých internetových stránok podľa predvolených nastavení a v ich preventívnom blokovaní sprevádzanom výstrahou pred nebezpečenstvom na koncovom zariadení účastníka. V prípade, ak účastník napriek upozorneniu, bude pokračovať vo využívaní internetovej stránky, ktorú Služba vyhodnotila ako škodlivú a na ktorú ho upozornila ako na možnú hrozbu, zodpovedá v plnom rozsahu za akékoľvek a všetky škody, ktoré v dôsledku toho vzniknú a spoločnosť Orange Slovensko, a.s. v takomto prípade nenesie žiadnu zodpovednosť. Podmienkou využívania a fungovania Služby je pripojenie koncového zariadenia do dátovej mobilnej siete spoločnosti Orange Slovensko, a.s. Účastník berie na vedomie, že v prípade, ak je koncové zariadenie pripojené do inej siete než je dátová mobilná sieť spoločnosti Orange Slovensko, a.s. (napr. v prípade pripojenia na Wi-Fi sieť, pripojenia na sieť v roamingu a pod.), nie je splnená podmienka fungovania Služby. Služba nie je počas pripojenia koncového zariadenia na inú sieť aktívna a koncové zariadenie nie je chránené pred internetovými hrozbami. Ak účastník požiada o deaktiváciu Služby, Služba bude deaktivovaná najneskôr k poslednému dňu účtovacieho obdobia, v ktorom účastník požiadal o jej deaktiváciu.